A

Distr. GENERAL الجمعية العامة

A/HRC/4/41 25 January 2007

ARABIC

Original: ENGLISH

محلس حقوق الإنسان الدورة الرابعة البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

تنفيذ قرار الجمعية العامة ١٥١/٦٠ المؤرخ ١٥ آذار/مارس ٢٠٠٦ المعنون "مجلس حقوق الإنسان"

تقرير الفريق العامل المعني بحالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي

كان الفريق العامل المعني بحالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي، الذي أنشئ بموجب قرار لجنة حقوق الإنسان ١٠٢(د-٣٦) المؤرخ ٢٩ شباط/فبراير ١٩٨٠، أول آلية معنية بموضوع حقوق الإنسان ذات ولاية عالمية تقوم الأمه المتحدة بإنشائها. ويبين هذا التقرير، المقدم عملاً بالمقرر ٢/٢، لجلس حقوق الإنسان، الرسائل والحالات التي أحالها الفريق العامل إلى الحكومات درسها الفريق العامل في دورته المعقودة في عام ٢٠٠٦. ويبلغ مجموع الحالات التي أحالها الفريق العامل إلى الحكومات مسنذ نشأته ١٣٥١ ٥ حالة. ويبلغ مجموع الحالات التي ما زالت قيد النظر الفعلي التي لم تُوضح أو لم يتوقف النظر فيها بعد، ٢٣٢ ٤ حالة تخص ٧٩ دولة. وتمكن الفريق العامل، على امتداد الأعوام الخمسة الأحيرة، من توضيح ٢٧٩١ حالة. وخلال الفترة التي يشملها الاستعراض، أحال الفريق العامل ٣٣٥ حالة اختفاء قسري جديدة إلى حكومات الاتحاد والسودان والصين وغواتيمالا والفلين وكولومبيا ونيبال والهند وهندوراس. ويُزعم أن ٢٧ من الحالات الجديدة المبلغ عنها حدثت في عام ٢٠٠٦. ويقدًم موجز يوضح الأنشطة التي جرت خلال العام الماضي في شكل حدول لكل دولة مع سرد مفصل لمجالات تلك الأنشطة.

ومن ضمن شواغل الفريق العامل أن حالات الاختفاء غالباً ما تبقى غير محسومة ويظل المتابعون لحالات الاختفاء عرضة للمضايقة لسنوات كثيرة في العديد من أوضاع ما بعد الصراعات أو عندما يأي التحول إلى الديمقراطية بعد فترة تنتشر فيها انتهاكات حقوق الإنسان. وذُكر أن الحكومات الجديدة في بعض البلدان في حاجة إلى بذل مزيد من الجهود لتوضيح حالات الاختفاء التي حدثت في الماضي ووضع نظام قوي يكفل سيادة القانون والحرية للأشخاص في سعيهم لمعرفة الحقيقة وتحقيق العدالة. وبالإضافة إلى ذلك، تحتاج الحكومات الجديدة إلى مساعدة في مجال الإصلاحات القضائية، وتعزيز مؤسسات الدولة واستعادة سيادة القانون.

ويكرر الفريق العامل الإعراب عن قلقه من أن سن قوانين العفو وتنفيذ التدابير الأخرى التي تؤدي إلى الإفلات من العقب بخالفان المادة ١٨ من الإعلان المتعلق بحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري، ويمكن أن يؤديا إلى استمرار انتهاكات حقوق الإنسان لسنوات عديدة.

وفيما يتصل بما ورد أعلاه، يعرب الفريق العامل عن قلقه البالغ إزاء ازدياد عدد التقارير التي تلقاها في العام الماضي بشأن حالات اختفاء مدافعين عن حقوق الإنسان، وأعمال الترهيب أو الاضطهاد أو الانتقام التي استهدفت مدافعين عن حقوق الإنسان وشهود ومحامين وأقرباء أشخاص مختفين يسعون للكشف عن مصير هؤلاء الأشخاص أو أماكن وجودهم. وذُكّرت الدول بالتزاماتها بموجب الفقرة (٣) من المادة ١٣من الإعلان بأن تكفل لجميع المشاركين في التحقيق في حالات الاختفاء الحماية من سوء المعاملة أو الترهيب أو الانتقام.

ويساور الفريق العامل القلق من أن المنظمات غير الحكومية غير موجودة في بعض المناطق أو يعوزها التنظيم أو التمويل الجيد والكافي لتكون قادرة على العمل بشكل فعال بشأن حالات الاحتفاء.

وخلال الفترة التي يشملها التقرير، وهي الفترة من تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥ إلى تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦، قام الفريق العامل بزيارة قطرية إلى غواتيمالا. ويرد التقرير عن تلك الزيارة كإضافة لهذا التقرير.

المحتويات

الصفحة	الفقــــرات		
٧	۲۸- ۱	مقدمة	أولاً –
٧	٤- ١	ألف- الولاية	
٧	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	باء – أساليب العمل	
٨	1 / - 10	جيم – الاختفاء بوصفه مشكله عالمية	
٩	TT- 19	دال – التقرير الحالي	
١.	71-75	هاء – مجالات القلق الرئيسية خلال الفترة التي يشملها التقرير	
		أنشطة الفريق العامل المعني بحالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي خلال	ثانياً –
١.	٤٨- ٢٩	الفترة من تشرين الثاني/نوقمبر ٢٠٠٥ إلى تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦	
١.	76- 79	ألف- الاجتماعات	
11	79-70	باء – الرسائل	
17	٤٢- ٤.	جيم - الزيارات القطرية	
١٢	٤٣	دال – المشاركة في الفريق العامل بين الدورات المعني بوضع مشروع صك ملزم قانوناً لحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري	
17	٤٨- ٤٤	هاء - البيانات والدراسات	
		المعلومات المتعلقة بحالات الاحتفاء القسري أو غير الطوعي، التي استعرضها	ثالثاً –
١٣	£9£- £9	الفريق العامل في بلدان وأقاليم مختلفة	
١٣	٤٩	أفغانستان	
١٤	VY- 0.	الجزائر	
١٧	٧٦- ٧٣	أنغولا	
١٨	۸۸- ۲۷	الأر جنتين	
۲.	98- 19	بنغلاديش	
۲۱	۹۸- ۹٤	بيلاروس	
7 7	1.7- 99	بو تان	
۲۳	1.7	بوليفيا	
۲ ٤	۱ • ۸ – ۱ • ٤	البرازيل	
70	1 . 9	بوروندي	
۲٦	117-11.	كمبوديا	

المحتويات (*تابع)*

	العفـــــرات	الصفحة
الكاميرون	١١٤	۲٧
تشاد	119-110	۲٧
شيلي	170-17.	۲۹
الصين	175-177	۳.
كولومبيا	101-170	٣٢
الكونغو	107	٣٤
جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية	101-104	70
جمهورية الكونغو الديمقراطية	109	٣٦
الجمهورية الدومينيكية	178-17.	٣٦
إكوادور	174-175	~ \
مصرمصر	٨٢١	٣٨
السلفادور	175-179	٣9
غينيا الاستوائية	1 70	٤.
إريتريا	1 7 9 - 1 7 7	٤١
إثيوبيا	١٨٠	٤٢
فرنسافرنسا	1 \ \ \ \ - \ \ \ \	٤٢
اليونان	1 1 0	٤٣
غواتيمالا	197-177	٤٤
غينيا	197	٤٦
هايتي	1.1-197	٤٦
هندو راس	717.7	٤٧
الهند	117-117	٤٩
إندو نيسيا	917-177	٥١
إيران (جمهورية – الإسلامية)	779	٥٣
العراق	۲۳.	٥٣
إسرائيل	771	٥٤

المحتويات (تابع)

	الفقــــرات	الصفحة
ليابان	777-777	٥٤
لأردن	7 2 7 4 7	00
لكويت	7 2 0 - 7 2 1	٥٦
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	737-107	٥٧
بنان	707	٥٩
لجماهيرية العربية الليبية	707-707	09
موريتانيا	Y 0 Y	٦.
لكسيك	772-709	٦١
لجبل الأسود	077-17	٦٢
لغربلغرب	7 	٦٣
ىوزامبيق	7 7 7	70
يبانمار	7 7 9	70
اميبيا	۲۸.	٦٦
يبال	T. E-TA1	٦٦
يكاراغوا	۰۰ ۹ – ۳۰ ۰	٧.
يجيريا	۳۱٤-۳۱.	٧١
اكستانا	m19-m10	٧٢
اراغواي	77	٧٤
يرو	777-770	٧٥
لفلبين	~ £ 0 - ~ ~ £	٧٦
لاتحاد الروسي	771-757	٧٩
واندا	777-777	٨٢
لمملكة العربية السعودية	777-177	٨٣
صربيا	777-577	Λ٤
ىيشيل	***	٨٥
سبانيا	7	٨٦

المحتويات (*تابع*)

الصفحة	الفقـــــرات		
٨٧	T 4 N - T A T	سري لانكا	
٩.	٤٠٧-٣٩٩	السودان	
97	£ \ £ - £ • A	الجمهورية العربية السورية	
98	٤١٥	طاحیکستان	
9 £	213-073	تايلند	
97	577-577	تيمور – ليشتي	
9 ٧	٤٣٤	توغو	
9 /	£ £ 1 – £ \ o	تركيا	
99	£ £ V - £ £ Y	أوغندا	
١	£07-££A	أو كرانيا	
١٠١	£01/- £07	الولايات المتحدة الأمريكية	
١٠٣	£73-£09	أورغواي	
١٠٤	£ 7 1 - £ 7 £	أوزبكستان	
١٠٦	7 7 3 - 7 7 3	فنـــزويلا	
١.٧	£	اليمن	
١٠٩	٤٩٣-٤٨٦	زامبيا	
١١.	६ 9 ६	السلطة الفلسطينية	
111	0. \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	الاستنتاجات والتوصيات	رابعاً –
١١٣	0.0	–اعتماد التقرير	خامساً
		المرفقات	
١١٤	De	ecisions on individual cases taken by the Working Group during 2006	-I
		mmary: cases of enforced or involuntary disappearance reported to	-II
110		the Working Group between 1980 and 2006	
119	-	ing the development of disappearances in countries with more than	-III
١٣٢		es of newly reported cases, from countries where there were morethan 10 newly transmitted cases during the last year	-IV

أو لاً – مقدمة

ألف - الولاية

1- كان الفريق العامل المعني بحالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي أول آلية معنية بموضوع حقوق الإنسان ذات ولاية عالمية تقوم الأمم المتحدة بإنشائها. ويستمد الفريق العامل ولايته الأصلية من قرار لجنة حقوق الإنسان ٢٠(د-٣٦) المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ المسباط/فبراير ١٩٨٠. وجاء هذا القرار بعد قرار الجمعية العامة ١٧٣/٣٣ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٧٨ الذي أعربت فيه عن قلقها إزاء التقارير الواردة من مختلف أنحاء العالم والمتعلقة بحالات الاحتفاء القسري، وطلبت إلى لجنة حقوق الإنسان أن تنظر في مسألة الأشخاص المفقودين أو المختفين.

٢- وحُددت ولاية الفريق العامل في قرار الجمعية العامة ١٣٣/٤٧ المؤرخ ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ المعنون "الإعلان المستعلق بحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري". ومُددت هذه الولاية مؤخراً بموجب قرار لجنة حقوق الإنسان ٤٠/٢٠٠ المؤرخ ٣٠ حزيران/ يونيه ٢٠٠٦.

٣- وولاية الفريق العامل ذات طابع إنساني. ويقوم الفريق بدور قناة الاتصال بين أفراد الأسر والحكومات. ومهمة الفريق العامل الأساسية هي الكشف عن مصير الأشخاص الذين تم التبليغ باختفائهم، وعن أماكن وجودهم.

٤- وبالإضافة إلى الولاية الأساسية، أُسندت إلي الفريق العامل، عملاً بقرار لجنة حقوق الإنسان ٤٠/٢٠٠٤، مهمة رصد التقدم الذي تحرزه الدول في الوفاء بالتزاماتها الواردة في الإعلان.

باء - أساليب العمل

ه- تم مؤخراً تنقيح أساليب العمل من قبل الفريق العامل وقامت لجنة حقوق الإنسان باعتمادها (E/CN.4/2002/79).
 المرفق الأول).

- ولا يتعامل الفريق العامل مع حالات الصراع الدولي المسلح.
- ٧- وحُـددت ولايـة الفريق العامل لتشمل الانتهاكات التي يرتكبها موظفو الدولة وجهات فاعلة غير تابعة للدولة بقبول الدولة أو موافقتها.

١٤ الإجراء العادي. تُعرض على الفريق العامل حالات الاختفاء المبلغ عنها لدراستها بالتفصيل خلال دوراته. ويقوم رئيس – مقرر الفريق العامل بإحالة الحالات التي تستوفي الشروط المبينة في أساليب العمل إلى الحكومة المعنية من خلال ممثلها الدائم لدى مكتب الأمم المتحدة في حنيف أو نيويورك في رسالة مشفوعة بطلب لإبلاغ الفريق العامل بمصير الأشخاص المختفين أو أماكن وجودهم (عموماً العنوان الحالي أو سبحل موثّق يفيد بوفاة الشخص أو غيابه). ويقوم الفريق العامل عادة بتيسير تبادل المعلومات لاحقاً بين المصدر والحكومة حتى يتم توضيح الحالة (انظر الفقرة ١١).

9 - الإجراءات العاجلة. تحال الحالات التي يقال إنها قد حدثت خلال الأشهر الثلاثة السابقة لاستلام الفريق العامل للتقرير والمستوفية لشروط الحالات العادية من جميع الوجوه الأخرى مباشرة إلى وزير خارجية البلد المعني بأسرع السبل وأقصرها. ويقوم الفريق العامل بتزويد المصدر بنسخة من ملخص كل إجراء عاجل، فيساعده بذلك على الاتصال بالسلطات بشأن الحالة المعنية.

• ١٠ مـتابعة الحـالات. تبقى جميع حالات الاختفاء القسري قيد النظر الفعلي للفريق العامل إلى أن يتم توضيحها. وحـريمة الاختفاء القسري، كما عرّفها الإعلان المتعلق بحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري، هي جريمة مستمرة إلى أن يُعرف مصير الأشخاص المختفين أو أماكن وجودهم.

11- التوضيح. تكون الحالة قد أوضحت عندما تقدم معلومات تثبت بوضوح مصير الشخص المحتفي أو مكان وجوده. وعموماً، يكون الفريق العامل قد حصل على معلومات كافية تثبت بوضوح مكان وجود الشخص عندما تقدم للهي الحكومة العنوان الحالي لمكان إقامة الشخص المعني سواء كان ذلك هو عنوان مسكنه أو مكان حبسه أو احتجازه. أما في حالة المعلومات التي تثبت المصير الذي انتهى إليه الشخص أي في حالة التبليغ بوفاته، فيكفي عموماً تقديم نسخة من شهادة الوفاة.

17- قاعدة الشهور الستة. يطبق الفريق العامل قاعدة الشهور الستة على جميع الحالات التي يعتبر فيها أن رد الحكومة يتضمن معلومات كافية يمكن أن تشكل توضيحاً لمصير الشخص المختفي أو مكان وجوده. وذلك يعني أن الحالة تعتبر موضحة إذا لم يقم المصدر بالرد في غضون ستة أشهر من تاريخ إحالة رد الحكومة إليه، أو إذا كان طعنه في المعلومات الواردة من الحكومة يستند إلى أسس يرى الفريق العامل أنها غير معقولة.

17 - إجراءات التدخل الفوري. يقوم الفريق العامل أيضاً باتخاذ إجراءات تدخل فوري فيما يتعلق بأعمال التخويف أو الاضطهاد أو الانتقام التي تستهدف أقارب الأشخاص المختفين والأفراد الذين يسعون للكشف عن مصير الأشخاص المختفين أو أماكن وجودهم. وتوجه رسائل طلب "التدخل الفوري" إلى الحكومة المعنية مع مناشدة لها بأن تتخذ على الفور خطوات لحماية جميع الحقوق الأساسية للأشخاص المتأثرين.

15- الادعاءات العامة. بالإضافة إلى حالات الاحتفاء القسري الفردية، يتولى الفريق العامل أيضاً الإبلاغ عن "الادعاءات العامة من موجز للادعاءات المقدمة من أقرباء الأشخاص المفقودين ومنظمات غير حكومية بشأن العقبات التي واجهت تنفيذ الإعلان في البلدان التي ينتمون إليها، مع دعوة تلك البلدان إلى تقديم تعليقاتها. ويحيل الفريق العامل الادعاءات العامة إلى الحكومات للرد عليها.

جيم - الاختفاء بوصفه مشكلة عالمية

١٥ - أُنشئ الفريق العامل أساساً لتناول ظاهرة الاختفاء الناشئة عن الحكم الاستبدادي في أمريكا اللاتينية. بيد أن الاختفاء أصبح مشكلة عالمية في الوقت الراهن.

17 - وغالــباً مــا تحدث حالات الاختفاء في الوقت الراهن في الدول التي تعاني من صراعات داخلية مثل كولومبيا وســري لانكا ونيبال والفلبين والاتحاد الروسي. وفي بعض الحالات، أوجدت التغيرات السياسية الجذرية ظروفاً أدت إلى

91- ويلفت الفريق العامل الانتباه أيضاً إلى ظاهرة الإبلاغ الناقص عن حالات الاختفاء. ومن أسباب ذلك الفقر، والأمية، والإحساس بالعجز، والخوف من الانتقام، وضعف نظام إقامة العدل، وعدم فعالية قنوات الإبلاغ، والنظم المؤسسية للإفلات من العقاب، وممارسة الصمت، ووجود قيود في بعض المناطق على عمل منظمات المجتمع المدني في هذا المجال الحساس. ومع ذلك، يتلقى الفريق العامل باستمرار معلومات إيجابية بشأن إنشاء شبكة أقاليمية لرابطات أسر الضحايا والمنظمات غير الحكومية التي تتعامل مع هذه المسألة، ويعرب عن تقديره لهذه الجهود.

1 \ - وفي سياق الصراعات الداخلية المسلحة، كما هو الحال في نيبال وأوغندا وكولومبيا، يُذكر أن قوات المعارضة مسؤولة عن حالات اختفاء قسري. وفي حين تقتصر ولاية الفريق العامل على الانتهاكات التي يقوم بها موظفو الدول أو عناصر فاعلة غير تابعة للدولة بموافقة الدولة أو قبولها، يشجب الفريق العامل ممارسة الاختفاء القسري، بصرف النظر عن مرتكبيها.

دال – التقرير الحالي

١٩ - يتناول التقرير الرسائل والحالات التي درسها الفريق العامل خلال دوراته المعقودة في عام ٢٠٠٦، ويشمل الفترة من تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦.

٢٠ ويُقـــــد موجز يبين الأنشطة التي تمت خلال الفترة المشمولة بالتقرير في شكل جدول لكل دولة مع سرد مفصل لمجالات الأنشطة. وبالنسبة للفترات التي لم تحدث فيها مراسلات أو أنشطة أخرى، يكتفي بتقديم الجدول مع الإشارة إلى وصف الحالات.

٢١ - وبالنسبة للبلدان التي يكون فيها عدد الحالات الجديدة المبلغ عنها أقل من ١٠ حالات، تُدرج أسماء الأشخاص في الجنوء الخاص بالبلد. وإذا كان عدد الحالات الجديدة المبلغ عنها أكثر من ١٠ حالات، تُدرج قائمة الأسماء في المرفق الرابع.

٢٢ ويبلغ مجموع الحالات التي أحالها الفريق العامل إلى الحكومات منذ إنشائه ٥٣١ ٥١ حالة. ويبلغ مجموع الحالات السي ما زالت قيد النظر الفعلي، التي لم تُوضح أو لم يوقف النظر فيها بعد، ٢٣٢ ٤١ حالة تخص ٧٩ دولة.
 وتمكن الفريق العامل، على امتداد الأعوام الخمسة الأخيرة، من توضيح ٢٩١ ٢ حالة.

٣٣ - وفيما يتعلق بملاك الموظفين، يعتبر الوضع مستقراً في الوقت الراهن. ويتطلع الفريق العامل إلى المحافظة على قدرته المحسنة على العمل كقناة اتصال فعالة بين الحكومات وأسر الضحايا أو ممثليهم. ويُذكر أن أولوية الفريق العامل تتمثل في حالات الاختفاء التي حدثت مؤخراً. وتعكف الأمانة على معالجة كم هائل من الحالات التي قُدمت بعد سنوات من الحتفاء الأشخاص ويقوم الفريق العامل بمراجعتها على نحو مستمر.

هاء – مجالات القلق الرئيسية خلال الفترة التي يشملها التقرير

27- يساور الفريق العامل القلق لأن حالات الاحتفاء غالباً ما تبقى غير محسومة ويزل المتابعون لهذه الحالات عرضة للاضطهاد لسنوات طويلة وذلك في العديد من أوضاع ما بعد التراعات أو التحولات الديمقراطية التي تأتي في أعقاب فترة تنتشر فيها انتهاكات حقوق الإنسان. وذُكر أن الحكومات الجديدة في بعض البلدان في حاجة إلى بذل مزيد من الجهود لتوضيح حالات الاختفاء التي حدثت في الماضي وضمان إنشاء نظام قوي يكفل سيادة القانون والحرية للأشخاص في سعيهم لمعرفة الحقيقة وتحقيق العدالة. وبالإضافة إلى ذلك، تحتاج الحكومات الجديدة إلى مساعدة في مجال الإصلاحات القضائية، وتعزيز مؤسسات الدولة واستعادة سيادة القانون.

ويكرر الفريق العامل الإعراب عن قلقه من أن سن قوانين العفو وتنفيذ التدابير الأخرى التي تؤدي إلى الإفلات
 من العقاب يخالفان المادة ١٨ من الإعلان ويمكن أن يؤديا إلى استمرار انتهاكات حقوق الإنسان لسنوات عديدة.

77- وفيما يتصلى بما ورد أعلاه، يعرب الفريق العامل عن قلقه البالغ إزاء ازدياد عدد التقارير التي تلقاها في العام الماضي بشأن حالات اختفاء مدافعين عن حقوق الإنسان، وأعمال الترهيب أو الاضطهاد أو الانتقام التي استهدفت مدافعين عن حقوق الإنسان وشهود ومحامين وأقرباء أشخاص مختفين يسعون للكشف عن مصير هؤلاء الأشخاص أو أماكن وجودهم، وثمة دواعي قلق خاص بالنسبة لبلدان مثل الاتحاد الروسي والأرجنتين وتايلند والجزائر وغواتيمالا وكولومبيا.

٢٧ - ويُذكر الفريق العامل الدول بالتزاماتها بموجب الفقرة (٣) من المادة ١٣من الإعلان بأن تكفل لجميع المشاركين
 في التحقيق في حالات الاختفاء الحماية من سوء المعاملة أو الترهيب أو الانتقام.

٢٨ ويساور الفريق العامل القلق من أن المنظمات غير الحكومية غير موجودة في بعض المناطق أو يعوزها التنظيم أو التمويل الجيد والكافي لتكون قادرة على العمل بشكل فعال بشأن حالات الاختفاء.

ثانياً – أنشطة الفريق العامل المعني بحالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي خلال الفترة من تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥ إلى تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦

ألف - الاجتماعات

٢٩ عقد الفريق العامل خلال الفترة المستعرضة ثلاث دورات في جنيف. وعُقدت الدورة الثامنة والسبعون في الفترة مسن ٢٤ إلى ٢٨ تموز/يوليه ٢٠٠٦ والدورة التاسعة والسبعون في الفترة من ٢٤ إلى ٢٨ تموز/يوليه ٢٠٠٦ والدورة الثمانون في الفترة من ٢٠ إلى ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦.

٣٠ وانتخب الفريق العامل خلال دورته التاسعة والسبعين رئيساً – مقرراً جديداً هو السيد سانتياغو كوركويرا. وأعضاء الفريق العامل الآخرون هم السيد بايو أديكاني والسيد سعيد رجائي خرساني والسيد داركو غوتليشر والسيد ستيفن ج. توب.

٣١- وحضر السيد كوركويرا الاجتماع السنوي المعقود في حزيران/يونيه ٢٠٠٦ للمقررين الخاصين/الممثلين، والخبراء المستقلين ورؤساء الأفرقة العاملة التابعة للإجراءات الخاصة للجنة حقوق الإنسان/مجلس حقوق الإنسان.

٣٢- وخـــلال الفـــترة الــــتي يشـــملها الاستعراض، اجتمع الفريق العامل بصورة رسمية بممثلي حكومات الأرجنتين وغواتـــيمالا وفترويـــلا والكويـــت ونيبال واليابان واليمن. كما اجتمع الفريق العامل بممثلي منظمات حقوق الإنسان ورابطات أقرباء الأشخاص المختفين وأسرهم أو الشهود المعنيين مباشرة بحالات الاختفاء القسري المبلغ عنها.

٣٣- وخلال الدورة الثانية لمجلس حقوق الإنسان، اجتمع الرئيس - المقرر السابق السيد توب بالممثل الدائم لسري لانكا لدى الأمم المتحدة. كما اجتمع بمنظمات غير حكومية من آسيا وبممثلي منظمة العفو الدولية، ومنظمة رصد حقوق الإنسان ولجنة فقهاء القانون الدولية بغية مناقشة الأوضاع في بلدان محددة وعمل الفريق العامل.

٣٤- وفي ٢٢ تشرين الـثاني/نوفمـبر ٢٠٠٦، شارك الرئيس - المقرر السيد كوركويرا في احتماع الفريق العامل الحكومـي الـدولي المعني باستعراض ولايات المجلس، حيث تناول العلاقات فيما بين المكلفين بولايات، والعلاقات بينهم وبـين الآلـيات والجهـات الفاعلة الأخرى المعنية بحقوق الإنسان، كما تناول الدعم المقدم للإجراءات الخاصة من قبل المفوضية السامية لحقوق الإنسان.

باء - الرسائل

٣٦- وأحال الفريق العامل ٨٧ حالة من الحالات المذكورة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة إلى حكومات الاتحاد الروسي، وباكستان، وبنغلاديش، وتايلند، والجزائر، والجماهيرية العربية الليبية، والجمهورية العربية السورية، وسري لانكا، والسودان، والصين، والفلبين، وكولومبيا، ونيبال، وهندوراس.

٣٧- ويُدعي أن ٧٩ حالة من الحالات المبلغ عنها حديثاً وقعت خلال الفترة التي يشملها التقرير، وتخص الاتحاد الروسي، وباكستان، وتايلند، والجزائر، والجماهيرية العربية الليبية، والجمهورية العربية السورية، وسري لانكا، والصين، والفلبين، وكولومبيا، ونيبال، وهندوراس.

٣٨ - وتمكن الفريق العامل، خلال الفترة ذاتها، من توضيح ١٥٢ حالة في البلدان التالية: أوروغواي، وأوزبكستان، والبرازيل، وتركيا، وتشاد، والجزائر، وشيلي، والصين، والمغرب، والمكسيك، ونيبال، وهندوراس، واليمن.

٣٩- وخـــلال الفـــترة الــــي يشملها الاستعراض، بعث الفريق العامل بخمس رسائل لطلب التدخل الفوري تتناول المضايقات والتهديدات التي يتعرض لها المدافعون عن حقوق الإنسان وأقارب الأشخاص المختفين في الأرجنتين، وتايلند، والجزائب، ونيــبال. كمـــا بعــث الفريق العامل بسبعة ادعاءات عامة إلى حكومات الاتحاد الروسي، وبيرو، والجزائر، وسري لانكا، وكولومبيا، ونيبال، والولايات المتحدة الأمريكية.

جيم - الزيارات القطرية

• 3 - بناء على دعوة من حكومة غواتيمالا، قام عضو الفريق العامل سانتياغو كوركويرا وداركو غوتليشر يرافقهما موظفون من الأمانة بزيارة غواتيمالا سيتي في الفترة من ٩ إلى ٢١ أيلول/سبتمبر. وحققت الزيارة جزءاً من طلب قدمه الفريق العامل للقيام بزيارة إقليمية تشمل غواتيمالا، والسلفادور، وهندوراس، ونيكاراغوا، وهي بلدان بما عدد كبير من الحالت التي لم يبت فيها لعدة سنوات. واحتمع الوفد بالعديد من المسؤولين رفيعي المستوى، كما احتمع بمنظمات غير حكومية وبأسر المختفين.

21 ويرد تقرير الزيارة القطرية إلى غواتيمالا كإضافة لهذا التقرير. وهو يشمل استعراضاً للإطار الدستوري والقانوني المتعلق بحالات الاختفاء، ويستعرض الخطوات الدستورية التي اتخذها البلد لمعالجة حالات الاختفاء والتدابير المتخذة لكفالة حقوق الضحايا التي يكفلها الإعلان. كما يدرس الفجوة بين الإطار القانوني المتقدم وإعراب الحكومة الصريح عن الإرادة السياسية وبين عدم تحقق نتائج ملموسة. ويقدم الفريق العامل توصيات محددة إلى الحكومة، بما في ذلك طلب الحصول على معلومات تتيح توضيح أكثر من ٢٠٠٠ حالة من حالات الاختفاء التي لا تزال معلقة لدى الفريق العامل.

25- وطلب الفريق العامل القيام بزيارات إلى الاتحاد الروسي، والأرجنتين، وإندونيسيا، وجمهورية إيران الإسلامية، والجزائر، وتيمور - ليشتي، وسري لانكا، والسلفادور، والسودان، والفلبين، ونيبال، ونيكاراغوا، وهندوراس. وسيزور الفريق العامل الأرجنتين في آذار/مارس ٢٠٠٧، مباشرة بعد عقد دورته الحادية والثمانين في بوينس آيرس. وتأكد إرسال بعثة إلى السلفادور وهندوراس في شباط/فبراير ٢٠٠٧، ولا يزال الفريق في انتظار الرد على طلبه للقيام بزيارة إلى نيركاراغوا. كما وافق الاتحاد الروسي من حيث المبدأ على زيارة قطرية اقترح الفريق العامل أن تكون في أيلول/سبتمبر ٢٠٠٧. وأوضحت حكومة سري لانكا عدم إمكانية حدولة زيارة الفريق العامل في مطلع عام ٢٠٠٧ نظراً لقيام مقررين خاصين آخرين بزيارة البلد في نفس الفترة، بيد ألها أحاطت علماً بطلب الفريق العامل. ووافقت حكومة جمهورية إيران الإسلامية على قيام الفريق العامل بزيارة في عام ٢٠٠٥، لكنها أُجلت بناء على طلب من الحكومة. ومما يؤسف له أن حكومة الجزائر لم تبد تجاوباً مع رغبة الفريق العامل في زيارة البلد التي أعرب عنها مراراً.

دال – المشـــاركة في الفريق العامل بين الدورات المعني بوضع مشروع صك ملزم قانوناً لحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري

57 - شارك الفريق العامل المعني بحالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي في كل اجتماعات الفريق العامل بين الدورات المعني بوضع مشروع صك ملزم قانوناً لحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري. وأيد الفريق العامل موافقة مجلس حقوق الإنسان والجمعية العامة على مشروع اتفاقية دولية لحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري.

هاء - البيانات والدراسات

25- فيما يتعلق بتقرير الأمين العام المقدم إلى الجمعية العامة في دورتما الحادية والستين (A/61/289) بشأن مسألة الاختفاء القسري أو غير الطوعي، أعد الفريق العامل مذكرة تحدد العقبات التي تحول دون إنفاذ أحكام الإعلان وأوصى بعدد من الطرق للتغلب على تلك العقبات.

٥٤ - وبمناسبة اليوم الدولي للمختفين الذي يوافق ٣٠ آب/أغسطس، أصدر الفريق العامل في ٢٦ آب/أغسطس ٢٠٠٦ بلاغاً صحفياً كرر فيه تأكيد تضامنه مع كل الأشخاص الذين يعانون من الاختفاء القسري وأشاد بالمدافعين عن حقوق الإنسان بالنيابة عن الأشخاص المختفين وأقارهم.

57- وأصدر الفريق العامل بيانات في ٣٠ آذار/مارس و٢٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ و٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦، يحث فيها على الموافقة على مشروع الاتفاقية الدولية لحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري.

27 - وقرر الفريق العامل في دورته الخامسة والسبعين إعداد دراسة مقارنة تتعلق بتعامل القانون الجنائي مع حالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي في دول في جميع أجزاء العالم. وتقضي المادة ٤ من الإعلان بأن تتعامل الدول مع كل أعمال الاختفاء القسري باعتبارها "جرائم تضع تحت طائلة القانون الجنائي ويعاقب عليها بالعقوبات المناسبة التي تراعي فيها شدة حسامتها".

6.4 وبعت الفريق العامل مذكرة شفوية إلى كل الحكومات داعياً إياها إلى تقديم معلومات بشأن التعامل مع حالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي في إطار قوانينها الوطنية كجزء من مساهمتها في الدراسة المقارنة. وقدَّم الكثير من الحكومات الثماني عشرة، التي استجابت للدعوة، معلومات مفصلة للغاية. ويظهر التحليل الأولي أن دولاً قليلة جداً خارج أمريكا اللاتينية جعلت من الاحتفاء القسري جريمة جنائية محددة. ولا يزال العمل مستمراً لاستكمال الدراسة المقارنة.

ثالثاً – المعلومات المتعلقة بحالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي، التي استعرضها الفريق العامل، في بلدان وأقاليم مختلفة

أفغانستان

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	عة خلال الفترة من جانب:	=	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة -	عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
٣	صفر	صفر	صفر	صفر	٣

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة	Note a sign of	
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

9 - 29 لا يوجد نشاط خالال الفترة المستعرضة. ويرد موجز للوضع في البلد في التقرير السابق (Corr.1).

الجزائر(١)

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	-	الحالات الموضح المستعرضة ا	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة -	عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غیر حکومیة	الحكومة	الحالات المرسلة بموجب الإجراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
777 /	۲	صفر	٣١	١	1097

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	نعم	ادعاء عام
نعم	رد الحكومة	نعم	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

إجراءات عاجلة

٠٥٠ بُعثت حالة واحدة إلى حكومة الجزائر بموجب إجراء التدابير العاجلة. وهذه الحالة تخص نعمان ميزيش الذي الحتفى من مطار هواري بومدين في ٥ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٦.

حالات نمطية

٥١ - أحال الفريق العامل ٣١ حالة من حالات الاختفاء المُبلغ عنها حديثاً يُزعم أنها حدثت في تسعينيات القرن الماضي.

المعلومات الواردة من الحكومة

٥٢ - لم تَرِد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

⁽١) انظر المرفق الرابع للاطلاع على قائمة بحالات الأشخاص المختفين المبلغ عنها حديثاً.

المعلومات الواردة من المصادر

٥٣ - تلقى الفريق العامل معلومات جديدة من المصادر بشأن ٤٤ حالة.

التوضيحات

٤٥- استناداً إلى المعلومات الواردة من المصادر، قرر الفريق العامل توضيح حالتين. وفيما يتعلق بحالة اختفاء نعمان مسيزيش، أُفسيد بأن المذكور أُفرج عنه بعد احتجازه في مكان سري لمدة خمسة وأربعين يوماً. وفي القضية الثانية المتعلقة بشخص اختفى عام ١٩٩٩، أفاد المصدر بمكان سجنه.

التدخل الفوري

٥٥- واصل رئيس - مقرر الفريق العامل، والمقرر الخاص المعني بحالات الإعدام حارج القضاء أو بإجراءات موجزة أو تعسفاً، حوارهما مع الحكومة بشأن ميثاق السلام والمصالحة الوطنية. وفي ٢ آذار/مارس ٢٠٠٦، أعرب المكلفان بحاتين الولايتين عن قلقهما أيضاً إزاء التشريع الأخير القائم على هذا الميثاق. وقدما التهنئة للحكومة على قرارها المتعلق برفض العفو عن مرتكبي الجرائم شديدة البشاعة، لكنهما أعرباً عن أسفهما إزاء إمكانية العفو عن مرتكبي جرائم الإعدام حارج القضاء والتعذيب وحالات الاختفاء القسري. كما لاحظا أن قرار الحكومة الوارد في الفقرة الخامسة المتعلق بدفع تعويضات لأسر الضحايا يشكل انتهاكاً للمادتين ١٧ و ١٨ من الإعلان.

٥٦ - وذكّرت الحكومة في ردها المؤرخ ٢٤ آذار/مارس ٢٠٠٦ أن موقفها يستند إلى إرادة الشعب صاحب السيادة وإلى حل واقعي واضح. وأشارت إلى أن قانون تفعيل ميثاق السلام والمصالحة الوطنية اعتُمد بموجب استفتاء ديمقراطي. وأوضحت الحكومة أنها ستهتم بجميع ضحايا هذه المأساة الوطنية. وشددت الرسالة على أن حماية حقوق الإنسان هي بلا شك مسؤولية الدولة التي لم تدخر جهداً في سبيل التحقيق مع مرتكبي أي شكل من أشكال انتهاكات حقوق الإنسان وملاحقتهم قضائياً.

00- وبعث المكلفان بهاتين الولايتين برسالة مؤرخة ١٧ أيار/مايو ٢٠٠٦ أوضحا فيها اتفاقهما مع الرأي القائل بأن الشعب الجزائري هو صاحب القرار فيما يتعلق بإيجاد حلول داخلية من أجل تحقيق السلام الدائم. وسلطت الرسالة الضوء على الستزامات الحكومة أمام المجتمع الدولي وأمام شعبها، التي تشمل إجراء تحقيقات شاملة بشأن الأشخاص المختفين حيثما كان الحق في الحياة معرضاً للخطر.

الادعاء العام

٥٨- قدمــت منظمات غير حكومية معلومات للفريق العامل بشأن العقبات التي يُزعم أنها تواجه حكومة الجزائر في تنفيذ الإعلان (انظر الفقرة ١٤). وقد أُحيلت هذه المعلومات إلى الحكومة.

90- وأفادت تقارير بأنه لم يتم حتى الآن التحقيق في الاعتقالات والاختفاءات التي تعرض لها الآلاف على أيدي قوات الأمن والميليشيات المسلحة التابعة للحكومة منذ عام ١٩٩٢، الأمر الذي لا يزال يشكل إحدى العقبات الأساسية التي تعترض معالجة التركة التي خلفها الصراع الدائر مؤخراً.

-7- وفيما يتعلق بقوانين العفو الصادرة في شباط/فبراير ٢٠٠٦، ذكر أن هذه القوانين تمكن قوات الأمن من الإفلات مسن العقاب على حرائم تدخل تحت طائلة القانون الدولي، بما في ذلك الجرائم ضد الإنسانية وغيرها من الانتهاكات الخطيرة الأخرى، التي ارتُكبت خلال التراع الذي وقع في تسعينيات القرن الماضي. ويُزعم أن المحاكم الجزائرية لا تستطيع التحقيق في الشكاوى الموجهة ضد قوات الأمن، وأن توجيه انتقادات لهذه القوات يُعاقب عليه بالسجن. ويُذكر أن قوانين العفو تستند إلى ميثاق السلام والمصالحة الوطنية الذي ينفي مسؤولية قوات الأمن عن وقوع انتهاكات واسعة النطاق لحقوق الإنسان خلال قيامها بتأدية مهامها.

71- وأعربت منظمات غير حكومية عن قلقها إزاء استفادة أعضاء الجماعات المسلحة من تدابير الرأفة والإعفاء من الملاحقة القضائية، يما في ذلك الملاحقة القضائية بسبب أفعال يجرمها القانون الدولي.

77- وانتقد ضحايا انتهاكات حقوق الإنسان والمدافعون عن حقوق الإنسان وغيرهم التدابير الجديدة، لأنما لا تدعم حقوق الضحايا وأسرهم في الوصول إلى الحقيقة والعدالة. ويُذكر أن بعضهم تعرض للتخويف من قِبل موظفي الدولة لثنيهم عن توجيه الانتقادات.

77 - وأخيراً، ذُكر أن رئيس اللجنة الاستشارية الوطنية المعنية بتعزيز وحماية حقوق الإنسان أدلى بتصريح عليني مفاده أنه تم العشور على ١٤٦ شخصاً على قيد الحياة من بين الأشخاص المختفين المسجلين لدى اللجنة البالغ عددهم ١٤٦ شخصاً. وذكرت المنظمات غير الحكومية أنه لا يمكن تأكيد صحة هذا البيان. ولم تنشر بعد قائمة بأسماء هؤلاء الأشخاص.

٦٤ و لم يتلق الفريق العامل رداً من الحكومة على الإدعاء العام.

طلب القيام بزيارة

٥٥- وحمه الفريق العامل في البداية طلباً للحصول على دعوة لزيارة الجزائر في عام ٢٠٠٠. وبعث الفريق العامل رسائل للتذكير بهذا الطلب ولم يحصل حتى الآن على رد بهذا الشأن.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

77- إن أغلبية حالات الاختفاء التي أبلغ بها الفريق العامل تشمل أشخاصاً يُزعم أنهم اختفوا في الفترة ما بين عامي ٩٩٣ او ١٩٩٧، وهي تستعلق بمجموعة متنوعة من الأشخاص من مختلف شرائح المجتمع الجزائري بينهم أطفال ونساء وشيوخ. وتنسبب حالات الاختفاء إلى الجيش أو قوات الأمن أو قوات الدرك أو الشرطة أو قوات الدفاع المدني أو الميليشيات.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

77- أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال الفترة المستعرضة، ١٦٤٠ حالة اختفاء؛ ومن هذه الحالات، تم توضيح ٩ حالات أخرى بناءً على معلومات مقدمة من الحكومة، في حين تم توضيح ٩ حالات أخرى بناءً على معلومات مقدمة من المصدر، وبقيت ٢٢٢ ١ حالة اختفاء دون أن يبت فيها.

ملاحظات

٦٨ - يعرب الفريق العامل عن قلقه العميق إزاء تواضع التقدم المحرز في توضيح حالات الاختفاء في الجزائر. ولا يزال الفريق العامل يتلقى ويحيل إلى الحكومة الجزائرية حالات جديدة تعود إلى تسعينيات القرن الماضى.

79 - ويوصي الفريق العامل بشدة بأن تسمح حكومة الجزائر للمنظمات غير الحكومية بممارسة عملها بحرية ودون عوائق، وأن تترك لأسر ضحايا الاختفاء حرية التنظيم دون قيود بيروقراطية أو عقبات قانونية، وأن توفر الحماية للشهود.

٧٠ ويذكّر الفريق العامل حكومة الجزائر بالتزاماتها بموجب المادة ١٤ من الإعلان "بمحاكمة أي شخص متهم بارتكاب عمل من أعمال الاختفاء القسري".

٧١- ويؤكد الفريق العامل من جديد الطلب الذي وجهه إلى حكومة الجزائر للقيام بزيارة إلى البلد بغية توضيح الحالات التي لم يبت فيها بعد والبالغ عددها ٢٦٢ ١ حالة اختفاء.

٧٢ ويذكر الفريق العامل بالمبادئ التوجيهية الواردة في الفقرتين ٢ و ٨(ج) من التعليق العام للفريق العامل بشأن المادة ١٨ مسن الإعسلان. وتوضح الفقرة ٢ من التعليق العام بشأن المادة ١٨ أنه "ينبغي اعتبار قانون العفو قانوناً يتعارض مع أحكام الإعلان حتى وإن أيده استفتاء أو إجراء استشاري مماثل". وعلاوة على ذلك، تحدد الفقرة ٨(ج) من التعليق العام أنسه "لا يجسوز لمرتكبي حالات الاختفاء الاستفادة من هذه القوانين إذا لم تكن الدولة قد أوفت بالتزاماتها بالتحقيق في الظروف ذات الصلة المحيطة بحالات الاختفاء والتعرف على مرتكبيها وإلقاء القبض عليهم، وضمان تحقيق الحق في العدالة، والحقيقة، والمعلومات، ورد الحق، والجبر، وإعادة التأهيل والتعويض لصالح الضحايا".

أنغـو لا

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	=	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة -	عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
٣	صفر	صفر	صفر	صفر	٣

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	٣

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٧٣- ردّت الحكومــة عـــلى الحـــالات الثلاث التي لم يبت فيها بعد. وأوضحت أنها أحالت إلى السلطات الأنغولية المختصة رسالة الفريق العامل المتعلقة بالمواطنين الأنغوليين الثلاثة الذين اختفوا.

المعلومات الواردة من المصادر

٧٤ لم تَرد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٧٦- أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال الفترة المستعرضة، ١٠ حالات؛ ومنها ٧ حالات تم توضيحها بناءً على المعلومات المقدمة من الحكومة، وتبقى ٣ حالات اختفاء لم يبت فيها.

الأر جنتين

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	حة خلال الفترة من جانب:	•	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية	
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكومة	الحالات المرسلة بموجب الإجراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة	
(⁽⁾) T TOA	صفر	صفر	صفر	صفر	۳ ۳۷۰	

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
٥٥	لا ينطبق	۸۲ (انظر الفقرة ۲۹)

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
نعم	رد الحكومة	نعم	رسالة طلب تدخل فوري
نعم	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

(أ) تبيّن أن ١٧ من الحالات كانت مكررة وبالتالي تقرر حذفها.

المعلومات الواردة من الحكومة

٧٧- اشتملت الرسائل التي استعرضها الفريق العامل خلال العام الماضي والمؤرخة ١٥ آذار/مارس ٢٠٠٥، و٢٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥ و ١٤ حزيران/يونيه ٢٠٠٦، على ردود على ٨٢ حالة. وقرر الفريق العامل أن الردود المتعلقة به ٥٥ من الحالات تضمنت معلومات كافية عن مصائر الأشخاص المختفين أو أماكن وجودهم ويمكن أن تشكل توضيحاً للحالات إذا لم يعترض المصدر في غضون ستة أشهر (انظر الفقرة ١٢). وفيما يتعلق بالحالات المتبقية البالغ عددها ٢٧ حالة، لم تعتبر ردود الحكومة كافية لتشكل توضيحاً للحالات.

٧٨ واشتملت الردود التي تلقاها الفريق العامل من الحكومة على معلومات تخص ١٠ أطفال أُبلغ الفريق باحتفاء أمهاقم. وأبلغت الحكومة الفريق العامل أن هؤلاء الأطفال "تم تحديد أماكن وجودهم والتعرف على هوياقم". ولم يُعرف حتى الآن مصير أمهات هؤلاء الأطفال و لم يبت حتى الآن في حالاقمن.

٧٩ وتلقى الفريق العامل رسالتين أخريين مؤرختين ١٩ تشرين الأول/أكتوبر و٣ تشرين الثاني/نوفمبر
 ٢٠٠٦، لكن دوائر الترجمة في الأمم المتحدة لم تتمكن من ترجمة هذه المعلومات في الوقت المناسب لينظر فيها الفريق العامل من أجل تضمينها في هذا التقرير.

المعلومات الواردة من المصادر

٨٠- لم تَرد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

التدخل الفوري

٨١- أرسل الفريق العامل رسالة إلى حكومة الأرجنتين في ١٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦ طالباً منها التدخل الفوري (انظر الفقرة ١٣) بخصوص وقوع عمليات انتقام مزعومة ولحماية الشهود. وزُعم أن السيدة نيلدا إيلوي، التي أدلت بشهادتما خلال محاكمة أحد مرتكبي حالات الاختفاء، قد تعرضت للتهديد والتخويف. كما أن السيد حورج جوليو لوبيز، وهو شاهد رئيسي آخر في نفس القضية وضحية سابقة لعمليات الاختفاء القسري قد صار في عداد المفقودين في يوم الاثنين ١٨ أيلول/سبتمبر.

٨٢- وقامــت الحكومــة بالرد على رسالة طلب التدخل الفوري وأطلعت الفريق العامل على ما اتخذته من إجراءات شاملة للبحث عن الشهود المفقودين، والخطة التي وضعتها لحماية جميع الشهود في القضايا ذات الطابع السياسي الكبير.

الاجتماعات

٨٣- اجــتمع الفــريق العامل أثناء دورته التاسعة والسبعين بممثلي الحكومات لمناقشة الحالات التي لم يبت فيها بعد والتدابير المتخذة لتوضيحها.

٨٤ - واجـــتمع الفـــريق العامل خلال هذه الدورة بممثلي منظمات غير حكومية لمناقشة قضايا تتعلق بحالات اختفاء حدثت في الأرجنتين في السابق والأحداث الأخيرة ذات الصلة.

طلب القيام بزيارة

٥٨ قبل الفريق العامل مع الامتنان، حلال دورته الخامسة والسبعين، الدعوة التي وجهتها الحكومة لزيارة الأرجنتين.
 وتقرر أن تكون البعثة مباشرة بعد دورة الفريق العامل المزمع عقدها في بوينس آيرس في آذار/مارس ٢٠٠٧.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

- ٨٦ لقد حدثت الأغلبية الساحقة من حالات الاختفاء المبلغ عنها في الماضي، وعددها ٤٤٥ ٣ حالة (١)، حلال الفترة بين عامي ١٩٧٥ و ١٩٧٨ في ظل الحكومة العسكرية، وذلك في إطار الحملة التي شنتها ضد عناصر حرب العصابات اليساريين ومناصريهم المزعومين. وحدثت حالتا اختفاء في عام ٢٠٠٠ تتعلقان بشخصين يزعم أن أفراداً من مكتب تحقيقات الشرطة المحلية ألقوا القبض عليهما في مدينة مندوزا. وتتعلق الحالات السبع الأخرى بأشخاص يقال إن الشرطة احتجزهم في عام ٢٠٠٢ في أعقاب مظاهرة.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

۸۷ من مجموع الحالات التي سبق أن وضّحها الفريق العامل والبالغ عددها ۸۷ حالة، حرى توضيح ٤٤ حالة على أساس معلومات قدمتها الحكومة و٤٣ حالة على أساس معلومات قدمها المصدر. وفيما يتعلق بالحالات التي لم يبت فيها وعددها ٣٥٨ حالة، فإن الفريق العامل عاجز عن الإبلاغ عن مصير المفقودين أو عن أماكن وجودهم.

ملاحظات

٨٨- يرحب الفريق العامل بإنشاء الحكومة قاعدة بيانات شاملة لتحديد مصير أو أماكن وجود المفقودين في هذا السبلد. كما أن الشروع في محاكمة الجناة يستحق الثناء إلى حد بعيد، وينبغي أن يشكل ذلك مثالاً يحتذى به للبلدان الأخرى. ويأمل الفريق العامل في تحقيق تقدم في توضيح الحالات الـ ٣٥٨ ٣ التي بقيت دون حل وذلك عن طريق مواصلة التعاون مع الحكومة والمنظمات غير الحكومية.

بنغلاديش

عدد الحالات التي لم	حة خلال الفترة من جانب:	•	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكو مة	الحالات المرسلة بموحب الإحراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
7	صفر	صفر	صفر	١	١

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	نعم	١

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الإجراءات العاجلة

المعلومات الواردة من الحكومة

• ٩ - وجهت حكومة بنغلاديش رسالتين إلى الفريق العامل بشأن التطورات المتعلقة بالتحقيق في حالة الفتاة البالغة من العمر ١٤ عاماً (انظر الفقرة ٨٩). ففي الرسالة الأولى، المؤرخة ٧ شباط/فبراير ٢٠٠٦، أفادت الحكومة أن القضية قد أحيلت على السلطات المختصة في بنغلاديش. وفي ٩ حزيران/يونيه ٢٠٠٦، أفادت الحكومة أن أحد الجناة المزعومين كان خطيبها وأنها تركته بمحض إرادتها.

المعلومات الواردة من المصادر

٩١ - م ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

97 - الحالـــة الواحـــدة الــــي أُبلـــغ بما الفريق العامل من قبل تتعلق بزعيمة منظمة تعنى بالدفاع عن حقوق السكان الأصليين. ويُدَّعي أن موظفين أمنيين اختطفوها قبل الانتخابات العامة التي حرت في عام ١٩٩٦.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٩٣ - أحال الفريق العامل، في الفترة السابقة وأثناء السنة المستعرضة، حالتين إلى حكومة بنغلاديش، ولم يبت بعد في كلتا الحالتين.

بيلاروس

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	عة خلال الفترة من حانب:	•	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكومة	الحالات المرسلة بموحب الإحراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
٣	صفر	صفر	صفر	صفر	٣

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	٣ (انظر الفقرة ٩٤)

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

98- تلقى الفريق العامل رسالتين من حكومة بيلاروس. ولم يكن بوسع أقسام الترجمة في الأمم المتحدة ترجمة إحدى الرسالتين، المؤرخة ٢٥ تموز/يوليه ٢٠٠٦، في الوقت المناسب لكي ينظر الفريق العامل في إدراجها في هذا التقرير. وفي الرسالة الأحرى، المؤرخة ١١ آب/أغسطس ٢٠٠٦، ردت الحكومة بشأن الحالات الثلاث التي لم يبت فيها، حيث أفادت أن التحقيقات الأولية في هذه الحالات متواصلة وألها لم تتلق أية معلومات جديدة عن أماكن وجود الضحايا.

المعلومات الواردة من المصادر

90 - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

البيان الصحفي

97 - أصدر رئيس ومقرر الفريق العامل بياناً مشتركاً، مؤرخاً ٢٦ آذار/مارس ٢٠٠٦، مع ستة خبراء مستقلين آخرين تابعين للأمم المتحدة، أعربوا فيه عن قلقهم البالغ إزاء حالة حقوق الإنسان في بيلاروس. فيقال إن ما لا يقل عن ١٠٠٠ من المحتمين البيلاروسيين والأجانب، قد أو دعوا السجن في منسك وفي مقاطعة منسك، وفي معظم هذه الحالات، لا تعلم أسرهم شيئاً عن أماكن وجودهم.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

9٧- الحالات الثلاث المبلغ عنها حدثت في عام ١٩٩٩. وكانت الحالة الأولى تتعلق بوزير داخلية سابقاً. أما الحالتان الأخريان فكانتا متعلقتين بنائب رئيس البرلمان الذي قيل إنه اختطف برفقة رجل أعمال ينتمي إلى حزب سياسي معارض.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٩٨ – لم تقدم توضيحات عن أيٍّ من الحالات الثلاث التي أحالها الفريق العامل. وعليه، تظل هذه الحالات الثلاث بين يدي الفريق العامل.

بو تان

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	-	الحالات الموضح المستعرضة ا	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
٥	صفر	صفر	صفر	صفر	٥

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	٤

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

99- قدمــت حكومة بوتان ردها بخصوص أربع حالات لم يبت فيها تتعلق بأعضاء جبهة تحرير آسام الموحدة اختفوا في عــام ٢٠٠٣. وأفادت الحكومة ألها كانت تتبئ سياسة في كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣ ترمي إلى تخليص بوتان من المناضلين الأجانب في هذه الجبهة بعد أن فشلت جميع الجهود المبذولة لإيجاد حل سلمي. ويدعى أنه من غير المعروف إذا كان هؤلاء قد عبروا الحدود بأنفسهم أم ألقى عليهم القبض وسلموا إلى السلطات الهندية المعنية.

المعلومات الواردة من المصادر

١٠٠- لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

1.۱- الحالات الخمس التي لم يبت فيها حدثت في عام ٢٠٠٣ وأحيلت إلى الحكومة في عام ٢٠٠٤. وكانت أربع حالات منها تتعلق بأعضاء في جبهة تحرير آسام الموحدة يُدّعى أن جيش بوتان ألقى القبض عليهم وسلمهم في وقت لاحق إلى الجيش الهندي. وأرسل الفريق العامل، وفقاً لأساليب عمله، نسخاً من هذه الحالات الأربع إلى الحكومة الهندية (انظر الجيزء الخاص بالهند، الفقرة ٢١٤). وكانت الحالة الأخرى تتعلق بأمين الإشهار في الجبهة الوطنية الديمقراطية لبودولاند الذي يدعى أن جيش بوتان ألقى القبض عليه في فندق ثيمبو واحتفى بعد ذلك.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

١٠٢- أحـال الفريق العامل، في الفترة السابقة وأثناء السنة المستعرضة، خمس حالات إلى الحكومة، و لم يبت في جميع تلك الحالات.

بو ليفيا

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	•	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
۸۲	صفر	صفر	صفر	صفر	۲۸

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

١٠٣- لم يكن هناك أي نشاط أثناء الفترة المستعرضة. ويرد في التقرير الأخير موجز عن الوضع في البلد (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

البرازيل

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	عة خلال الفترة من حانب:	الحالات الموضح المستعرضة ا	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١٣	صفر	١	صفر	صفر	١٤

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

١٠٤ - لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

١٠٥- لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

التو ضيحات

١٠٦ بعد انقضاء مهلة الستة أشهر (انظر الفقرة ١١)، قرر الفريق العامل توضيح الحالة التي لم يبت فيها بعد بالرجل الذي اختفى في إباتنغا في عام ١٩٩٢.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

١٠٧- حدثت أغلبية حالات الاختفاء التي أبلغ عنها في السابق، وعددها ٦٣ حالة، في الفترة ما بين عام ١٩٦٩ وعام ١٩٧٥، في ظل الحكومة العسكرية، وبالتحديد أثناء فترة حرب العصابات التي كانت دائرة في إقليم إيروغو. وقد أوضح الفريق العامل أغلبية هذه الحالات في عام ١٩٩٦ بالاستناد إلى أحكام قانونية (القانون رقم ٥-١٤٠٥)، مفادها

أن الأشخاص المفقودين بسبب أنشطتهم السياسية في الفترة ١٩٢١-١٩٧٩ يعتبرون في عداد الموتى. ويحق لأقارب الضحايا قانوناً رفض هذا الحكم القانوني أو ممارسة حقهم في المطالبة بشهادات الوفاة. وتتعلق الحالات الأربع التي حدثت خلال الفترة الأحيرة بمزارعين في ولاية برنامبوكو، اختفوا في ٣١ أيار/مايو ٢٠٠٤ بعد أن ألقى ضباط الشرطة القبض عليهم، حسب ما يدعى.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

١٠٨ أحـال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة السابقة وخلال الفترة المستعرضة، ٦٣ حالة؛ وقد تم توضيح أربع
 حـالات مـنها استناداً إلى معلومات قدمها المصدر، في حين تم توضيح ٤٦ حالة أخرى بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، و لم يبت في ١٣ حالة.

بوروندي

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	عة خلال الفترة من حانب:	-	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة .	عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكومة	الحالات المرسلة بموجب الإحراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
٥٢	صفر	صفر	التمطي	صفر	٥٢

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

١٠٩ لم يكن هناك أي نشاط أثناء الفترة المستعرضة. ويرد في التقرير الأخير موجز عن الوضع في البلد
 (Corr.1) و E/CN.4/2006/56).

كمبو ديا

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	حة خلال الفترة من جانب:	الحالات الموضد المستعرضة ا	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
7	صفر	صفر	صفر	صفر	۲

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	نعم	۲

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

11. ردت حكومـــة كمبوديا، في رسالتين مؤرختين ١٤ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ و ٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦، بخصوص حالتين لم يبت فيهما، حيث كررت طلباتها السابقة بتزويدها بمعلومات عن العناوين والوقت والمكان المحدد الذي ألقي فيه القبض على الشخصين في ٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٨ في بنوم بنه، حسبما يدعى.

المعلومات الواردة من المصادر

١١١- لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

١١٢ - الحالــتان اللــتان أُبلــغ بهمــا الفــريق العامل حدثتا في عام ١٩٩٨ وتتعلقان بشخصين قيل إنهما اختفيا بعد مسيرة سلمية.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

١١٣ - أحال الفريق العامل، في الفترة السابقة وأثناء الفترة المستعرضة، حالتين إلى الحكومة، و لم يبت فيهما بعد.

الكاميرون

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	•	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة -	عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١٤	صفر	صفر	صفر	صفر	١٤

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

115 - لم يكن هناك أي نشاط أثناء الفترة المستعرضة. ويرد في التقرير الأخير موجز عن الوضع في البلد (Corr.1).

تشاد

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	عة خلال الفترة من جانب:	•	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة -	عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١.	صفر	۲	صفر	صفر	17

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

١١٥- لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

١١٦ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

التو ضيحات

11٧- استناداً إلى معلومات وردت من الحكومة في عام ٢٠٠٥، قرر الفريق العامل توضيح حالتين عقب انقضاء مهلة الستة أشهر (انظر الفقرة ١١). وكانت كلتا الحالتين تتعلقان بعضوين في جماعة مسلحة معارضة يُدعى ألهما ألقي القبض عليهما في عام ١٩٩٦ وقام أفراد في وكالة الأمن الوطني بنقلهما إلى نجامينا. وزعمت اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان أن أحد الشخصين يعمل حالياً أستاذاً في جامعة الملك فيصل في نجامينا، والآخر يشغل الآن ممثل إقليم محلى في أمدام، بشرق تشاد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

11. من حالات الاختفاء المزعومة وعددها ١٣ حالة، كانت حالة واحدة تتعلق بعضو في الاتحاد الوطني الديمقراطي قيل إنه أودع السجن في تموز/يوليه ١٩٨٣ في سياق اصطدامات حدثت في فايا - لارجو. وتتعلق خمس حالات بأفراد ينستمون إلى جماعة الحجراي الإثنية قيل إن قوات الأمن التشادية ألقت القبض عليهم في تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩١. وتتعلق ست حالات أخرى بأفراد من جماعات معارضة مسلحة قيل إن قوات الأمن السودانية ألقت القبض عليهم في عام ١٩٩٦ بالجنينة في السودان على مقربة من الحدود وسلمتهم إلى قوات الأمن التشادية. وتتعلق حالة واحدة بشخص ألقى أفراد من فرقة الأمن الرئاسي القبض عليه في نجامينا في عام ١٩٩٩.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

۱۱۹ – أحال الفريق العامل، في الفترة السابقة وأثناء الفترة المستعرضة، ۱۳ حالة إلى الحكومة، تم توضيح ثلاث حالات منها استناداً إلى معلومات قدمتها الحكومة، ولم يبت في ۱۰ حالات.

شيلى

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	•	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة	
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
۲۱۸	صفر	7 £	صفر	صفر	٨٤٠

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

١٢٠ - لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

١٢١ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

التوضيحات

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

1977 حدثت الأغلبية الساحقة من حالات الاختفاء المبلغ عنها وعددها ٩٠٨ حالات في الفترة بين عامي ١٩٧٣ و ١٩٧٦ في ظل الحكم العسكري، وهي تتعلق بمعارضين سياسيين للديكتاتورية العسكرية، كان معظمهم ينتمي إلى الأحزاب اليسارية الشيلية. وكانت المسؤولية عن حالات الاختفاء تلقى على أفراد الجيش والقوات الجوية ورجال الدرك، وأشخاص يتصرفون بعلم السلطات وموافقتها الضمنية.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

172- أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة السابقة وخلال الفترة المستعرضة، ٩٠٨ حالات؛ ومن بين الحالات السيق أوضحها الفريق العامل وعددها ٩٢ حالة، تم توضيح ٦٩ حالة استناداً إلى معلومات قدمتها الحكومة، و٢٣ حالة أخرى بالاستناد إلى معلومات قدمها المصدر، ولم يبت في ٨١٦ حالة.

ملاحظات

٥١٠- يرحب الفريق العامل بتعاون حكومة شيلي في توضيح الحالات، ويأمل بصدق في تلقي معلومات إضافية يمكن أن تؤدي إلى توضيح الحالات التي لم يبت فيها البالغ عددها ٨١٦ حالة.

الصين

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	•	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة	
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكومة	الحالات المرسلة بموجب الإحراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
7 9	١	۳	۱	1	٣١

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الإجراءات العاجلة

177 - أحـال الفـريق العامل حالة واحدة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة إلى الحكومة تتعلق بجيان هو، أحد المدافعين عن حقوق الإنسان الذي احتفى من مقر إقامته أثناء وجوده بالإقامة الجبرية.

الحالات العادية

17۷ – أحــال الفريق العامل إلى الحكومة حالة واحدة في إطار إجراءاته العادية، تتعلق بثوبتن سامتن، راهب من التبت يـــبلغ مـــن العمـــر ١٩ عاماً، قيل إن ضباطاً من الشرطة الصينية اقتادوه من غرفته في أحد الأديرة في أيار/مايو ٢٠٠٦ لإظهاره مواد محظورة في غرفته، مثل صورة للدلاي لاما وعلم التبت الوطني.

المعلومات الواردة من الحكومة

١٢٨ – وردت رســالة واحــدة، مؤرخة ١٧ أيار/مايو ٢٠٠٦، من الحكومة. ولم يكن بوسع أقسام الترجمة في الأمم المتحدة ترجمة هذه الرسالة في الوقت المناسب لكي ينظر الفريق العامل في إدراجها في هذا التقرير.

المعلومات الواردة من المصادر

١٢٩ – أفيد أن الشخص المدافع عن حقوق الإنسان الذي اختفى من مقر إقامته (انظر الفقرة ١٢٦) قد عاد إلى مترله.

التو ضيحات

١٣٠ - اســتناداً إلى المعلومـــات التي وردت من المصدر بأن المدافع عن حقوق الإنسان قد عاد إلى مترله (انظر الفقرة ٢٩ ١)، قرر الفريق العامل توضيح هذه الحالة.

۱۳۱- وقــرر الفــريق العامل أيضاً توضيح ثلاث حالات طبقت بشألها من قبل قاعدة الستة أشهر (انظر الفقرة ۱۱). وكانت الحالات تتعلق بمعلم وطالب اختفيا في عام ۲۰۰۱ وعاملة اختفت في عام ۲۰۰۲.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

1970 معظم حالات الاختفاء السي أبلغ بها الفريق العامل حدثت ما بين ١٩٨٨ و ١٩٩٠، وما بين ١٩٩٥ و ٥٠٠٠. و كانت معظم هذه الحالات تتعلق بتبتيين، منهم ١٩ راهباً، قيل إلهم ألقي القبض عليهم في نيبال وسُلموا إلى السلطات الصينية. وكانت ١٣ حالة أخرى تتعلق بأتباع حركة فالون غونغ الذين قيل إلهم ألقي القبض عليهم أو اختطفوا في عام ٢٠٠٠ وعام ٢٠٠١. وفي واحدة من هذه الحالات، قيل إن صبياً من المتوحدين اختفى في عام ٢٠٠٠ بعد استجوابه من قبل موظفي دائرة الهجرة في هونغ كونغ. وفي حالة واحدة أحيلت في عام ٢٠٠٤، ادعى مدع أن ضباط شرطة من فرقة الأمن الوطني لمدينة تونغنان ألقوا القبض على طفلة تبلغ من العمر ٤ سنوات، قيل إلها أحت أحد أتباع حركة فالون غونغ، من مترلها في عام ٢٠٠٤.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

۱۳۳- أحـال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة السابقة وخلال السنة المستعرضة، ١١٢ حالة؛ وقد تم توضيح ١١ حالـة مـنها السـتناداً إلى معلومات قدمها المصدر، في حين تم توضيح ٧٢ حالة أخرى بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، ولم يبت في ٢٩ حالة.

ملاحظات

١٣٤- يعرب الفريق العامل عن تقديره لحكومة الصين على تعاونها معه ويأمل في أن تواصل الحكومة في بذل جهود حادة لكشف مصير وأماكن وجود أشخاص قيل إنهم اختفوا، بمن فيهم أطفال وأشخاص يعانون من اضطرابات عقلية.

كولومبيا^(١)

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	=	الحالات المحالة إلى الحكومة حلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكو مة	الحالات المرسلة بموجب الإحراء النسا	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
907	حدوميه صفر	الحكومة صفر	النمطي ٤ ٤	العاجنه	۸۹٧

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	17

У	رد الحكومة	نعم	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الإجراءات العاجلة

١٣٥ - أحـال الفـريق العامل إلى الحكومة ١٥ حالة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة. وشملت حالات سبعة مزارعين قيل إن قوات الجيش اعتقلتهم.

١٣٦- وكانت تسلاث حالات أخرى بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة تتعلق بأخوين وصديقهما، اثنين منهم دون ١٨ عاماً من العمر، قيل إن عناصر شبه عسكرية ألقت القبض عليهم. وقد أُبلغ مكتب المدعي العام الوطني أيضاً كذه الحالات.

١٣٧- وكانــت الحالات الخمس المتبقية تتعلق بأربعة رجال وامرأة واحدة قيل إلهم اختفوا بعد أن اختطفهم أفراد من المجموعات شبه العسكرية.

الحالات العادية

۱۳۸- ثمــة أربــع وأربعــون حالة اختفاء حديدة أحيلت إلى الحكومة بموجب الإجراء النمطي. وقد حدثت حالات الاخـــتفاء هذه في الفترة من ۲۰۰۰ إلى ۲۰۰۶ وشملت سبع نساء وثلاثة أشخاص دون ۱۸ عاماً من العمر. ويُدّعى أن معظم هذه الحالات ارتكبتها مجموعات شبه عسكرية تتصرف بالتواطؤ مع الدولة.

المعلومات الواردة من الحكومة

1٣٩- استُلمت ثلاث رسائل من الحكومة، مؤرخة ٣ نيسان/أبريل، و١٦ أيار/مايو، و٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦. واعتُــبرت المعلومـــات التي تلقاها الفريق العامل غير كافية لتفي بغرض التوضيح. و لم يكن بوسع أقسام الترجمة في الأمم المتحدة ترجمة الرسالة الأخيرة في الوقت المناسب لكي ينظر الفريق العامل في إدراجها في هذا التقرير.

المعلومات الواردة من المصادر

١٤٠ وردت معلومات إضافية من المصدر في ٢٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦، ولكنها جاءت في وقت متأخر حداً
 بحيث لم يتسن للفريق العامل استعراضها، وسينظر فيها في الدورة الحادية والثمانين المزمع عقدها في مطلع عام ٢٠٠٧.

الاجتماعات

١٤١ - اجتمع الفريق العامل، على هامش الدورة الثمانين، بممثلي المنظمات غير الحكومية لمناقشة الحالة الخاصة بقضايا الاختفاء في كولومبيا.

الادعاء العام

157 – قدمــت مــنظمات غــير حكومية معلومات إلى الفريق العامل تتعلق بالعقبات المزعومة التي تواجهها حكومة كولومبيا في تنفيذ الإعلان (انظر الفقرة ١٤). وأحيلت هذه المعلومات إلى الحكومة.

١٤٣ - وأفـادت تقارير أن قانون العدالة والسلام، الذي أُقر في عام ٢٠٠٥ لتسهيل تسريح أعضاء مجموعات مسلحة غير مشروعة، قد فشل في تكريس المعايير الدولية بشأن حق الضحايا في معرفة الحقيقة وفي إنصافهم وفي الحصول على تعويض.

15٤- ويقال إن هذا القانون يفرض على المحققين القضائيين قيوداً زمنية صارمة للتحقيق في كل حالة، ولا يتضمن أي حافز يذكر للمستفيدين المحتملين من إجراءات تخفيف العقوبة على التعاون مع المحققين. كما أن مشاركة الضحايا في الإجراءات القانونية محدودة، ولا توجد أحكام لكشف تورط أطراف ثالثة، مثل قوات الأمن، التي يدعى أنها قامت بدور كبير في دعم انتهاكات حقوق الإنسان التي ارتكبتها المجموعات شبه العسكرية.

١٤٥ - ولم يرد من الحكومة رد فيما يتعلق بهذا الادعاء العام.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

157 حدثت أغلبية حالات الاختفاء المبلغ عنها في الماضي، وعددها ١٦٥ حالة، ابتداء من عام ١٩٨١. وفي عدد كبير من هذه الحالات، يُدعى أن المسؤولين عنها هم أفراد من جماعات شبه عسكرية يُعتقد ألها تقوم بعملياتها بالتواطؤ مع بعض أفراد الأمن أو بموافقتهم الضمنية. ومن بين المختفين أعضاء في نقابات العمال وفلاحون وعمال مجتمعيون.

1 × 1 = واضطلع الفريق العامل ببعثة إلى كولومبيا من ٥ إلى ١٣ تموز/يوليه ٢٠٠٥. ويرد تقرير البعثة في الوثيقة والبلاد، E/CN.4/2006/56/Add.1. ومن جملة ما هدفت إليه توصيات الفريق العامل وضع حد لنمط الاختفاء المستمر في البلاد، وحماية أسر الضحايا والمنظمات غير الحكومية العاملة على كشف مصير الأشخاص المختفين أو أماكن وجودهم، ومعالجة مشكلة نقص الإبلاغ عن حالات الاختفاء، ومواءمة التشريعات المحلية مع التزامات الدولة بموجب الإعلان المتعلق بحماية جميع الأشخاص من الاختفاء القسري، وإعمال الآليات القانونية الموجودة المتعلقة بقضايا الاختفاء في كولومبيا بمزيد من الانتفاء القسري، وإعمال الآليات القانونية الموجودة المتعلقة بقضايا الاختفاء في كولومبيا بمزيد

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

15٨- أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة السابقة وخلال الفترة المستعرضة، ٢٢٤ ١حالة؛ وقد تم توضيح ٢٧ حالـة مـنها استناداً إلى معلومات قدمها المصدر، في حين تم توضيح ٢٠١ حالة أخرى بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، ولم يبت في ٩٥٦ حالة.

ملاحظات

١٤٩ - يشعر الفريق العامل بقلق بالغ لاستمرار حدوث حالات جديدة في كولومبيا.

• ١٥٠ ويرحب الفريق العامل بقرار المحكمة الدستورية الكولومبية التي اعتبرت فيه أن أحكام قانون العدالة والسلام ذات الصلة بمعالجة قضايا الاختفاء عديمة الفعالية، وهي الأحكام التي قال عنها الفريق العامل إنها يحتمل أن تكون منافية للقانون الدولى لحقوق الإنسان، ولا سيما حق الضحايا في معرفة الحقيقة.

101- ويحـــث الفريق العامل حكومة كولومبيا مرة أخرى على اتخاذ إجراءات فعالة لتوضيح الحالات التي لم يبت فيها ولتنفيذ التوصيات الواردة في تقريره الصادر عقب الزيارة التي قام بها إلى البلد في الفترة من ٥ إلى ١٣ تموز/يوليه ٢٠٠٥. ودعــا الفــريق العــامل الحكومة إلى تقديم تقرير في غضون سنة عن التدابير المتخذة لتنفيذ التوصيات ويتطلع لاستلام هذا التقرير.

الكو نغو

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	عة خلال الفترة من جانب:	•	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غیر		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١١٤	صفر	صفر	صفر	صفر	١١٤

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

١٥٢- لم يكن هناك أي نشاط أثناء الفترة قيد الاستعراض. ويرد في التقرير الأحير موجز عن الوضع في البلد (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

جهورية كوريا الشعبية الديمقراطية

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	الحالات الموضد المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
٩	صفر	صفر	صفر	صفر	٩

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	نعم	٩

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

10٣ أحالت حكومة جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية رسالة إلى الفريق العامل بتاريخ ٢٤ أيار/مايو ٢٠٠٦ ردت فيها بشأن جميع الحالات التي لم يبت فيها التسعة. وذكرت الحكومة أنه سبق لها أن قدمت للحكومة اليابانية، فيما يتعلق بحالات الرعايا اليابانيين الثمانية، معلومات مفصلة عن هؤلاء الأشخاص. أما فيما يتعلق بالحالة الأخرى التي لم يبت فيها السبي تخص أحد رعايا جمهورية كوريا الذي قيل إنه اختفى على الحدود بين الصين وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، فقالست الحكومة إنما أجرت تحقيقاً في الحالة وأنه لم يقع حادث كهذا ولا عمل مماثل على الحدود بين جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية والصين.

١٥٤ وأفادت حكومة جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، في ردها المؤرخ ١٢ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦، أن زوج
 واحدة من اليابانيين المختطفين أكد، في مقابلة صحفية أجريت معه مؤخراً، أن زوجته قد توفيت.

المعلومات الواردة من المصادر

١٥٥ – أفـاد المصدر، في رسالتين مؤرختين ٢٤ نيسان/أبريل و١٦ حزيران/يونيه ٢٠٠٦، أن قضية الاختطاف ستظل محل متابعة وأنها لم تحل بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

١٥٦ – إضافة إلى حالة الرعايا اليابانيين المختفين الثمانية الذين اختطفوا في السبعينات والثمانينات، أُبلغ عن حالة اختفاء امرأة وقعت في عام ٢٠٠٤ على الحدود بين الصين وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

١٥٧- أحـال الفـريق العـامل، في السـابق وأثناء الفترة المستعرضة، تسع حالات إلى الحكومة، ولم يبت في جميع تلك الحالات.

ملاحظات

١٥٨- يــأمل الفريق العامل في أن تستمر حكومة كوريا الشعبية الديمقراطية في اتخاذ خطوات لتوضيح الحالات التي لم يبت فيها.

جههورية الكونغو الديمقراطية

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	•	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غیر		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
٤١	حكومية صفر	الحكومة صفر	النمطي صفر	العاجلة صفر	٤١

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	 صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

9 ٥١ - لم يكن هناك أي نشاط أثناء الفترة المستعرضة. ويرد في التقرير الأخير موجز عن الوضع في البلد (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

الجمهورية الدومينيكية

عدد الحالات التي لم	حة خلال الفترة	الحالات الموض			عدد الحالات التي لم
يبت فيها في لهاية ا	المستعرضة من جانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		يبت فيها في بداية ا
السنة المستعرضة			الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب	الفترة المستعرضة
	مصادر غير		بموجب الإُجراء	الإجراء الخاص بالتدابير	
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
۲	صفر	صفر	صفر	صفر	۲

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		2.
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	۲

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

17. استعرض الفريق العامل رسالة وجهتها الحكومة في ١٨ تموز/يوليه ٢٠٠٦ فيما يتعلق بالحالتين اللتين لم يبت فيهما. وقرر الفريق العامل أن رد الحكومة ليس كافياً لتوضيح الحالتين.

المعلومات الواردة من المصادر

١٦١ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

177- تــتعلق إحــدى الحــالات الأربع التي أُبلغ بها الفريق العامل بشخص اعتُقل في حزيران/يونيه ١٩٨٤ في سانتو دوميــنغو؛ وتتعلق الحالة الثانية بمحاضر جامعي، وهو أيضاً صحفي وناشط سياسي، قيل إنه اعتقل في أيار/مايو ١٩٩٤؛ وتتعلق الحالـة الثالثة بعامل بأجرة اليوم من رعايا هايتي قيل إنه ألقي القبض عليه في عام ١٩٨٤؛ وتتعلق الحالة الرابعة بشخص أُفيد أنه ألقى القبض عليه هو وزعيمين من زعماء المجتمع المحلى في عام ١٩٨٨.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

17٣ – أحال الفريق العامل، في الفترة الماضية وخلال الفترة المستعرضة، ٤ حالات إلى الحكومة؛ وأوضحت حالتان على أساس المعلومات التي قدمتها الحكومة، و لم يُبتّ بعد في حالتين.

إكوادور

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نماية	ة خلال الفترة ، من جانب:	الحالات الموضَّح المستعرضــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
11	صفر	صفر	صفر	صفر	11

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	11

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

172 - نظر الفريق العمامل خلال الفترة المستعرضة في البلاغات الواردة بتاريخ ٢٦ تموز/يوليه و ١١ أيلول/سبتمبر . ٢٠٠٦. وقرر الفريق العامل أن المعلومات غير كافية لتوضيح الحالات التي لم يُبت فيها والتي بلغت ١١ حالة.

المعلومات الواردة من المصادر

١٦٥ – لم ترد من المصادر أية معلومات بشأن الحالات التي لم يُبتُّ فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

177- حدثت أغلبية حالات الاختفاء التي أُبلغ بها الفريق العامل في الفترة بين عامي ١٩٨٥ و ١٩٩٦ في كيتو وغوايا كويل وإسميرالديس، وتتعلق بأشخاص يُدعى أن أفراداً من دائرة التحقيقات الجنائية التابعة للشرطة الوطنية ألقوا القبض عليهم. وتتعلق ثلاث حالات منها بأطفال. وتتعلق الحالتان المبلغ عنهما في عام ٢٠٠٤ بشخصين تفيد التقارير بأهما اختفيا في غوايا كويل بعد أن ألقى رجال الشرطة القضائية القبض عليهما. وتتعلق حالة أحرى أُبلغ عنها في عام ٢٠٠٤ بشخص احتفى أثناء نقله من مركز احتجاز في كويبيدو إلى بلده بوينا في.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يُبتّ فيها بعد

17٧- أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ٢٦ حالة؛ وتم توضيح ٤ حالات منها بالاستناد إلى معلومات مقدمة من الحكومة، ولم يُبتّ بعد في ١١ حالة.

مصر

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نماية	ة خلال الفتــرة من حانب:	الحالات الموضَّح المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في بداية	
السنة المستعرضة	مصادر غير حكو مية	الحكو مة	الحالات المرسلة بموجب الإجراء النمطي	الحالات المرسلة بموحب الإحراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة	
10	صفر	صفر	صفر	صفر	10	

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

١٦٨- لم يكن هناك أي نشاط خلال الفترة المستعرضة. ويرد تلخيص لحالة البلد في التقرير السابق (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

السلفادور

عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نهاية	لة خلال الفترة ة من جانب:	-	الحالات المحالة إلى الحكومة حلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات الـــــــــــــــــــــــــــــــــ
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
7 77.	صفر	صفر	صفر	صفر	7 77.

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
نعم	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

١٦٩ - لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يُبتّ فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

١٧٠ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يُبتّ فيها بعد.

طلب القيام بزيارة

1٧١- بـناءً على قرار اتخذه الفريق العامل خلال الدورة الثامنة والسبعين، وُجِّه في ٢٣ أيار/مايو ٢٠٠٦ إلى حكومة السلفادور طلب للقيام بزيارة كجزء من مبادرة لزيارة أربعة أقطار في أمريكا الوسطى. ووافقت الحكومة، ويجري تحديد تواريخ القيام بالبعثة في شباط/فبراير ٢٠٠٧.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

۱۷۲- حدثت أغلبية حالات الاختفاء المبلَّغ عنها، وعددها ٢٦٦١ كالة، بين عامي ١٩٨٠ و١٩٨٣ في سياق التراع المسلح بين حكومة السلفادور وجبهة فارابوندو مارتي للتحرير الوطني. وقد اختفى أناس كثيرون بعد أن ألقى القبض

عليهم جنود أو أفراد من الشرطة يرتدون الزي الرسمي، أو بعد اختطافهم في عمليات على غرار عمليات فرق الإعدام قام بحا رجال مسلحون يرتدون ملابس مدنية يقال إنهم كانوا على صلة بالجيش أو بقوات الأمن. وقد أصبحت لاحقاً عمليات اختطاف من هذا النوع عمليات اعتقال رسمي في بعض الحالات مما دفع إلى الادعاء بوجود صلات بين مرتكبيها وقوات الأمن.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يُبتّ فيها بعد

۱۷۳ – أحال الفريق العامل إلى الحكومة في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ٢٦٦١ حالة؛ وتم توضيح ٧٣ حالة منها بالاستناد إلى معلومات مقدمة من الحكومة، ولم يُبت بعد في ٢٧٠ حالة.

ملاحظة

١٧٤ - يرحب الفريق العامل بالدعوة التي وجهتها لــه حكومة السلفادور وما أبدته من تعاون معه.

غينيا الاستوائية

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نماية	ة خلال الفتــرة ـة من جانب:	=	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
Y	صفر	صفر	صفر	صفر	٧

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

١٧٥- لم يكن هناك أي نشاط خالال الفترة المستعرضة. ويرد تلخيص لحالة البلد في التقرير السابق (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

إريتريا

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نهاية	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة المستعرضـة من جانب:		عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في بداية		
السنة المستعرضة	مصادر غیر		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
0 \$	صفر	صفر	صفر	صفر	0 £

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	نعم	٥٤

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

۱۷٦ - أرسلت الحكومة رسالة مؤرخة ٢٣ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ بشأن جميع الحالات التي لم يُبتّ فيها. و لم تعتبر ردود الحكومة كافية لتوضيح الـ ٥٤ حالة.

المعلومات الواردة من المصادر

١٧٧ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يُبتّ فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

1٧٨- وقعت الحالات التي أُبلغ بما الفريق العامل وعددها ٥٥ حالة في عام ١٩٩٨، وتتعلق كلها بمواطنين إثيوبيين أُفيد أن شــرطة إريتريا ألقت القبض عليهم أمام سفارة إثيوبيا في أسمرة. وسبق أن طلبت السلطات من مصادر الحالات مزيداً من المعلومات المفصلة.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يُبتّ فيها بعد

١٧٩ - أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ٥٤ حالة، و لم يُبتّ فيها كلها بعد.

إثيوبيا

عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نماية	-	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة حلال الفترة المستعرضة	
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
111	صفر	صفر	صفر	صفر	111

C111 la ma all a NIII a sa
عدد الحالات التي ردت عليها الحكو . :

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

۱۸۰ لم يكن هناك أي نشاط خالال الفترة المستعرضة. ويرد تلخيص لحالة البلد في التقرير السابق (Corr.1 و E/CN.4/2006//56).

فرنسا

عــدد الحالات التي	ة خلال الفتــرة	الحالات الموضح			عدد الحالات التي لم
لم يُبتّ فيها في نماية	المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		يُبتّ فيها في بداية
السنة المستعرضة			الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب	الفترة المستعرضة
	مصادر غير		بموجب الإجراء	الإجراء الخاص بالتدابير	
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
`	صفر	صفر	صفر	صفر	١

	عدد الحالات التي يمكن أن تكور		
الستة)	أوضحتها رقاعدة الشهور	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
	لا ينطبق	لا ينطبق	1

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

١٨١- ردّت الحكومــة عـــلى الحالــة الوحيدة التي لم يُبتّ فيها، وأفادت أن السلطات الفرنسية طلبت من السلطات الجزائرية مساعدتها على العثور على الشخص.

المعلومات الواردة من المصادر

١٨٢- قدم المصدر معلومات إضافية عن ظروف الاختفاء.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

1۸۳- تخص الحالة الوحيدة التي لم يُبت فيها رحلاً يحمل الجنسية الجزائرية، رُفض طلبه اللجوء إلى فرنسا. وقد رُحّل من فرنسا إلى الجزائر في ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩ على متن سفينة فرنسية، ولكنه لم يغادر السفينة، حسبما جاء في التقارير، في الجزائر العاصمة.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يُبتّ فيها بعد

١٨٤ - أحال الفريق العامل إلى حكومة فرنسا، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، حالة واحدة؛ ولم يبت الفريق العامل في هذه الحالة بعد.

اليو نان

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نماية	ة خلال الفتــرة من حانب:	الحالات الموضح المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة حلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
٣	صفر	صفر	صفر	صفر	٣

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد	No. 1	
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

١٨٥- لا يوجد أي نشاط حالال الفترة المستعرضة. ويرد تلخيص لحالة البلد في التقرير السابق (Corr.1).

غواتيمالا

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نهاية	ة خلال الفتــرة ن من جانب:	الحالات الموضح المستعرضــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	إل الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خالا	عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غیر		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
7 199	صفر	صفر	٣	صفر	۲ ۸۹٦

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
نعم	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الحالات النمطية

10.7 أحال الفريق العامل إلى الحكومة ٣ حالات احتفاء مبلغ عنها مؤخراً. وتتعلق الحالة الأولى ب أوسكار هومبارتو دوارقي بايسيز، الذي يُدعى أنه احتفى في كيتزال في أيار/مايو ٢٠٠٦ بعد أن اقتاده ستة رحال مدحّجين بالسلاح يُزعم أنه من أفراد الشرطة. وتتعلق الحالة الثانية بتزولما أمريكا فاسكاز غالان، وهي امرأة عمرها ٢٦ عاما، احتفت في أيار/مايو ٢٠٠٦ عندما كانت تستقل سيارة في طريقها إلى عملها. وتتعلق الحالة الأخيرة بمايرة أنخيلينا غوتيارز هي امرأة اختفت في عام ٢٠٠٠ بينما كانت في طريقها إلى عملها.

المعلومات الواردة من الحكومة

١٨٧ - لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يُبتّ فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

١٨٨ – لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يُبتّ فيها بعد.

البعثة

109 - بـناءً على قرار اتخذه الفريق العامل خلال الدورة الثامنة والسبعين، وحِّه في ٢٣ أيار/مايو ٢٠٠٦ إلى الحكومة طلباً للقيام بزيارة كجزء من مبادرة لزيارة أربعة أقطار في أمريكا الوسطى. ووافقت الحكومة على الزيارة، وقام الفريق العـامل ببعـثة إلى غواتـيمالا في الفـترة مـن ١٩ إلى ٢١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦. ويرد التقرير عن البعثة في الوثيقة A/HRC/4/41/Add.1 وتلخيصه في الفقرة ٤١ أعلاه.

الاجتماعات

١٩٠ – التقى الفريق العامل خلال الدورة التاسعة والسبعين مع ممثلي الحكومة لمناقشة الزيارة المزمع القيام بما إلى البلد.

البيانات الصحفية

١٩١- صدر بيانان صحفيان قبل البعثة إلى غواتيمالا وبعدها في أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦.

١٩٢ - وعقد الفريق العامل في اليوم الأخير من البعثة مؤتمراً صحفياً في غواتيمالا سيتي، حضره عدد كبير من ممثلي وسائط الإعلام.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

١٩٣٣ – حدثت أغلبية حالات الاختفاء التي أُبلغ بما الفريق العامل، وعددها ١٥٢ ٣ حالة، في الفترة بين عامي ١٩٧٩ و ١٩٨٦ و ١٩٨٦ وغالباً في ظل النظام العسكري وفي سياق محاربة الحكومة للاتحاد الثوري الوطني الغواتيمالي.

١٩٤ - وأُبلغ الفريق العامل عن حالة اختفاء قسري جديدة وقعت في عام ٢٠٠٢ وتتعلق بطفل يبلغ من العمر ١٤ عاماً زعمت الشرطة أنه توفي بعد أن دهسته إحدى دورياتها في شيكيمولا.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يُبتّ فيها بعد

9 1 - أحـال الفريق العامل إلى الحكومة في الفترة الماضية، وخلال السنة المستعرضة، ١٥٥ ٣ حالة؛ وتم توضيح ٧٩ حالة منها بالاستناد إلى معلومات مقدمة من الحكومة. ولم يُبت بعد في ١٨٩٩ حالة.

ملاحظات

غينيا

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نماية	ية خلال الفتـــرة ة من جانب:	=	ال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرض	
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموحب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
7)	صفر	صفر	صفر	صفر	71

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد	NIII	
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

۱۹۷ - لا يوجد أي نشاط خال الفترة المستعرضة. ويرد تلخيص لحالة البلد في التقرير (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

هايتي

عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نهاية	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من جانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غیر		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
٣٨	صفر	صفر	صفر	صفر	٣٨

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	٣٨

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

١٩٨- تلقّــى الفــريق العامل رسالة من الحكومة مؤرخة ١٦ آب/أغسطس ٢٠٠٦، تفيد أن البعثة الدائمة لهايتي لدى مكتب الأمم المتحدة بجنيف أحالت رسالة الفريق العامل إلى وزارة الشؤون الخارجية لاتخاذ الإجراء اللازم.

المعلومات الواردة من المصادر

١٩٩ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يُبتّ فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

- ٢٠٠ حدثت أغلبية حالات الاحتفاء المبلغ عنها، وعددها ٤٨ حالة، حالاً ثلاث فترات: ١٩٨١-١٩٨٥ و ٢٠٠ موجد هايتي حدثت في الفترة الأولى بأعضاء في حزب هايتي الديمقراطي المسيحي أو بمناصرين له يدّعي أن أفراداً من القوات المسلحة أو من جماعة تونتون ماكوت قد قبضوا عليهم. وتعلقت الحالات التي حدثت خلال الفترة الثانية بأشخاص أفيد أن رجالاً مسلحين يرتدون ملابس مدنية وأفراداً من دائرة مكافحة العصابات والتحقيقات ومن الشرطة قد قبضوا عليهم. وحدثت الموجة الأخيرة عقب الانقلاب الذي أطاح بالرئيس المنتخب أريستيد في عام ١٩٩١.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يُبتّ فيها بعد

7·۱- أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ٤٨ حالة؛ وتم توضيح حالة واحدة منها بالاستناد إلى معلومات مقدمة من الحكومة. ولم يُبت بعد في ٣٨ حالة.

هندوراس

عـــدد الحالات التي	ة خلال الفتــرة	الحالات الموضح			عدد الحالات التي لم
لم يُبتّ فيها في نماية	المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		يُبتّ فيها في بداية
السنة المستعرضة			الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب	الفترة المستعرضة
	مصادر غير		بموجب الإجراء	الإجراء الخاص بالتدابير	
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
170	صفر	0	صفر	1	179

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
٥	نعم	170

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
نعم	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الإجراءات العاجلة

٢٠٢- أحال الفريق العامل حالة واحدة إلى الحكومة بموجب إجرائه العاجل تتعلق باختفاء خورخي رويس، الذي كان مسافرا من تيغوسيغالبا إلى كوكوا، ويُزعم أن خمسة أفراد من مديرية التحقيق الجنائي ألقت عليه القبض.

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٠١- قدمــت الحكومـة معلومات بتاريخ ٢٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦ عن الحالة المشار إليها في الفقرة ٢٠١ السابقة. وتعــذرت ترجمة هذه المعلومات من حانب أقسام الترجمة في الوقت المناسب لينظر فيها الفريق العامل من أحل ضمها إلى هذا التقرير.

٢٠٤ استعرض الفريق العامل ردود الحكومة بشأن ٢٥ حالة. وفي ١١٨ حالة، قرر الفريق العامل أن المعلومات المقدمة ليســـت كافية لاعتبار الحالات موضحة، وقرر إعادة هذه الحالات إلى السلطات. وفي خمس حالات أخرى، قرر الفريق العامل تطبيق قاعدة الشهور الستة (انظر الفقرة ١٢).

المعلومات الواردة من المصادر

٢٠٥ تلقّبى الفريق العامل من المصادر معلومات جديدة بشأن الحالات العشرين التي لم يُبت فيها بعد للأشخاص المختفين في الثمانينات. وتبين المعلومات بالتفصيل الجهود التي بذلتها أسر الضحايا لمعرفة مكان وجود أقارها المختفين.

التوضيحات

٢٠٦ استناداً إلى المعلومات الواردة من الحكومة، قرر الفريق العامل توضيح الخمس حالات المشار إليها في الفقرة
 ٢٠٤ عقب انقضاء قاعدة الشهور الستة (انظر الفقرة ١١). وفي جميع الحالات التي تأكدت وفاة الأشخاص فيها، وتلقت الأسر تعويضات من الحكومة.

طلب القيام بزيارة

٢٠٧ وبناءً على قرار اتخذه الفريق العامل خلال الدورة الثامنة والسبعين، وُجِّه في ٢٣ أيار/مايو ٢٠٠٦ إلى حكومة هـندوراس طلب لزيارة هذا البلد كجزء من المبادرة التي اتخذها الفريق العامل لزيارة أربعة أقطار في أمريكا الوسطى.
 ووافقت الحكومة، ويجري تحديد تواريخ القيام بالبعثة في شباط/فبراير ٢٠٠٧.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

7٠٨ حدثت أغلبية حالات الاختفاء المبلغ عنها سابقاً، وعددها ٢٠٢ حالة، بين عامي ١٩٨١ و١٩٨٤. ويزعم أن القوات المسلحة ورجالاً يرتدون ملابس مدنية مدججين بالسلاح قاموا باعتقال من يعتبرو نهم أعداء أيديولوجيين واقتادوهم إلى مراكز اعتقال سرية. وأفيد بأن أربع حالات حدثت في عام ١٩٨٣، وتتعلق بزعماء في الحزب الثوري لعمال أمريكا الوسطى - هندوراس، من بينهم قس يسوعي، قيل إن الجيش الهندوراسي اعتقلهم. وأفيد أن بين هؤلاء شخصين من مواطني الولايات المتحدة. ويُقال إن من المحتمل أن يكون أفراد من جيش الولايات المتحدة وموظفون من

وكالــة المخابــرات المركزية الأمريكية قد ساعدوا جيش هندوراس في عملية أولانشو، التي قُتل فيها هؤلاء الأشخاص، حسب ما أوردته مصادر الجيش الهندوراسي.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يُبتّ فيها بعد

9-7- أحـال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ٢٠٣ حالات؛ وتم توضيح ٤٣ حالة منها بالاستناد إلى معلومات مقدمة من الحكومة. ولم يُبت بعد في ١٢٥ حالة.

ملاحظات

٢١٠ ـ يرحب الفريق العامل بالدعوة التي وجهتها لــه حكومة هندوراس وما أبدته من تعاون معه.

الهند

عـــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نماية	ة خلال الفتــرة ، من حانب:	•	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
770	صفر	١	,	صفر	770

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
۲	لا ينطبق	٣

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الحالات النمطية

711 - أحـال الفـريق العامل، خلال الفترة المستعرضة، حالة اختفاء واحدة مبلغ عنها حديثاً تتعلق بسوكواندر سنغ بـاتّي، وهو محامي الدفاع في القضاء الجنائي يمثّل ضحايا انتهاكات حقوق الإنسان. ويُزعم أنه شوهد آخر مرة في عام ١٩٩٤ . يمركز احتجاز غير رسمي يوجد في باهادور.

2717 في رسالة مؤرخة ١٠ نيسان/إبريل ٢٠٠٦، ردت الحكومة على ثلاث حالات لم يُبت فيها بعد. وذكرت فيما يستعلق بإحدى هذه الحالات أن الشخص، وهو مناضل في مجموعة مؤيدة لباكستان تدّعى الجهاد، أُطلق سراحه ويوجد الآن في بيته. وفي حالة أخرى تتعلق باختفاء صاحب محل أجهزة ومعدات، أبلغت الحكومة أنه عثر على حثة الشخص في بستان وسُلمت إلى أقاربه. ورأى الفريق العامل أنه يمكن اعتبار الردين توضيحيين، طالما لم يُبد المصدر اعتراضاً خلال ستة شهور (انظر الفقرة ١٢). وفي الحالة الثالثة، قدمت الحكومة معلومات جديدة عن الشخص، وهو حارس يبلغ من العمر ٣٣ عاماً، وعن ظروف اعتقاله، بيد أن الفريق العامل اعتبر المعلومات غير كافية لتحديد مصير أو مكان وجود الشخص.

المعلومات الواردة من المصادر

٢١٣– أفــاد المصــدر فــيما يتعلق بإحدى الحالات وهي حالة محام للدفاع في القضاء الجنائي يُزعم أنه اختفى في عام ١٩٩٤ (انظر الفقرة ٢١١)، بأن نتيجة التحقيق لا تزال قيد البحث أمام المحكمة العليا.

توضيح

٢١٤ - قــرر الفريق العامل توضيح حالة واحدة تتعلق بطالب يبلغ من العمر ١٧ عاماً، اختفى في عام ١٩٩٩، وطُبّقت عليه سابقاً قاعدة الشهور الستة (انظر الفقرة ١١).

طلب القيام بزيارة

٥١٥- طلب الفريق العامل في ١٣ تموز/يوليه ٢٠٠٥ القيام بزيارة إلى الهند في غضون عام ٢٠٠٦. وكان هذا الطلب مســتنداً إلى زيادة غير متوقعة في عدد الحالات التي ستقدمها منظمة غير حكومية. غير أن المنظمة لم تقدم هذه الحالات. ونتيجة لذلك، قرر الفريق العامل في دورته الثمانين سحب طلبه المقدم لزيارة الهند.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

717 حدثت أغلبية حالات الاحتفاء، التي أُبلغ بها الفريق العامل، في الفترة بين عامي ١٩٨٣ و ٢٠٠٤، في سياق الاضطرابات العرقية والدينية في منطقتي البنجاب وكشمير. وادعي أن حالات الاحتفاء تُعزى إلى السلطات الواسعة الممنوحة لقوات الأمن بموجب قوانين الطوارئ، لا سيما قانون الأنشطة الإرهابية والهدامة وقانون الأمن العام، التي تسمح بالحبس الاحتياطي والمطول على السواء دون توفر الضمانات العادية المنصوص عليها في القوانين الجنائية. وكان من بين الضحايا طفلان يبلغان من العمر ١٣ و ١٦ عاماً، وطلاب، وزعيم ديني، وصحفيون، وناشطون في مجال حقوق الإنسان. وفي ما يتعلق بحالة كاشميري اختفى في كاتماندو، يُزعم أن السفارة الهندية في نيبال متورطة في إلقاء القبض عليه. وقد أرسل الفريق العامل، وفقاً لأساليب عمله، نسخة إلى الحكومة الهندية من ملف هذه الحالة. (انظر أيضاً الفقرة ٣٠٠ من الفرع المتعلق بنيبال).

٢١٧ – وتتعلق ثلاث حالات بأفراد من جمعية الوحدة النيبالية لعموم الهند، تفيد التقارير بإلقاء القبض عليهم في نيودلهي من جانب الفرع الخاص للشرطة الهندية وتسليمهم إلى مسؤولي الأمن النيبالي. وقد أرسل الفريق العامل، وفقاً لأساليب

عمله، نسخاً من ملفات تلك الحالات إلى حكومة نيبال. (انظر الفقرة ٣٠٠ من الفرع المتعلق بنيبال). وتتعلق أربع حالات بأفراد من جبهة التحرير الموحدة لأسوم، يُدّعى أن الجيش البوتاني قبض عليهم وسلمهم إلى الجيش الهندي. وأرسلت نسخ من ملفات تلك الحالات إلى حكومة الهند. (انظر الفقرة ١٠١ من الفرع المتعلق ببوتان).

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يُبتّ فيها بعد

٢١٨ أحـال الفـريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية، وخلال السنة المستعرضة، ٣٨٣ حالة؛ وتم توضيح ١٠ حالات منها بالاستناد إلى معلومات مقدمة من المصدر، و ٤٨ حالة بالاستناد إلى معلومات مقدمة من الحكومة. و لم يُبت بعد في ٣٢٥ حالة.

إندونيسيا

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نهاية	ة خلال الفتـــرة من جانب:	الحالات الموضح المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير	V 1.	الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
108	صفر	صفر	صفر	صفر	108

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٢١٩ - لم تَرِد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يُبتّ فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

· ٢٢٠ لم تَرِد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يُبتّ فيها بعد.

طلب القيام بزيارة

٢٢١ - قرر الفريق العامل، وفقا لمقرر اعتمده في الدورة الثمانين، طلب القيام بزيارة إلى إندونيسيا بغية تيسير توضيح الحالات التي لم يُبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

77۲- حدث أغلبية حالات الاختفاء، التي أبلغ بها الفريق العامل، في عام ١٩٩٢ وفي الفترة بين عامي ١٩٩٨ و و ٢٠٠٠ و حدث أغلبية حالات المستقية (التي كانت خاضعة سابقاً لإندونيسيا)؛ ويتعلق عدد كبير منها بطلاب شاركوا في مظاهرات ضد الحكومة في تيمور الشرقية وجاكرتا وسومطرة، ومن بينهم زعيم منظمة تضامن الطلاب الإندونيسيين من أجل الديمقراطية. وتعلقت ثماني حالات أخرى، وقعت في عامي ٢٠٠٢ و ٢٠٠٣ في أتشه، بثلاثة من أعضاء نقابات العمال ورئيس فرع مركز الإعلام من أجل الاستفتاء في أتشه، في منطقة بيسار في أتشه، وطالبين ورئيس وحدة الإنتاج التابعة لأستوديو TVR1 في غوي غاجيه. وتتعلق الحالة التي أبلغ عنها في عام ٢٠٠٤ بشخص تفيد التقارير أنه اختطف في قرية سانغيو أثناء عملية مشتركة نفذها القوات المسلحة الإندونيسية وقوات اللواء المتنقل في منطقي ديليما وغاروت في مقاطعة بيدي. وتتعلق حالات أخرى بالسائق الشخصي لزعيم حركة بابوا للاستقلال الذي أفيد أن القوات الحكومية اختطفته في عام ١٩٩٨ قرب أحد المتاجر الكبرى الحكومية وحاكرتا.

٢٢٣– وفي عام ٢٠٠٢، قرر الفريق العامل وفقا لأساليب عمله إحالة حالات الاختفاء التي وقعت في الماضي في تيمور الشرقية وأُدرجت تحت إندونيسيا إلى سلطات تيمور – ليشتي.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يُبتّ فيها بعد

٢٢٤ - أحــال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية، وخلال السنة المستعرضة، ١٥٧ حالة؛ وتم توضيح ثلاث حالات منها بالاستناد إلى معلومات مقدمة من المصدر. ولم يُبت بعد في ١٥٤ حالة.

ملاحظات

٢٢٥ ـ يشجع الفريق العامل حكومة إندونيسيا على الاتصال به لزيادة توضيح الـ ١٥٤ حالة التي لم يُبتّ فيها بعد.

777- ويشجع الفريق العامل إندونيسيا، بالتعاون مع تيمور - ليشتي، على الاتصال بالفريق العامل لزيادة توضيح الد ٢٥٥ حالة من حالات الاختفاء التي حدثت في أراضي تيمور الشرقية أثناء الحكم الإندونيسي.

٢٢٧ - ويحث الفريق العامل حكومة إندونيسيا على الموافقة على طلبه القيام بزيارة قطرية.

٢٢٨ - ويطلب الفريق العامل معلومات عن التحقيق والملاحقة بشأن موت السيد منير، رئيس الاتحاد الآسيوي لمناهضة الاختفاء غير الطوعي، الذي كان موضوع رسالة تدخل فوري في عام ٢٠٠٤. (انظر E/CN.4/2006/56)، الفقرة ٢٧٦).

إيران (جمهورية – الإسلامية)

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نماية	ة خلال الفتــرة من جانب:	الحالات الموضح المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكومة	الحالات المرسلة بموحب الإحراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
٥١٢	صفر	صفر	صفر	صفر	017

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
نعم – أُجّلت الزيارة	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

7٢٩- لا يوجد أي نشاط خال الفترة المستعرضة. ويرد تلخيص لحالة البلد في التقرير السابق (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

العراق

عــدد الحالات التي	ة خلال الفتــرة	=			عدد الحالات التي لم
لم يُبتّ فيها فـــي	(ل الفترة المستعرضة من جانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلا	يُبتّ فيها في بداية	
نهاية السنة المستعرضة			الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب	الفترة المستعرضة
	مصادر غير		بموجب الإجراء	الإجراء الخاص بالتدابير	
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١٦ ٣٨٧	صفر	صفر	صفر	صفر	۱٦ ٣٨٧

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٢٣٠- لا يوجد أي نشاط خال الفترة المستعرضة. ويرد تلخيص لحالة البلد في التقرير السابق (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

إسرائيل

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نهاية	ة خلال الفتــرة ة من جانب:	الحالات الموضح المستعرض	إل الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة	
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموحب الإحراء	الحالات المرسلة بموحب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
۲	صفر	صفر	صفر	صفر	۲

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٢٣١- لا يوجد أي نشاط خالال الفترة المستعرضة. ويرد تلخيص لحالة البلد في التقرير السابق (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

اليابان

عدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نهاية	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من جانب:		7 ·	الحالات المحالة إلى الحكومة حلال الفترة المستعرضة	
م يبت فيها في هايه السنة المستعرضة	، من جانب.	المستغرض	رن الفيرة المستعرضة الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب	يُبتَّ فيها في بداية الفترة المستعرضة
	مصادر غیر حکومیة	الحكومة	بموجب الإجراء النمطي	الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	
١	صفر	صفر	صفر	صفر	١

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	نعم	1

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

7٣٢- أحالت حكومة اليابان رسالتين إلى الفريق العامل مؤرختين ٢٤ نيسان/إبريل و ١٦ حزيران/يونيه ٢٠٠٦. وردت الحكومة في الرسالتين على حالة الاختفاء القسري الوحيدة التي لم يُبت فيها بعد، وتتعلق بإحدى المواطنات اليابان عند مرة في اليابان في عام ١٩٧٧ ويزعم أنها اختطفت على يد رجال الأمن التابعين لجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية.

المعلومات الواردة من المصادر

٢٣٣ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالة التي لم يُبتّ فيها بعد.

الاجتماعات

٢٣٤- اجتمعت حكومة اليابان بالفريق العامل خلال دوراته الثامنة والسبعين والتاسعة والسبعين والثمانين لمناقشة تطورات تتصل بالحالة التي لم يُبت فيها والحالات ذات الصلة.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٢٣٥ تـ تعلق حالـــة الاختفاء التي لم يُبت فيها الوحيدة بمواطنة يابانية يدعى أن عملاء سريين لاستخبارات جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية اختطفوها في اليابان في عام ١٩٧٧. ومن بين حالات اختفاء اليابانيين التسع التي أُبلغ بها الفريق العامل، هذه هي الحالة الوحيدة التي لا تعترف بها سلطات جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يُبتّ فيها بعد

٢٣٦ - أحـال الفـريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، حالة واحدة. ولم يبتّ الفريق العامل بعد في هذه الحالة.

الأردن

عــدد الحالات التي لم يُبتّ فيها في نماية	لة خلال الفتــرة ة من حانب:	الحالات الموضح المستعرضـــة	إل الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة	
السنة المستعرضة	مصادر غیر		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
7	صفر	صفر	صفر	صفر	7

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	, "

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٢٣٧- في ما يتعلق بحالة مواطن هندي يُدعّى أن شرطة الحدود السورية ألقت عليه القبض، أرسلت الحكومة في ١٣ نيسان/إبريل ٢٠٠٦ معلومات عن حركة جميع الأشخاص الذين يحملون نفس الاسم عبر نقاط تفتيش الحدود الأردنية. وقرر الفريق العامل أن هذه المعلومات غير كافية لتوضيح الحالة.

المعلومات الواردة من المصادر

٢٣٨ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يُبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣٣٩ تـ تعلق إحدى الحالتين اللتين أبلغ بهما الفريق العامل بمواطن عراقي قيل إن المخابرات العراقية اختطفته، وتتعلق الأخرى بمواطن هـ ندي قيل إن شرطة الحدود السورية قبضت عليه في الأردن، قرب الحدود مع الجمهورية العربية السورية. وهناك حالة أخرى تتعلق بناشط سياسي قيل إن ضباط أمن أردنيين قبضوا عليه وأُبعد إلى السودان.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٢٤٠ أحال الفريق العامل، في السابق وأثناء الفترة المستعرضة، ثلاث حالات إلى الحكومة. و لم يبت في الحالات الثلاث.

الكويت

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	حة خلال الفترة من حانب:	الحالات الموضد المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١	صفر	صفر	صفر	صفر	1

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	1

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٢٤١ استعرض الفريق العامل رسالتين واردتين من حكومة الكويت مؤرختين ٣١ تموز/يوليه و٢٢ تشرين الثاني/نوفمبر
 ٢٠٠٦. وقرر الفريق العامل أن المعلومات المقدمة ليست كافية لتوضيح الحالة التي لم يبت فيها بعد

المعلومات الواردة من المصادر

٢٤٢ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

الاجتماعات

٣٤٣ - التقى الفريق العامل بممثلي الحكومة لمناقشة الحالة الوحيدة التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

75٤- تــتعلق حالــة الاختفاء الوحيدة المبلغ عنها بشخص يصفه المصدر بأنه شخص من أصل فلسطيني من "البدو" ويحمل جواز سفر أردنياً، قيل إن الشرطة السرية الكويتية ألقت عليه القبض واحتجزته بعد انسحاب القوات العراقية من الكويت في عام ١٩٩١. وفي عام ٢٠٠٥، يسرّ الفريق العامل لقاء بين أفراد أسرة المفقود وممثلين عن الحكومة الكويتية.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٢٤٥ - أحال الفريق العامل، في السابق، حالة واحدة إلى الحكومة، ولم يتم البت في هذه الحالة.

جهورية لاو الديمقراطية الشعبية

فيها	عدد الحــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		الـــحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
	في نهاية الد المستعر	القضايا التي توقف النظر	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
		فيها	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
	صفر	1	١	صفر	صفر	صفر	۲

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	۲

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

7٤٦ - ردت الحكومة على الحالتين اللتين لم يتم البت فيهما والمتبقيتين لديها قائلةً إلها لا تملك معلومات جديدة بشأن إحدى الحالستين. وفيما يخص الحالة الأخرى المتعلقة بعضو في الحركة الديمقراطية لطلبة لاو، الذي قيل إنه اختفى بعد القبض عليه في عام ١٩٩٩، فقد ذكرت الحكومة أن هذا الشخص أفرج عنه في عام ٢٠٠٢ بعد أن قضى عقوبة السجن التي حكم بها عليه ونُقل إلى أوصياء معنيين لزيادة تعليمه كيف يكون مواطناً صالحاً.

المعلومات الواردة من المصادر

٢٤٧ - رد المصدر على حالة اختفاء العضو في الحركة الديمقراطية لطلبة لاو (انظر الفقرة ٢٤٦) قائلاً إن الضحية محتجزة في سجن سامخي.

التو ضيحات

٢٤٨ – استناداً إلى المعلومات التي وردت من المصدر (انظر الفقرة ٢٤٧)، قرر الفريق العامل توضيح هذه الحالة.

القضايا التي وقف النظر فيها

9 ٢٤ - قرر الفريق العامل على سبيل الاستثناء، بناءً على الفقرة ٢١ من أساليب عمله، التوقف عن النظر في حالة واحدة. فقد قام الفريق العامل، على مدى سنوات، بعدة محاولات للاتصال بالمصدر ولكن بدون جدوى. ويعتقد الفريق العامل أن دوره لم يعد يجدي نفعاً في محاولة كشف أماكن وجود الأشخاص المعنيين، لعدم تمكنه من متابعة هذه الحالات. ويمكن إعادة النظر في هذه القضية في أي وقت إذا ما عرضت مجدداً على الفريق العامل.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

• ٢٥٠ وقعــت إحدى الحالتين اللتين لم يتم البت فيهما في عام ١٩٩٩ وتتعلق بعضو في حركة لاو الطلابية من أجل الديمقراطــية قيل إن الشرطة ألقت القبض عليه خلال مظاهرة في فيينتيان. وتتعلق الحالة الأخرى بقائد جماعة من العائدين إلى الوطن قيل إنه شوهد آخر مرة في عام ١٩٩٣ برفقة أحد كبار المسؤولين بوزارة الداخلية.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٢٥١ - أحـال الفـريق العامل، في الفترة السابقة وأثناء السنة قيد الاستعراض، ست حالات إلى الحكومة؛ وتم توضيح خمس منها استناداً إلى معلومات قدمها المصدر، وأوقف النظر في حالة واحدة. ولا توجد حالات لم يبت فيها بعد.

لبنان

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
711	صفر	صفر	صفر	صفر	711

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

نعم	رد الحكومة	نعم	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٢٥٢ - لم يكن هناك أي نشاط أثناء الفترة قيد الاستعراض. ويرد في التقرير الأخير موجز عن الوضع في البلد (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

الجماهيرية العربية الليبية

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غیر	. (1)	الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
0	حكومية صفر	الحكومة صفر	النمطي صفر	العاجلة	٤

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الإجراءات العاجلة

٣٥٦ - أحال الفريق العامل حالة واحدة إلى الحكومة في إطار إجراءاته العاجلة تتعلق بالسيد الرقوبي عبد اللطيف، الذي الحستفى في ١٩ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ من محله التجاري. ويقال إن المسؤولين عن هذا الاحتفاء هم عدة عناصر من إدارة الأمن الداخلي يرتدون أزياء مدنية.

المعلومات الواردة من الحكومة

٢٥٤ - لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

٢٥٥ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٢٥٦- من بين الحالات الخمس التي لم يبت فيها بعد، تتعلق حالة واحدة بمواطن فلسطيني قيل إنه قُبض عليه في عام ١٩٩٦ في طُـبرق للاشــتباه في صلته بحركة دينية معارضة. وتتعلق حالة أخرى بمترجم سوداني يعمل في المركز العالمي لدراسات وأبحـاث الكتاب الأخضر في طرابلس قيل إنه اختفى في عام ١٩٨٣. وتتعلق حالة أخرى بمواطن لبناني تفيد الــتقارير بأنه اختُطف في طرابلس في عام ١٩٧٨ بينما كان يرافق أحد علماء المسلمين الشيعة أثناء زيارة لليبيا. وتتعلق حالــة أخرى برجل أعمال قيل إن قوات الأمن ألقت عليه القبض أثناء حملة اعتقال جماعي في عام ١٩٨٩، وأنه شوهد آخر مرة في سجن أبو سالم في طرابلس.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٢٥٧ - أحـال الفـريق العامل، في الفترة السابقة وأثناء السنة قيد الاستعراض، سبع حالات إلى الحكومة؛ وتم توضيح حالتين منها استناداً إلى معلومات قدمها المصدر، ولم يتم البت في خمس حالات.

مو ریتانیا

عدد الحالات التي لم	حة خلال الفترة	الحالات الموضح			عدد الحالات التي لم
يبت فيها في هَاية	المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة			الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب	الفترة المستعرضة
	مصادر غير		بموجب الإجراء	الإجراء الخاص بالتدابير	
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١	صفر	صفر	صفر	صفر	1

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٢٥٨ - لم يكن هناك أي نشاط أثناء الفترة قيد الاستعراض. ويرد في التقرير الأخير موجز عن الوضع في البلد (Corr.1 و £/CN.4/2006/56).

المكسيك(٢)

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من حانب:	•	، فيها في بداية الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		لله الخالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة		
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة			
7.7	صفر	١	صفر	صفر	7.7		

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	انظر الفقرة ٢٥٩

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

9 - 7 - تلقـــى الفـــريق العـــامل رسالتين من السلطات المكسيكية في ٣٠ حزيران/يونيه و٢٢ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦. وستستعرض هذه المعلومات أثناء فترة الإبلاغ المقبلة.

المعلومات الواردة من المصادر

٢٦٠ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

التو ضيحات

771- في ١٥ حزيران/يونيه ٢٠٠٥، وردت رسالة من الحكومة تتعلق بحالة لم يبت فيها ومفادها أن الشخص المعني محستجز في المركز الاتحادي للتأهيل الاجتماعي الخاضع لتدابير أمنية مشددة. وقرر الفريق العامل تطبيق قاعدة الستة أشهر على هذه الحالة (انظر الفقرة ٢١). وبما أن المصدر لم يقدم أية ملاحظات جديدة بشأن هذه الحالة، فهي تعتبر الآن حالة موضحة.

⁽٢) وفقاً لممارسة الفريق العامل، لم يشارك السيد سانتياغو كوركويرا في اتخاذ المقررات المتعلقة بمذا الفرع من التقرير.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

777- وقع عدد كبير من الحالات التي أبلغ بها الفريق العامل بين عامي ١٩٧٤ و ١٩٨١. ووقعت ٩٨ حالة منها في سياق حرب العصابات الريفية التي دارت في ولاية غيريرو. ووقعت ١١١ حالة أخرى بين عامي ١٩٩٤ و١٩٩٧ أساساً في ولايتي تشياباس وفيراكروز. وفي معظم الحالات، نُسب الاختفاء إلى وكالات إنفاذ القوانين والجيش. وفي عام ٢٠٠٣، كانت إحدى الحالتين المبلغ عنهما تتعلق بأحد أفراد منظمة تعنى بقضايا الشعوب الأصلية، قيل إنه قبض عليه في ولاية تشياباس، وأما الأخرى فكانت تتعلق بعضو في حزب الثورة الديمقراطي قيل إن عملاء وكالة التحقيقات الاتحادية اختطفوه في ولاية غيريرو.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

77٣ - أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة السابقة وخلال السنة قيد الاستعراض، ٣٧٧ حالة؛ وقد تم توضيح ٢٢ حالة منها استناداً إلى معلومات قدمها المصدر، كما تم توضيح ١٣٣ حالة أخرى بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، ولم يتم البت في ٢٠٦ حالات. وأوقف النظر في ست عشرة حالة.

ملاحظات

778- يشــجع الفــريق العــامل الحكومة على تقديم معلومات عن أماكن وجود الضحايا أو عن مصيرهم من قبيل المعلومات التي يمكن أن تؤدي إلى توضيح الحالات التي لم يبت فيها والبالغ عددها ٢٠٦ حالات.

الجبل الأسود

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	حة خلال الفترة من جانب:	الحالات الموضد المستعرضة	,		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير	- (1)	الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الإجراء الخاص بالتدابير بموجب الإجراء	
10	حكومية صفر	الحكومة صفر	النمطي صفر	العاجلة صفر	انظر الفقرة ٢٦٧

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة	Suti a star .	
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة) لا ينطبق	ردود متعددة بشأن بعض الحالات لا ينطبق	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٢٦٥ لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٦٦- رد المصدر على حالة واحدة لم يبت فيها بعد، حيث استفسر من الحكومة عمّا حدث للضحية وكذلك عن مكان وجود رفاته.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

77٧- أحال الفريق العامل إلى حكومة صربيا والجبل الأسود، قبل فترة الإبلاغ قيد الاستعراض، جميع حالات الاحتفاء القسري السيّ يُدّعى أنها حدثت على إقليم صربيا والجبل الأسود. وعقب استفتاء ٢١ أيار/مايو ٢٠٠٦، أعلن الجبل الأسود استقلاله في ٣ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ وانضم لعضوية منظمة الأمم المتحدة في ٢٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٦.

٢٦٨ وقرر الفريق العامل، في أعقاب دورته التاسعة والسبعين، ووفقاً لأساليب عمله، أن يوجه إلى حكومة الجبل الأسود الستي تشكلت حديثاً ١٥ حالة من حالات الاختفاء التي لم يبت فيها والبالغ عددها ١٦ حالة التي يُدّعى ألها حدثت في الفترة السابقة على إقليم الجبل الأسود، ولكنها كانت ترد في السابق على ألها تخص صربيا والجبل الأسود.

779 وقد وقعت معظم الحالات التي لم يبت فيها في عامي ١٩٩٩ و ٢٠٠٠ وتشمل احتفاء مجموعة من الرجال قيل إلهــم اعــتقلوا في عام ١٩٩٩ وهم في رحلة على متن حافلة من مقاطعة كوسوفو إلى ألبانيا عبر الجبل الأسود، واحتفاء رئيسة رابطة نساء كوسوفو – ألبانيا. وتتعلق حالة واحدة وقعت في عام ١٩٩٢ برجل قيل إن ضباطاً من مقر الشرطة في بار قبضوا عليه وأنه شوهد آخر مرة وهو يستعد لركوب سيارة شرطة وذهبت به بعيداً إلى جهة مجهولة.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

7٧٠ أحال الفريق العامل، في الفترة السابقة وأثناء السنة المستعرضة، ١٥ حالة إلى حكومة الجبل الأسود، ولم يبت في جميع الحالات.

المغر ب

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	•) =		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة			الحالات المرسلة بموجب الحالات المرسلة		الفترة المستعرضة
	مصادر غير حكومية	الحكومة	بموجب الإجراء النمطي	الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	
9 7	صفر	٣	صفر	صفر	١

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
٣٢	لا ينطبق	٤٥

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

7۷۱ - استعرض الفريق العامل الردود التي قدمتها الحكومة فيما يخص ٤٥ حالة. وقرر أن الردود يمكن أن تكون بمثابة توضيحات في ٣٢ حالة، شريطة ألا يقدم المصدر أي اعتراض في غضون ستة أشهر (انظر الفقرة ١٢). واعتبرت إجابات الحكومة فيما يتعلق بـ ١٣ حالة أخرى غير كافية لتشكل توضيحاً.

المعلومات الواردة من المصادر

٢٧٢ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

التو ضيحات

٣٧٣ - استناداً إلى معلومات وردت من الحكومة، قرر الفريق العامل توضيح ثلاث حالات عقب انقضاء مهلة الستة أشهر (انظر الفقرة ١١).

طلب القيام بزيارة

٢٧٤ - نظـراً للتعاون والتقدم اللذين تحققا في المغرب ونظراً للتوضيحات التي قدمت مؤخراً، قرر الفريق العامل سحب الطلب المقدم لزيارة المغرب.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

977- حدثت غالبية الحالات التي أحالها الفريق العامل إلى الحكومة، وعددها 7٤٨ حالة، بين عامي ١٩٧٢ و ١٩٨٠. ويتعلق معظمها بأشخاص قيل إلهم اختفوا بسبب ما يُعرف عنهم أو عن أقارهم من تأييد لجبهة البوليساريو أو بسبب الاشتباه في ذلك. وتفيد التقارير أن الأشخاص المختفين كانوا معتقلين في مراكز احتجاز سرية، من قبيل مركز احتجاز العيون وقلعة مغونة وأغدز وتازمامارت. ويُدّعي أن الزنزانات الموجودة في بعض مراكز الشرطة أو الثكنات العسكرية والفيلات السرية الموجودة في ضواحي مدينة الرباط قد استُخدمت أيضاً لإخفاء أولئك الأشخاص المفقودين.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

7٧٦ أحـال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة السابقة وخلال السنة قيد الاستعراض، ٢٤٨ حالة؛ وقد تم توضيح ٢٤٨ حالت أخرى بالاستناد إلى معلومات قدمها المصدر، في حين تم توضيح ١٠٥ حالات أخرى بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، ولم يتم البت في ٩٧ حالة.

ملاحظات

٢٧٧ - يعرب الفريق العامل عن تقديره لحكومة المغرب لما قدمته من معلومات ولما بذلته من جهود للتحقيق في مصير الأشخاص الذين أُبلغ عن اختفائهم في الماضي وللبحث عن أماكن وجودهم. ويأمل في أن تستمر هذه العملية.

موزامبيق

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	=	\ <u></u>		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية	
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموحب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة	
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة		
7	صفر	صفر	صفر	صفر	۲	

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ر دو د متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
قد اوضحه (مسهور السنة) لا ينطبق	ردود معدده بسان بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة

ادعاء عام	لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق
رسالة طلب تدخل فوري	لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق
طلب الفريق العامل القيام بزيارة	لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق

٢٧٨ لم يكن هناك أي نشاط أثناء الفترة المستعرضة. ويرد في التقرير الأخير موجز عن الوضع في البلد
 (Corr.1) و E/CN.4/2006/56).

ميانمار

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية	
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة	
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة		
,	صفر	صفر	صفر	صفر	1	

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٢٧٩ لم يكن هناك أي نشاط أثناء الفترة المستعرضة. ويرد في التقرير الأخير موجز عن الوضع في البلد (Corr.1).

ناميبيا

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية	
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة	
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة		
١	صفر	صفر	صفر	صفر	١	

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٠٢٨٠ لم يكن هناك أي نشاط أثناء الفترة المستعرضة. ويرد في التقرير الأخير موجز عن الوضع في البلد (Corr.1).

نيبال^(١)

عدد الحالات التي لم	حة خلال الفترة	الحالات الموض			عدد الحالات التي لم
يبت فيها في لهاية	المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة			الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب	الفترة المستعرضة
	مصادر غير		بموجب الإجراء	الإجراء الخاص بالتدابير	
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
٣٠٤	١٨	٧٥	17.	17	770

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	7.7

У	رد الحكومة	نعم	ادعاء عام
Ŋ	رد الحكومة	نعم	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الإجراءات العاجلة

7٨١- أحال الفريق العامل إلى الحكومة ١٢ حالة في إطار إجراءاته العاجلة. وفي سبع من هذه الحالات، أفيد بأن قوات الأمن ألقيت الأمن المحاكم صادرة عقب تقديم الأمن القين أوامر من المحاكم صادرة عقب تقديم التماسات للمثول أمام المحاكم. وكانت ثلاث من هذه الحالات تتعلق بنساء في مقاطعة بيراتناغار.

الحالات العادية

7٨٢- أحيلت إلى الحكومة ١٦٠ حالة بموجب الإجراء النمطي. وتفيد التقارير بأن هذه الحالات وقعت في الفترة بين عام ٢٠٠١ وعام ٢٠٠٥، في مختلف أقاليم البلد. ومن بين الضحايا ٢٠ شخصاً دون الثامنة عشرة من العمر و٢٢ امرأة. وتستعلق إحدى هذه الحالات باختفاء امرأة فرنسية شابة في حديقة بالقرب من كاتماندو. وقد شوهدت آخر مرة في ٣ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥ ويقال إن أفراداً من جيش نيبال هم المسؤولون عن هذا الاختفاء.

المعلومات الواردة من الحكومة

7٨٣- أرسلت الحكومة ردوداً فيما يخص ٢٠٢ حالة، من بينها تسع حالات من الحالات المشمولة بالإجراءات العاجلة المشار إليها في الفقرة ٢٨١.

٢٨٤ - وقرر الفريق العامل أن رد الحكومة يمكن أن يكون بمثابة توضيح فيما يتعلق بـ ٤٩ حالة، شريطة عدم اعتراض المصدر على ذلك في غضون ستة أشهر. وتفيد التقارير بأن الأشخاص المعنيين إما أفرج عنهم وإما أبلغ عن أماكن اعتقالهم.

٢٨٥- وفيما يتعلق بـ ١٥٣ حالة، قرر الفريق العامل أن المعلومات المقدمة بشأنما غير كافية لتوضيحها.

المعلومات الواردة من المصادر

٢٨٦- قدم المصدر، بخصوص حالة الرجل النيبالي البالغ من العمر ٢٤ عاماً والذي شوهد آخر مرة في ٨ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٣، عدة استفسارات إلى الفريق العامل وطلب منه إحالتها إلى الحكومة.

٢٨٧- وقدمــت المصادر أيضاً ردوداً بخصوص حالات الاختفاء الأخرى وعددها ١٨ حالة حدثت في الفترة بين عامي ١٩٩٥ و ٢٠٠٥. وقــرر الفريق العامل، بناءً على أساليب عمله، توضيح جميع هذه الحالات. وفي معظم هذه الحالات، أفادت التقارير أن الأشخاص المعنيين قد أفرج عنهم.

الاجتماعات

٢٨٨- الـــتقى الفـــريق العـــامل، أثناء الدورة الثامنة والسبعين، بممثلين عن الحكومة لمناقشة حالات الاختفاء ومتابعة التوصيات المنبثقة عن بعثة الفريق العامل إلى البلد في عام ٢٠٠٤ (انظر E/CN.4/2005/65/Add.1).

٢٨٩ - والتقى الفريق العامل أيضاً، أثناء الدورة التاسعة والسبعين، مع أفراد أسر المفقودين.

طلب القيام بزيارة

• ٢٩٠ قرر الفريق العامل، أثناء الدورة الثامنة والسبعين، تقديم طلب لزيارة نيبال لمتابعة التوصيات المنبثقة عن بعثته في عام ٢٠٠٤. وأُرسل الطلب إلى الحكومة في ١٦ أيار/مايو وأتبع بتذكير في ١٠ آب/أغسطس ٢٠٠٦. ولم يتلق الفريق العامل بعد رداً على طلبه.

رسالة طلب تدخل فوري

٢٩١- في ٣ شــباط/فبراير ٢٠٠٦، وجه الفريق العامل إلى حكومة نيبال رسالة طلب تدخل فوري (انظر الفقرة ١٣) بشــأن مزاعم قيام الشرطة بضرب مشاركين في مظاهرة لصالح المختفين ضرباً عشوائياً واعتقالهم. ولم يتلق الفريق العامل رداً على طلبه.

التو ضيحات

٢٩٢ - استناداً إلى معلومات وردت من الحكومة، قرر الفريق العامل توضيح ٧٥ حالة إثر انقضاء مهلة الستة أشهر (انظر الفقرة ١٩٩٩. وفي معظم هذه الحالات، أُبلغ أن النظر الفقرة ١٩٩٩. وفي معظم هذه الحالات، أُبلغ أن الأشخاص المعنيين قد أفرج عنهم وقدمت عناوينهم الحالية. وقدمت الحكومة أيضاً معلومات عن أماكن اعتقال الآخرين.

٢٩٣ – واستناداً إلى معلومات وردت من المصادر، قرر الفريق العامل توضيح ١٨ حالة. وفي معظم هذه الحالات، أفادت المصادر أن الأشخاص المعنيين قد أفرج عنهم.

الادعاء العام

792- قدمت المنظمات غير الحكومية معلومات إلى الفريق العامل تتعلق بالعقبات المزعومة التي تواجهها حكومة نيبال في تنفيذ الإعلان (انظر الفقرة ١٤). وقد أحيلت هذه المعلومات إلى الحكومة. وأعربت التقارير عن القلق إزاء استمرار حدوث حالات اختفاء في البلد. وذُكر أن منظمات غير حكومية حثت وزراء الحكومة والمدعي العام على ضمان ملاحقة أفراد قوات الأمن الذين يرتكبون انتهاكات جسيمة أو يصدرون أوامر لارتكابا أو يوافقون ضمنياً على ارتكابا في عاكمات علنية أمام محاكم مدنية وإصدار أحكام في حقهم تتناسب مع الجرائم التي ارتكبوها.

90-7- وأفادت منظمات غير حكومية بأن الحكومة مستمرة في تجاهل الأوامر التي تصدرها المحاكم بالإفراج عن المعتقلين. وأفادت تقارير بأن المحامين الذين يعالجون حالات حقوق الإنسان في كاتماندو وفي غيرها من أنحاء البلد يتعرضون للتهديد والتخويف والمضايقات. وحتاماً، قيل إن طلب الإحضار أمام المحكمة هو سبيل الانتصاف القانوي الوحيد المتاح في حالات الاحتفاء القسري.

797- وقيل إن تسجيل تقرير المعلومات الأولي مهمة صعبة، إذ يستغرق الأمر ساعات لإقناع السلطات بأن القضية تدخل في نطاق ولايتها. فالشرطة لا تبدي استعداداً لتسجيل الحالات، وذلك بالأساس لورود أسماء أفراد برتب عالية في الحيش الملكي النيبالي في تقارير المعلومات الأولية. ويخوّل القانون الجنائي النيبالي سلطة التحقيق لنائب مفتش، ومن ثم فمن المشكوك فيه أن يملك الضباط الصغار القدرة على التحقيق في الحالات التي يكون ضباط أمن كبار متورطين فيها.

٢٩٧- لم يرد من الحكومة أي رد بخصوص هذا الادعاء العام.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

79۸ - يدُعــى أن غالبــية الحالات التي أبلغ بها الفريق العامل حدثت بين عامي ١٩٩٨ و ٢٠٠٥، في سياق عمليات مكافحــة التمرد التي نفذها قوات الأمن ضد أعضاء ومؤيدي الحزب الشيوعي النيبالي (الماوي)، الذي شن "حرباً شعبية" في شباط/فيراير ١٩٩٦.

977- وخلال المرحلة الأولى من هذا الصراع، حدثت حالات اختفاء أثناء العمليات التي قامت بما الشرطة (١٩٩٨). وصع تكثيف قوات الأمن عملياتها، زاد عدد الحالات المبلغ عنها أثناء عامي ١٩٩٩ و ٢٠٠١، وخاصة بعد تشرين المنيان وفمبر ٢٠٠١، عقب إعلان حالة الطوارئ ونشر قوات الجيش. وعلى إثر الهيار وقف إطلاق النار، الذي استمر سبعة أشهر، وفي ٢٧ آب/أغسطس ٢٠٠٣، ارتفع عدد حالات الاختفاء بسرعة. وتعلقت معظم هذه الحالات بأشخاص ألقى أفراد من قوات أمن مجهولة الهوية يرتدون ثياباً مدنية القبض عليهم في منازلهم. وفي العديد من هذه الحالات، قامت قوات الأمن بإلقاء القبض مجدداً على الأشخاص المعنيين بعد الإفراج عنهم بناءً على أوامر من المحاكم صدرت عقب تقديم طلبات للمشول أمام المحاكم. وبالرغم من أن حالات الاختفاء كانت تقع، كما قيل، في جميع أنحاء البلد، فإن معظم الحسالات التي أبلغ بما الفريق العامل حدثت في كاتماندو وما حولها وفي مقاطعات أخرى تقع وسط نيبال. وكان من بين الضحايا المبلغ عنهم فتيات ونساء وطلبة ورجال أعمال ومزارعون وعمال وكاتب وموظف حكومي وصحفي ومدافعون عن حقوق الإنسان. وقد حُمِّل أفراد قوات الأمن والقوات المسلحة والشرطة المسؤولية عن عمليات الاختفاء هذه.

-٣٠٠ وفيما يتعلق بحالات ثلاثة أعضاء في جمعية وحدة عموم الهند ونيبال، الذين قيل إن أفراداً من الوحدة الخاصة للشرطة الهندية قبضوا عليهم وسلموهم إلى مسؤولي الأمن النيباليين على الحدود في نيبالغونج، أرسل الفريق العامل، وفقاً لأساليب عمله، نسخاً من هذه الحالات إلى حكومة الهند. وقام بالعمل نفسه فيما يتعلق بحالة كشميري يقيم في كاتماندو. وقييل إن سفارة الهند في كاتماندو كانت متورطة في عملية إلقاء القبض هذه؛ ولذلك أرسلت نسخة من هذه الحالة إلى السلطات الهندية أيضاً (انظر أيضاً الفرع المتعلق بالهند، الفقرة ٢١٦).

٣٠١- وقام الفريق العامل في الفترة من ٦ إلى ١٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤ بزيارة نيبال بناء على دعوة وجهتها السيه حكومة هذا البلد. وأحرى الوفد لقاءات مع حلالة الملك ومع غيره من كبار المسؤولين، ومع ممثلين لمنظمات غير حكومية، وأقارب المفقودين، وأعضاء المجتمع الدولي في نيبال. ووجد الفريق العامل أن ظاهرة الاختفاء شائعة في نيبال، وأن قوات الأمن النيبالية تمارس ذلك بطريقة تعسفية. وتتحدث التقارير أن المتمردين الماويين قد ارتكبوا بدورهم انستهاكات لحقوق الإنسان على نطاق واسع. ويمكن الإطلاع على تقرير البعثة والتوصيات المنبثقة عنها في الوثيقة (E/CN.4/2005/65/Add.1)

٣٠٠ - وفي ٨ شــباط/فــبراير ٢٠٠٥، أصدر رئيس ومقرر الفريق العامل بياناً مشتركاً مع ثمانية من الخبراء المستقلين الآخــرين الــتابعين للأمم المتحدة أعربوا فيه عن القلق البالغ حيال الإجراءات التي اتخذها الملك لحل الحكومة الدستورية وتولي السلطة بنفسه مباشرة، يما في ذلك إعلان حالة طوارئ في عموم البلد وتعليق الضمانات والحريات المدنية والسياسية التي يكفلها الدستور.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣٠٣- أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة السابقة وخلال السنة المستعرضة، ٥١٠ حالات؛ وقد تم توضيح ٧٧ حالـة مـنها استناداً إلى معلومات قدمها المصدر، في حين تم توضيح ١٢٩ حالة أخرى بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، ولم يتم البت في ٣٠٤ حالات.

ملاحظات

٣٠٤- يرحـب الفريق العامل بالتعاون الذي وحده من الحكومة النيبالية التي قدمت معلومات لتوضيح الحالات. ويحث الفريق العامل حكومة نيبال على إبلاغه بالتقدم المحرز في تنفيذ توصياته التي قدمها عقب زيارته القطرية في عام ٢٠٠٤.

نيكاراغوا

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
1.7	صفر	صفر	صفر	صفر	1.7

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٠٥ لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٠٦ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

طلب القيام بزيارة

٣٠٧- تـبعاً للقـرار الذي اتخذه الفريق العامل في الدورة الثامنة والسبعين، أُرسل طلب إلى حكومة نيكاراغوا في ٢٣ أيـار/مايو ٢٠٠٦ لزيارة البلد في إطار المبادرة التي قامت بها أربعة بلدان في أمريكا الوسطى. ولم ترد الحكومة بعد على هذا الطلب.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣٠٨ حدثت معظم الحالات، التي أُبلغ بها الفريق العامل، في الفترة ما بين ١٩٧٩ و١٩٨٣ في سياق النزاع المسلح الداخلي كان دائراً في الثمانينات. وأشار العديد من التقارير المتعلقة بحالات الاختفاء هذه إلى تورط أفراد الجيش والحكومة الساندينية السابقة والمديرية العامة لأمن الدولة السابقة وحرس الحدود. وأُفيد عن حدوث حالتين في عام ١٩٩٤ تستعلق إحداهما بمزارع قيل إن مجموعة من أفراد الجيش والشرطة اعتقلته، وتتعلق الأخرى بشخص قيل إنه الهم بالعضوية في مجموعة "الكونتراس" المسلحة.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

9. ٣- أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة السابقة وخلال الفترة قيد الاستعراض، ٢٣٤ حالة؛ وقد تم توضيح ١٩٢ حالة منها استناداً إلى معلومات قدمها المصدر، في حين تم توضيح ١١٢ حالة أخرى بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، ولم يتم البت في ١٠٣ حالات.

نيجيريا^(۳)

الحالات الموضحة خلال الفترة عدد الحالات التي لم المستعرضة من جانب: يبت فيها في نهاية		الحالات المحالة إلى الحكومة حلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية	
السنة المستعرضة	مصادر غیر		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١	صفر	صفر	صفر	صفر	١

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
1	لا ينطبق	1

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

 ⁽٣) وفقاً لممارسة الفريق العامل، لم يشارك السيد ج. بايو أديكاني في اتخاذ القرارات المتعلقة بهذا الفرع من التقرير.

٣١٠- أبلغــت الحكومة الفريق العامل في ٢ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ أن عاملاً في حقل حقوق الإنسان قيل إنه اختفى في عام ١٩٩٨ يعمل حالياً في مكاتب قانونية في لاغوس.

٣١١ – ويمكن أن يشكل هذا الرد توضيحاً، شريطة ألا يقدم المصدر أي اعتراض في غضون ستة أشهر (انظر لفقرة ١٢).

المعلومات الواردة من المصادر

٣١٢ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالة التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣١٣- تــتعلق الحالة التي لم يبت فيها بأحد الناشطين في مجال حقوق الإنسان قيل إن قوات الأمن ألقت القبض عليه في مطار مورتالا في لاغوس في عام ١٩٩٨ (انظر الفقرة ٣١٠).

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣١٤- أحـال الفريق العامل، في السابق، ست حالات إلى الحكومة. وأوضح الفريق العامل خمس حالات على أساس المعلومات التي قدمتها الحكومة. وتبقى حالة واحدة لم يتم البت فيها ويتعين توضيحها بناءً على قاعدة الستة أشهر.

باكستان

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من جانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكومة	الحالات المرسلة بموجب الإجراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
YY	صفر	صفر	صفر	٢	٧٥

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
٨	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الإجراءات العاجلة

0 ٣١٥ أحال الفريق العامل إلى الحكومة الباكستانية حالتين في إطار إجراءاته العاجلة. وتتعلق الأولى بحالة اختفاء مزعومة للمدعو ألاه ديتو (المعروف باسم عاصف بلدي)، أمين محفل السند القومي من كراتشي، بمقاطعة السند. وتتعلق الحالة الأخرى بسمي الله بالوش، الذي قيل إنه اختفى بعد أن ألقي عليه القبض في نقطة تفتيش للشرطة العسكرية في بالوشستان.

المعلومات الواردة من الحكومة

٣١٦- لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

٣١٧- لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣١٨- كانت أغلبية حالات الاختفاء المبلغ عنها، وعددها ٨٥ حالة، تتعلق بأعضاء الحزب السياسي المسمى "حركة المهاجرين القومية" أو بمتعاطفين معه، زُعم أن قوات الشرطة أو الأمن ألقت القبض عليهم في ١٩٩٥ و ١٩٩١، وقيل إن معظم الحالات الأحرى المبلغ عنها حدثت في عام ١٩٨٦ وفي الفترة بين ١٩٨٩ و ١٩٩١، وهي حالات تتعلق بلاجئين أفغان في باكستان، وأن للعديد منهم صلات بحزب "حركة الانقلاب الإسلامي" الأفغاني. وذُكر أن حالات الاختفاء ارتكبت في بيشاور على يد أشخاص قيل إلهم كانوا يتصرفون بموافقة ضمنية من السلطات الباكستانية. وفي عام ١٩٩٦، حدثت أربع حالات أحرى تتعلق بأفراد من أسرة واحدة قيل إن أعضاء في المخابرات العسكرية اختطفوهم في إسلام أباد.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

9 ٣١٩ أحـال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة السابقة وخلال الفترة المستعرضة، ٥٥ حالة؛ وقد تم توضيح أربع حالات منها استناداً إلى معلومات قدمها المصدر، في حين تم توضيح أربع حالات أخرى بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة. وهناك ثماني حالات تسري عليها قاعدة الستة أشهر (انظر الفقرة ١٢) ألغيت بشألها المهلة الزمنية مؤقتاً بموجب قرار من الفريق العامل. و لم يتم البت في ٧٧ حالة.

باراغواي

عدد الحـــالات التي لم يبت فيها		الـــحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من حانب:		الحكومة خلال الفترة نعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
في نهاية السنـــة المستعرضة				الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الفترة المستعرضة
	القضايا التي توقف النظر فيها	مصادر غير حكومية	الحكومة	بموجب الإحراء النمطي	الخاص بالتدابير العاجلة	
صفر	٣	صفر	صفر	صفر	صفر	٣

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها		
(قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	۲

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٢٠ لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٢١ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

القضايا التي توقف النظر فيها

٣٢٢- قام الفريق العامل، على مدى سنوات، بعدة محاولات للاتصال بالمصدر ولكن بدون جدوى. وقرر على سبيل الاستثناء، بناءً على الفقرة ٢١ من أساليب عمله، التوقف عن النظر في ثلاث حالات. ويعتقد الفريق العامل أن دوره لم يعد يجدي نفعاً في محاولة الكشف عن أماكن وجود الأشخاص المعنيين، لعدم تمكنه من متابعة هذه الحالات. ويمكن إعادة النظر في هذه الحالات في أي وقت إذا ما عُرضت مجدداً على الفريق العامل.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣٢٣ حدثت حالات الاختفاء التي أُبلغ بها الفريق العامل، وعددها ٢٣ حالة، بين عامي ١٩٧٥ و١٩٧٧ في ظل حكومة الرئيس ألفريدو شتروسنير. وكان عدة أشخاص من المختفين أعضاء في الحزب الشيوعي، ومن بينهم أمينه العام. ورغم أن حالات الاختفاء وقعت في العاصمة أسونسيون، فإن أغلبية الحالات طالت سكان الريف ونُفّذت في مقاطعات سان خوسيه وسانتا هيلينا وبيرييبوي وسانتا روزا.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣٢٤ - أحـال الفريق العامل، في الفترة السابقة وأثناء الفترة المستعرضة، ٢٣ حالة إلى الحكومة، وتم توضيح ٢٠ حالة منها استناداً إلى معلومات قدمتها الحكومة، وأوقف النظر في ثلاث حالات. ولا توجد حالات لم يتم البت فيها بعد.

بيرو

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	عة خلال الفترة من حانب:	الحالات الموضح المستعرضة ا	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة -	عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
۲ ۳٦٨	صفر	صفر	صفر	صفر	۸۶۳۲

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

У	رد الحكومة	نعم	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٢٥ لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٢٦ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

الادعاء العام

٣٢٧- قدمت منظمات غير حكومية معلومات إلى الفريق العامل تتعلق بالعقبات المزعومة التي تواجهها حكومة بيرو في تنفيذ الإعلان (انظر الفقرة ١٤). وأحيلت هذه المعلومات إلى الحكومة.

٣٢٨- وتفيد الستقارير بأن حيش بيرو دأب على عدم تزويد المحاكم والمدعين العامين بمعلومات تتعلق بالهوية الحقيقية لأفراد الجيش الذين يخضعون لتحقيقات باقتراف انتهاكات لحقوق الإنسان، يما في ذلك حالات الاحتفاء التي ارتكبت أثناء النزاع المسلح الذي شهده البلد من عام ١٩٨٠ إلى عام ٢٠٠٠.

٣٢٩ - وأفادت منظمات غير حكومية بأنها ناشدت حكومة بيرو ضمان تعاون قوات الجيش تعاوناً كاملاً مع المدعين المدنيين والمحاكم المدنية الذين يحققون في انتهاكات حقوق الإنسان المرتكبة في بيرو إبان النزاع المسلح.

٣٣٠- و لم يرد من الحكومة أي رد بخصوص الادعاء العام.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

- ٣٣١ حدثت أغلب حالات الاختفاء المبلغ عنها، وعددها ٣٠٠٦ حالات، في الفترة ما بين عامي ١٩٨٣ و ١٩٩٢ و ٣٠٠١ و ذلك في سياق مكافحة الحكومة للحزب الشيوعي في بيرو، وحركة الدرب المضيء (سانديرو لومينوزو)، وحركة توباك أمارو الثورية. وحدثت معظم حالات الاختفاء المبلغ عنها في مناطق من البلاد أُعلنت فيها حالة الطوارئ وكانت تحت سيطرة الجيش. وغالباً ما كانت عمليات الاعتقال تنفذ على أيدي أفراد يرتدون الزي الرسمي للجيش ومشاة البحرية، وفي بعض الأحيان بمشاركة جماعات الدفاع المدني.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣٣٢- أحال الفريق العامل إلى الحكومة في السابق وخلال الفترة المستعرضة، ما مجموعه ٢٠٠٦ حالات؛ ومن أصلها، تم توضيح ٣٨٥ حالة بالاستناد إلى المعلومات التي قدمتها الحكومة، و لم يبت بعد في ٣٦٨ ٢ حالة.

ملاحظات

٣٣٣- يـود الفريق العامل أن يذكر حكومة بيرو مرة أخرى بمسؤوليتها في إجراء تحقيقات شاملة ونزيهة "مادام مصير ضحية الاختفاء القسري لم يتضح بعد" وفقاً للفقرة ٦ من المادة ١٣ من الإعلان.

الفلين

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	حة خلال الفترة من جانب:	•	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة -	عـــد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
۱۰۲ ⁽⁾	صفر	صفر	٣	٤	०११

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

(أ) حذفت حالة واحدة بعد الدورة السابعة والسبعين.

التدابير العاجلة

٣٣٤- أحال الفريق العامل أربع حالات إلى حكومة الفلبين في إطار الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة. وتتعلق جميع الحالات الأربعة بأشخاص أبلغ عن اختفائهم في منطقة لوزون الوسطى. ويدعى أن فيليب ليمجوكو اختفي قرب موقف /محطة الحافلات. وأفيد بأن جماعة مسلحة اختطفت فيليب ديلا كروز وهو على قارعة الطريق. وتخص التدابير العاجلة حالتين أخريتين تتعلقان بتيسي أبييرا وابنها روديل أبييرا اللذان يزعم أن جنوداً قد اختطفوهما من مترلهما.

الحالات النمطية

٣٣٥ أحال الفريق العامل إلى الحكومة وفقاً لإجراءاتها النمطية حالة ثلاثة أشخاص قيل ألهم اختفوا بصورة جماعية في حزيران/يونيه ٢٠٠٦ في مقاطعة بولاكان الفليبينية. ويتعلق الأمر بحالات مانويل ميرينو وكارين إمبينو وشيرلين كادابان.

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٣٦- أرسلت حكومة الفلبين بلاغين إلى الفريق العامل. وفي ٢٢ آب/أغسطس ٢٠٠٦، قدمت الحكومة تقريراً بشأن التحقيق في هذه الحالة قام به الجنرال قائد الجيش التحقيق في حالة أربعة أشخاص اختفوا في عام ٢٠٠٥. وأفادت أن التحقيق في هذه الحالة قام به الجنرال قائد الجيش الفليبيني، الفرقة الرابعة للمشاة. وتكشف التقارير الأولية أن الادعاءات ضد الكتيبة الثامنة والخمسين لمشاة للجيش الفليبيني لا تستند إلى أدلة.

٣٣٧- وفي ١١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦، أدلت الحكومة بما مفاده أن رقم رخصة اللوحة المنسوبة إلى المركبة التي استعملها الجنود لاختطاف أم وابنها من مترلهما (انظر الفقرة ٣٣٤) قد أصدرت لمركبة أخرى وبالتالي استعملت عمداً لتضليل التحقيق. أما البلاغ المؤرخ في ٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦ والذي يتعلق بالمجهودات التي بذلتها الحكومة لتنفيذ التوصيات المقدمة عقب زيارة الفريق العامل إلى الفلبين عام ١٩٩١، فقد وصل متأخراً للغاية من أجل الاستعراض، وسينظر فيه الفريق العامل في دورته المقبلة لإدراجه في تقرير ٢٠٠٧.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٣٨ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

طلب القيام بزيارة

٣٣٩- بـناء على قرار اتخذه الفريق العامل في دورته الثامنة والسبعين، أرسل طلب القيام بزيارة إلى حكومة الفلبين في ٢٤ أيار/مايو ٢٠٠٦. و لم يتلق الفريق العامل بعد أي رد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

- ٣٤٠ حدثت معظم حالات الاختفاء القسري المبلغ عنها في جميع أنحاء البلاد في أواخر السبعينات وبداية الثمانينات في سياق الحملة التي شنتها الحكومة لمكافحة التمرد. ويُزعم أن من بين الضحايا مزارعين وطلاباً وأخصائيين اجتماعيين وصحيين وأعضاء من جماعات كنسية ومحامين وصحفيين واقتصاديين. ومنذ عام ١٩٨٠، تعلق العديد من حالات الاختفاء المبلغ عنها بشباب يعيشون في المناطق الريفية والحضرية شاركوا في منظمات أنشئت بصفة قانونية تعتبر، في نظر السلطات العسكرية، جبهات للحزب الشيوعي الفلبيني المحظور وجناحه المسلح "الجيش الشعبي الجديد".

٣٤١ وقد استمر حدوث حالات الاختفاء منذ التسعينات، لا سيما في سياق العمليات العسكرية ضد الجيش الشعبي الجديد والجبهة الوطنية لتحرير مينداناو والوحدات الجغرافية لقوات المواطنين المسلحة ومنظمات المتطوعين المدنيين.

٣٤٢ زار الفريق العامل الفلبين في عام ١٩٩١. وكانت أهم توصية تقدم بها إلى الحكومة هي وجوب فصل الشرطة الوطنية عن الجيش واعتماد تشريعات للحد من سلطات الاعتقال. وأوصى أيضاً بتمكين اللجنة الفلبينية المعنية بحقوق الإنسان من حق القيام بزيارات تفتيشية موقعية مفاجئة إلى أماكن الاحتجاز، فضلاً عن تحسين حماية الشهود وممارسة الحق في المثول أمام القضاء (انظر الوثيقة E/CN.4/1991/20/Add.1).

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣٤٣- أحـال الفريق العامل إلى الحكومة في السابق وخلال الفترة المستعرضة ٧٥٨ حالة؛ ومن أصلها، تم توضيح ٣٣ حالة بالاستناد إلى المعلومات التي قدمتها الحكومة، في حين لم يبت بعد في ٢٠١ حالة.

الملاحظات

٣٤٤ ـ يذكر الفريق العامل الحكومة بالتزامها بالمادة ١٣ من الإعلان وأن تبذل كل ما في وسعها لتوضيح الحالات التي لم يبت فيها بعد البالغ عددها ٢٠١ حالة.

٣٤٥ يدعو الفريق العامل الحكومة إلى تقديم أحدث المعلومات المتعلقة بحالة توحيد مشاريع القوانين المتعلقة بمكافحة الاختفاء ويذكرها بالتزامها بموجب المادة ٤ من الإعلان بأن تجعل جميع أعمال الاختفاء "جريمة يعاقب عليها بالعقوبات المناسبة التي تراعي فيها شدة حسامتها في نظر القانون الجنائي".

الاتحاد الروسي^(١)

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	حة خلال الفترة من حانب:	الحالات الموضح المستعرضة ا	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
^(ب)	١	صفر	٣	٥	^(†) £07

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	۱۲ (انظر الفقرة ۳٤۸)

Z	رد الحكومة	نعم	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
نعم	رد الحكومة	نعم (۲۰۰۵)	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

(أ) أرسلت حالة إبراهيم أبوبكروفيتش سعيداللاييف في إطار الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة للفريق العامل في عام ٢٠٠٥ لكنها لم تدرج عن غير قصد في التقرير الأخير. وتتعلق الحالة برجل أبلغ عن اختطافه من قاعة خاصة بالحواسيب في أحد الدكاكين على يد مسلحين يعتقد ألهم ينتمون إلى جهاز الأمن الاتحادي في داغستان.

(ب) اعتُبرت هذه الحالات متكررة ولذلك تم إلغاؤها فيما بعد.

التدابير العاجلة

- ٣٤٦ أرسلت خمس حالات إلى حكومة الاتحاد الروسي في إطار الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة. وتتعلق حالتان بسبولات شيلاييف وأسلام إسرائيلوف اللذين يدعى ألهما اختطفا من سيار قما على أيدي عناصر عسكرية في الشيشان. وأبلغ عن الحتفاء خمزة شمس الدينوفيتش توشاييف بعد عودته من مبنى مكاتب الدولة في الشيشان حيث كان مستدعياً هناك. وآخر مرة شوهد أسلان إسرائيلوفيتش ميشييف كانت على ضفة لهر محاطاً بالقوات العسكرية الروسية. أما غالغي شامخنوفيتش بشاييف فقد ذكر أنه أخرج من سيارته وألقي به على متن مركبة واحتجز في مرافق اعتقال غير رسمية.

الحالات النمطية

٣٤٧- أحال الفريق العامل إلى الحكومة ثلاث حالات اختفاء إضافية مبلغ عنها. وقد أبلغ عن اختطاف أرمن ألويان على أيدي على أيدي الشرطة في موسكو في أيار/مايو ١٩٩٥. وادُّعي أن أفراداً من القوات المسلحة الاتحادية الروسية اختطفت إبراغيم طوسوفيتش أوروسخانونف من مترله. أما بشير أدموفيتش موستولغوف فقد اختطف من أمام مترله على أيدي أشخاص يرتدون الزي العسكري.

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٤٨- تلقي الفريق العامل ستة بلاغات من حكومة الاتحاد الروسي. و لم يتمكن قسم الترجمة في الأمم المتحدة من ترجمة ثلاثة بلاغات منها في الوقت المناسب لينظر فيها الفريق العامل وليدرجها في هذا التقرير، وهذه البلاغات مؤرخة في ٢٦ تموز/يوليه و ١٦ آب/أغسطس و ١٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦. وفي البلاغات الثلاثة الأخرى، قدم الاتحاد الروسي معلومات إضافية عن ١٢ حالة من حالات الاحتفاء القسري لم يبت فيها بعد.

989- وفي بــــلاغ مؤرخ في ١٥ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥، تدفع الحكومة بأن التحقيقات السابقة للمحاكمة قد أوقفت بشأن خمس حالات معلقة، وأن قرار تعليق التحقيقات السابقة للمحاكمة قد ألغي بخصوص حالة واحدة، بينما استُؤنفت التحقيقات السابقة للمحاكمة بشأن حالة أخرى. وبخصوص إحدى الحالات أفادت الحكومة أيضاً بألها اتخذت تدابير لتحديد مكان المختفين وأرسلت استفساراً إلى جمهورية أوزبكستان.

• ٣٥٠ وفي بـــلاغ مؤرخ في ٢٤ شباط/فبراير ٢٠٠٦ يتعلق بثلاثة عمال في قطاع البناء اختفوا بصفة جماعية في ٢٠٠٥، أفـــادت الحكومة أن النيابة العامة فتحت باب التحقيق وفقاً للمادة ١٢٦ من القانون الجنائي للاتحاد الروسي (الاختطاف). وفي بلاغ مؤرخ في ٢٠ آذار/مارس ٢٠٠٦، أعلنت الحكومة إلغاء قرار وقف الإجراءات الجنائية بخصوص حالة شخصين.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٥١ - تــتعلق المعلومات الواردة من المصادر بأربع حالات. وأحيلت إلى الحكومة معلومات إضافية بشأن حالتين من الشيشان وحالة واحدة من موسكو. ويتيح الرد الرابع معلومات عن مكان احتجاز الشخص في أوزبكستان.

التو ضيحات

٣٥٢ - استناداً إلى المعلومات التي قدمها المصدر عن مكان اعتقال الشخص في أوزبكستان (انظر الفقرة ١١)، قرر الفريق العامل اعتبار أن الحالة موضحة.

الادعاء العام

٣٥٣- تــتعلق المعلومـــات التي أحالتها المنظمات غير الحكومية إلى الفريق العامل بالعقبات التي تدعي حكومة الاتحاد الروسي مواجهتها في إنفاذ الإعلان (انظر الفقرة ١٤). وأحيلت هذه المعلومات إلى الحكومة.

٣٠٥- وتفيد هذه التقارير أن القوات الاتحادية ارتكبت العديد من حالات الاحتفاء القسري في الشيشان. ويدعى أن ما بين ٢٠٠٠ و ٢٠٠٠ مخص قد اختفوا منذ عام ١٩٩٩. وتفيد التقارير أن المعتقلين يتعرضون لسوء المعاملة ويقتلون في نحاية المطاف. وتحدث ممارسات الاختفاء هذه في مناخ يسوده الإفلات من العقاب. ورغم أن المدعين العامين المحلين يسادرون بفتح تحقيقات جنائية في معظم الحالات، فإن المدعين العامين عادة ما يوقفون هذه التحقيقات بعد مضي فترة قصيرة عن فتحها بدعوى أنه من المستحيل تحديد هوية المرتكبين. وتذكر التقارير أنه في أغلب الحالات، مع ذلك، لا يقوم المحققق الأساسية.

٣٥٥- لم يرد من الحكومة أي رد على هذا الادعاء العام.

طلب القيام بزيارة

٣٥٦ - اقترح الفريق العامل شهر أيلول/سبتمبر ٢٠٠٧ كموعد للقيام بزيارة قطرية إلى الاتحاد الروسي، وذلك بعد أن توافق الحكومة على الزيارة موافقة مبدئية مسبقة.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣٥٧- يستعلق عدد كبير من الحالات المحالة في السابق بأشخاص ينحدرون من أصل إنغوشي زُعم ألهم احتفوا في عام ١٩٩٢ في سياق الصراع الدائر في شمال القوقاز. وقد ذُكر أن أغلبية الحالات المتبقية قد حدثت في جمهورية الشيشان، ومعظمها يسرجع إلى عام ١٩٩٤، وذلك في سياق الصراع هناك. وزُعم أن أعمال الاختفاء نُفذت على أيدي القوات المسلحة وقوات الأمن الروسية. وحدثت سبع وعشرون حالة بين أيلول/سبتمبر ٢٠٠٤ ونيسان/أبريل ٢٠٠٥ في عدد من الأماكن مثل أرغون، وغروزي وكورين - بنوج. ومن ضمن المختفين أقارب الرئيس السابق لجمهورية الشيشان، ومنهم طفل يبلغ ١٥ سنة ويرأس منظمة غير حكومية تسمى "لننقذ هذا الجيل".

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣٥٨– أحــال الفريق العامل إلى الحكومة في السابق وخلال الفترة المستعرضة ٤٦٥ حالة؛ ومن أصلها، تم توضيح ١٠ حــالات بالاستناد إلى المعلومات التي قدمتها الحكومة، وقد وحد الفريق العامل خمس حالات متكررة، ولم يبت بعد في ٤٥٤ حالة.

الملاحظات

909- ويساور الفريق العامل قلق عميق بشأن الحالات الجديدة التي لا تزال تحدث في الاتحاد الروسي. ويشجع الفريق العامل الحكومة على الرد على رسالتها الخاصة بالادعاء العام (انظر الفقرة ٣٥٣) والقيام بخطوات لتوضيح الحالات التي لم يبت فيها بعد، يما في ذلك العدد الكبير من الحالات المعلقة الناجمة عن الصراعات الدائرة في شمال القوقاز. ويذكر الفريق العامل الحكومة بالتزامها بموجب الإعلان بمنع جميع أعمال الاختفاء القسري واستئصالها ومحاكمة المتهمين بارتكابها.

٣٦٠ ويرحب الفريق العامل بالدعوة التي تلقاها من حكومة الاتحاد الروسي للقيام بزيارة إلى البلد، ويتطلع إلى تحديد موعد الزيارة في أقرب وقت ممكن.

٣٦١ ولا يــزال الفريق العامل قلقاً إزاء إلغاء التحقيقات بشأن حالات الاختفاء ويود تذكير الحكومة بالتزامها بإجراء تحقيقات شاملة ونزيهة "مادام مصير ضحية الاختفاء القسري لم يتضح بعد" وفقاً للفقرة ٦ من المادة ١٣ من الإعلان.

رواندا

عـــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من حانب:	=	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عــدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
7 7	صفر	صفر	صفر	صفر	77

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة	,	
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	نعم	77

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٦٢ - ردت حكومة رواندا على الفريق العامل بشأن ٢٢ حالة. وتشير الحكومة أنه في معظم الحالات، "تجهل هوية" الأشخاص المعنيين وتطلب المزيد من المعلومات. ويعتبر الفريق العامل أن ردود الحكومة لا تكفي لتوضيح أية حالة من هذه الحالات.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٦٣- وقدمت معلومات جديدة بشأن حالة رجل اختفى في ٢٠٠٣ في كيغالي. وقد كان عضواً في الجمعية الوطنية إلى أن تم حلها في أيار/مايو ٢٠٠٣. وفي عامي ٢٠٠٣ و ٢٠٠٤، اعتمد مجلس إدارة الاتحاد البرلماني الدولي قراراً بخصوص هذه الحالة والتي يواصل تتبعتها.

الاجتماعات

٣٦٤ – التقى الفريق العامل خلال دورته الثمانين بممثل عن منظمة غير حكومية ليناقش معه الحالات الواردة من رواندا.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣٦٥- حدث معظم الحالات المعلقة التي أحيلت سابقاً، وعددها ٢٢ حالة، في الفترة من ١٩٩٠ إلى ١٩٩٦. ومن أصلها، حدثت خمس حالات في عامي ١٩٩٠ و ١٩٩١ في شمال البلد في سياق الصراع الإثني الذي دار بين التوتسي

والهوتو، بينما تخص حالة واحدة مواطناً من جمهورية الكونغو الديمقراطية زُعم أنه اعتُقل على الحدود بين رواندا وأوغندا. ونُسبت حالات الاختفاء إلى القوات المسلحة وقوات الدرك الوطنية والجيش الوطني الرواندي.

٣٦٦- وقد أرسل الفريق العامل، وفقاً لأساليب عمله، إلى حكومة رواندا نسخاً من حالات كانت مدرجة تحت جمهوريسة الكونغو الديمقراطية وتتعلق بحالة ١٨ لاجئاً روانديا وأستاذاً أفيد عن اختفائهم في جمهورية الكونغو الديمقراطية على يد جنود روانديين.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣٦٧- أحـال الفريق العامل إلى الحكومة في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ٢٤ حالة؛ ومن أصلها، تم توضيح حالتين بالاستناد إلى معلومات قدمتها المصادر، ولم يبت بعد في ٢٢ حالة.

المملكة العربية السعودية

عـــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من حانب:	•	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة .	عــدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكومة	الحالات المرسلة بموجب الإجراء النمطى	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
1	صفر	صفر	التمطي	صفر	١

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	١

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٦٨- ردت حكومــة المملكــة العربية السعودية على الحالة الوحيدة التي لم يبت فيها بعد في ١٠أيار /مايو ٢٠٠٦. وأفــادت الســلطات أن الشــخص المعني، الذي اعتقلته وحدة مكافحة المخدرات في مطار جدة عام ١٩٩٥، قد تمت مقاضاته وحكم عليه بالإعدام، وأن الحكم قد نفّذ. وقرر الفريق العامل أن المعلومة غير كافية لتوضيح الحالة.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٦٩ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالة الوحيدة التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣٧٠- تـتعلق الحالـــة المبلغ عنها سابقاً، والمشار إليها أعلاه في الفقرة ٣٦٨، بمقاول هندي الجنسية، يزعم أن موظفي الحكومة احتجزوه في حدة في عام ١٩٩٧.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣٧١ أحال الفريق العامل إلى الحكومة في السابق وخلال الفترة المستعرضة، ٤ حالات؛ ومن أصلها، تم توضيح حالة واحدة.

صربيا

عــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	=	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة	
السنة المستعرضة	مصادر غیر	. / 1	الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموحب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
١	حكومية صفر	الحكومة صفر	النمطي صفر	العاجلة صفر	١٦ (انظر الفقرة ٣٧٤)

مدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٧٢ لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٧٣ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣٧٤- قبل الفترة المستعرضة، أحال الفريق العامل إلى حكومة صربيا والجبل الأسود جميع حالات الاختفاء القسري التي أبلغ عن حدوثها في إقليم صربيا والجبل الأسود استقلاله في ٣ حزيران/يونيه ٢٠٠٦، أعلن الجبل الأسود استقلاله في ٣ حزيران/يونيه ٢٠٠٦، وتم قبوله كعضو في الأمم المتحدة في ٢٨ حزيران/يونيه ٢٠٠٦.

٣٧٥- ومن بين الحالات التي كانت مدرجة تحت صربيا والجبل الأسود، والتي بلغ عددها ١٦ حالة، وقعت حالة واحدة فقط في إقليم صربيا. وستحال هذه الحالة إلى حكومة صربيا. وتتعلق هذه الحالة التي لم يبت فيها بعد بالرئيس السابق لصربيا الذي يزعم أنه اختفي في بلغراد في آب/أغسطس ٢٠٠٠.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣٧٦- أحال الفريق العامل إلى الحكومة في السابق وخلال الفترة المستعرضة، ١٧ حالة؛ ومن أصلها، تم توضيح حالة واحدة بالاستناد إلى معلومات قدمتها حكومة صربيا والجبل الأسود. وبعد أن نُقلت ١٥ حالة إلى حكومة ما يعرف حالياً بجمهورية الجبل الأسود لوقوعها في إقليمها، لا تزال هناك حالة واحدة لم يبت فيها بعد بالنسبة لحكومة صربيا.

سيشيل

عـــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من حانب:	الحالات الموضح المستعرضة	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة -	عــدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
٣	صفر	صفر	صفر	صفر	٣

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة	with the state of	
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٣٧٧- لم يكن هناك نشاط حلال الفترة المستعرضة. ويتضمن التقرير الأخير موجزاً عن الوضع في البلد (Corr.1).

إسبانيا

عــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	=	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عــدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غیر حکو میة	الحكومة	الحالات المرسلة بموجب الإجراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
٣	صفر	صفر	صفر	صفر	٣

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	٣

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٧٨ - ردت الحكومة على ثلاث حالات لم يبت فيها بعد، قائلة إنها تلقت الرسالة التذكيرية السنوية من رئيس – مقرر الفريق العامل بما يحتاجه من الفريق العامل بما يحتاجه من معلومات في أقرب الآجال.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٧٩ لم ترد من الحكومة أية معلومات بشأن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣٨٠ تـــتعلق حالتان من الحالات الثلاث المبلغ عنها سابقاً بعضوين في جماعة العصابات في الساحل الشرقي وأراغون (Agrupación Guerillera de Levante y Aragón). وزُعم أن اختفاءهما قد حدث في عامي ١٩٤٧ و ١٩٤٩ على يد الحسرس المسدني. وتـــتعلق حالة أخرى بمزارع ينتمي إلى جماعة العصابات المسماة -١٩٥٠ في أفيلا على يد الحرس المدني. (Galaico Leonesas, Agrupación de Orense) زُعم أنه اختفى في عام ١٩٥٠ في أفيلا على يد الحرس المدني.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣٨١- أحـال الفريق العامل إلى الحكومة، في السابق وخلال الفترة المستعرضة، ٣ حالات. و لم يبت الفريق العامل بعد في جميع هذه الحالات الثلاث.

سري لانكا^(١)

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	عة خلال الفترة من جانب:	الحالات الموضد المستعرضة ا	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة	
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكو مة	الحالات المرسلة بموجب الإجراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
o 7 £ 9	صفر	صفر	صفر	٤١	٥ ٧٠٨

، التي ردت عليها الحكومة ردود متعددة بشأن بعض الحالات قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	N11.1.		NILL A STATE OF	عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة
۸ لا ينطبق ٨	عدد الحالات	د الحالات التي ردت عليها الحكومة		

نعم	رد الحكومة	نعم	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
نعم	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الإجراءات العاجلة

٣٨٦- . عوجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة، أحال الفريق العامل إلى الحكومة ٤١ حالة. ووقعت حالات الاحتفاء المسلغ عنها أساساً في شمال سري لانكا وشرقها، وكان أغلبها في مقاطعة جافنا. وتتعلق ثماني حالات برجال من التاميل أبلغ عن اختطافهم على يد أفراد من الجيش أثناء وجودهم في أحد المعابد الهندوسية. وتتعلق حالتان بعاملين مساعدين تابعين للمجموعة الدانمركية المعنية بإزالة الألغام في جافنا. وتتعلق حالة واحدة برجل معاق ذهنياً، وأربع حالات بأشخاص يُدَّعي ألهم اختفوا قرب شاطئ البحر، وحالة واحدة أخرى بصياد لم يتمكن من تقديم بطاقة هويته الوطنية عندما أمرته السلطات بذلك، كما تتعلق أربع حالات بأشخاص اعتقلوا أثناء عمليات المحاصرة والتفتيش. وبشأن سبع حالات، تفيد التقارير أن البحرية السريلانكية أو أفراد الجيش اختطفوا أشخاصاً من منازلهم. وقد شوهد أربعة أشخاص، من بينهم قس، آخر مرة في إحدى نقاط التفتيش التابعة للبحرية السريلانكية. وتتعلق تسع حالات، يما في ذلك حالة واحدة تتعلق بقاصر، بأشخاص شوهدوا آخر مرة في محل يبيع الشاي.

المعلومات الواردة من الحكومة

٣٨٣- أحالت الحكومة بلاغين إلى الفريق العامل. ففي بلاغ مؤرخ ١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦، ردت الحكومة بخصوص ثلاث حالات قدمت بموجب إجراء الفريق العامل الخاص بالتدابير العاجلة، وهي حالات تتعلق بثلاث أخوة اختفوا جميعاً من مترلهم. وطلبت الحكومة المزيد من معلومات عن مكان إقامتهم، ومركز الشرطة الذي قدمت فيه الشكوى والرقم الخاص بتلك الشكوى.

٣٨٤- وفي بلاغ آخر مؤرخ ٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦، ردت الحكومة بخصوص خمس حالات أحيلت إلى الفريق العالم الماضي القريب عن تورط أعضاء من حركة نمور التاميل إيلام للتحرير في اختطافات مماثلة في شمال سري لانكا وشرقها، بحيث يتنكرون في زي أفراد قوات الأمن. وردت الحكومة بخصوص حالة واحدة كان الشخص المعني، وهو زعيم إحدى العصابات الإحرامية، مطلوباً لدى مجموعات أخرى. وقدمت الحكومة أيضاً تفاصيل إضافية تلف حول ظروف اختفاء قس في نقطة تفتيش تابعة للبحرية السريلانكية.

المعلومات الواردة من المصادر

٣٨٥- وبناء على طلب تقدمت به الحكومة، أتاحت المصادر معلومات إضافية عن اختفاء الإخوة الثلاثة.

الاجتماعات

٣٨٦- التقى الفريق العامل بمنظمة غير حكومية سريلانكية خلال دورته التاسعة والسبعين ليناقش معها الحالة الراهنة في سري لانكا.

٣٨٧- التقى رئيس - مقرر الفريق العامل السابق، إبان حضوره مجلس حقوق الإنسان، بالممثل الدائم لسري لانكا لدى الأمم المتحدة وناقش معه سبل زيادة التعاون مع الفريق العامل.

الادعاء العام

٣٨٨- تتعلق المعلومات التي أحالتها المنظمات غير الحكومية إلى الفريق العامل بالعقبات التي تدعي حكومة سري لانكا مواجهتها في إنفاذ الإعلان (انظر الفقرة ١٤). وأحيلت هذه المعلومات إلى الحكومة.

٣٨٩- وتفيد التقارير أن لجنة حقوق الإنسان في سري لانكا قررت بصفة رسمية وقف إجراء تحقيقات إضافية بشأن ٢٠٠٠ حالة من حالات الاختفاء ما لم تأمرها الحكومة بخلاف ذلك لاحتمال أن تؤدي نتائج التحقيقات إلى "دفع تعويضات إلح". وتختص اللجنة المعنية بحقوق الإنسان في سري لانكا، في جملة أمور، بالتحقيق في انتهاكات الحقوق الأساسية وانتصاف المتضررين انتصافاً ملائماً، يما في ذلك منح تعويضات إلى الضحايا. وقد أفيد أن رئاسة اللجنة تنصل تماماً من هذه المسؤولية.

٣٩٠ وفي رد مؤرخ في ١١ آب/أغسطس ٢٠٠٦، أفادت حكومة سري لانكا بأنه "فيما يخص الحالات التي تعرض أمام لجنة حقوق الإنسان في سري لانكا، تجدر الإشارة إلى ألها هيئة مستقلة. ولا يسع الحكومة إلا أن تحيل إلى لجنة حقوق الإنسان في سري لانكا ما يصلها من حالات وأن تطلب منها القيام بما يناسب من إجراءات".

طلب القيام بزيارة

٣٩١- في ١٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦، بناء على قرار الفريق العامل، أرسل طلب إلى حكومة سري لانكا للقيام بريارة في بداية عام ٢٠٠٧. وفي رد مؤرخ في ٢٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦، أفادت الحكومة بأنه من غير الممكن

جدولة زيارة الفريق العامل خلال الفترة التي طلبها نظراً للزيارات المقررة من جانب أصحاب ولايات إجرائية خاصة آخرين، إلا أنها تسجل اهتمام الفريق العامل وستأخذه بعين الاعتبار.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٣٩٢- يُزعم أن الحالات التي أبلغ بها الفريق العامل قد حدثت في سياق صراعين رئيسيين في سري لانكا، هما: المواجهة بين مناضلي التاميل والقوات الحكومية في الشمال والشمال الشرقي من البلد، والمواجهة بين جبهة التحرير الشعبية والوسطى والقوات الحكومية في الجنوب. وقد حدثت حالات الاختفاء بين عام ١٩٨٧ وعام ١٩٩٠ في الأقاليم الجنوبية والوسطى من البلد بصفة رئيسية، وتزامنت مع العنف المفرط الذي بدا من جانب قوات الأمن وجبهة التحرير الشعبية على حد سواء. واقتصرت الحالات المبلغ عنها التي حدثت منذ ١١ حزيران/يونيه ١٩٩٠، وهو موعد استئناف أعمال القتال مع حركة نمور تاميل إيلام للتحرير، بصفة رئيسية على الأقاليم الشرقية والشمالية الشرقية من البلد.

٣٩٣- واضطلع الفريق العامل بثلاث بعثات ميدانية إلى سري لانكا في الأعوام ١٩٩١ (انظر E/CN.4/1992/18/Add.1). وأوصى الفريق العامل أساساً و١٩٩٢ (انظر E/CN.4/2000/64/Add.1). وأوصى الفريق العامل أساساً بأن تُنشئ حكومة سري لانكا هيئة مستقلة تتولى مهمة التحقيق في جميع حالات الاختفاء التي حدثت منذ عام ١٩٩٥ وبالتعجيل بجهودها الرامية إلى محاكمة مرتكي هذه الأفعال. كما أوصى الفريق العامل بإنشاء سجل مركزي للمحتجزين على السنحو المنصوص عليه في الفقرة ٣ من المادة ١٠ من الإعلان. وذكر أن أُسر الأشخاص المختفين ينبغي أن تحصل جميعها على نفس مبلغ التعويض وأن إجراءات إصدار شهادات الوفاة في حالات الاختفاء ينبغي تطبيقها على نحو متكافئ وغير تمييزي. كما لاحظ الفريق العامل أنه لم يجر إلغاء قانون مكافحة الإرهاب ولائحة الطوارئ أو تحقيق اتساقهما مع معايير حقوق الإنسان المقبولة دولياً، وأوصى بأن تُدرج مسألة منع الاختفاء القسري بوصفها حقاً أساسياً في دستور سري لانكا.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٣٩٤ - أحال الفريق العامل إلى الحكومة في السابق وخلال الفترة المستعرضة، ١٢٣١٩ حالة؛ ومن أصل هذه الحالات، تم توضيح ٤٠ حالة بالاستناد إلى معلومات قدمتها المصدر، بينما تم توضيح ٥٣٠ حالة بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، و لم يبت بعد في ٧٤٩ ٥ حالة.

الملاحظات

٣٩٥ يـود الفريق العامل أن يُعرب عن تقديره لحكومة سري لانكا على تعاونها المستمر وعلى ما تبذله من جهود للتحقيق في حالات الآلاف من الأشخاص الذين اختفوا في السابق، وتوضيح مصيرهم. ويشكر الفريق العامل الحكومة على ردها بخصوص طلب القيام بزيارة، كما عبر عن تطلعه لتلقي رد إيجابي وتحديد موعد للزيارة في أقرب الآجال.

٣٩٦- ويساور الفريق العامل بالغ القلق إزاء زيادة حالات الاختفاء القسري المبلغ عنها والتي حدثت مؤخراً خاصة في الشمال الشرقي من البلد في سياق الصراع المتجدد في المنطقة.

٣٩٧– ويشجع الفريق العامل الحكومة على تقديم تقارير بشأن مواصلة تنفيذ التوصيات المنبثقة عن الزيارات التي قام بما الفريق العامل في الأعوام ١٩٩١ و١٩٩٦ و١٩٩٩.

٣٩٨- ويعرب الفريق العامل عن تقديره لما قد يتلقاه من معلومات إضافية عن وضع لجنة حقوق الإنسان الوطنية نظراً للدور الهام الذي تؤديه في معالجة حالات الاختفاء ومسائل أخرى متعلقة بحقوق الإنسان في سري لانكا.

السو دان

عـــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	•	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة	
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموحب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
170	صفر	صفر	صفر	1	١٦٤

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
0	لا ينطبق	17

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	نعم (في عام ٢٠٠٥)	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

التدابير العاجلة

999 - أرسلت حالة واحدة إلى حكومة السودان بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة. وتتعلق هذه الحالة بمنى إبراهيم صالح التي اختفت من مخيم "كلما" للأشخاص المشردين داخلياً في ٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥.

المعلومات الواردة من الحكومة

٠٠٠ - بعثت الحكومة ببلاغ في ٢٤ آب/أغسطس ٢٠٠٦ يتعلق ب ١٢ حالة. قرر الفريق العامل أن الردود يمكن أن تشكل توضيحات بشأن خمس حالات مادام المصدر لم يعترض عنها في غضون ستة أشهر (انظر الفقرة ١٢). وفيما يخص الحالات السبع الأخرى، قرر الفريق العامل أن الردود غير كافية لتوضيحها. و لم تتمكن أقسام الترجمة في الأمم المتحدة من ترجمة بلاغ وارد من الحكومة مؤرخ في ٢٩ حزيران/يونيه ٢٠٠٦ في الوقت المناسب لينظر فيه الفريق العامل ويدرجه في هذا التقرير.

المعلومات الواردة من المصادر

٤٠١ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

طلب القيام بزيارة

٤٠٢ - بناء على قرار اتخذه الفريق العامل، أُرسل طلب القيام بزيارة إلى حكومة السودان في ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠ . و لم يتلق الفريق العامل بعد أي رد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

7.3 - تعلقت أغلب حالات الاختفاء المبلغ عنها في السابق، والبالغ عددها ٣٢٣ حالة، بـ ٢٤٩ قروياً ادعي ألهم اختطفوا من قرية تورور في جبال النوبة في عام ١٩٩٥ على يد القوات المسلحة واقتيدوا إلى "مخيم سلام" تابع للحكومة. وتعلقت ٤٥ حالة اختفاء أخرى بأشخاص ينتمون بصفة رئيسية إلى جيش تحرير السودان، زُعم ألهم اعتقلوا عقب مواجهات مع القوات الحكومية في ديسة وأبو جمرة في حزيران/يونيه وآب/أغسطس ٢٠٠٣. وتعلقت ثلاث حالات يمدنيين اعتقلتهم القوات الحكومية في سريف عمرة في تموز/يوليه ٢٠٠٣.

3.٤- وهناك مجموعة أخرى من الحالات أحيلت إلى الفريق العامل في ٢٠٠٥، وتتضمن ١٩ حالة تتعلق بأعضاء منتمين إلى جماعتي فور وداجو أفيد أن قوات مسلحة ومليشيات الجنجويد ألقت عليهم القبض في منازلهم في قرية العدوة الواقعة شمال نيالا، وست حالات تتعلق بأشخاص أبلغ عن اختفائهم بعد اعتقالهم خلال هجوم شنته قوات مسلحة على حدل حبوب.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٥٠٥ – أحال الفريق العامل إلى الحكومة في السابق وخلال الفترة المستعرضة، ٣٦٧ حالة؛ ومن أصل هذه الحالات، تم توضيح أربع حالات بالاستناد إلى معلومات قدمتها المصدر، بينما تم توضيح ٢٠٠ حالة بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، و لم يبت بعد في ١٦٣ حالة.

الملاحظات

2.٦ – رغـم أن الفريق العامل لم يتلق أي تقرير عن حالات اختفاء جديدة هذه السنة، إلا أنه يظل قلقاً إزاء حالات الاختفاء في السودان.

٧٠٠ - وكرر الفريق العامل أيضاً طلبه إلى حكومة السودان أن توجه إليه دعوة للقيام بزيارة قطرية بغية مساعدة الحكومة على منع حالات الاختفاء وتوضيح الحالات التي لم يبت فيها بعد.

الجمهورية العربية السورية

عــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من حانب:	=	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة	
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١٦	صفر	صفر	صفر	1	10

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		Z1
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	۲

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

التدابير العاجلة

المعلومات الواردة من الحكومة

9.4- بعثت الحكومة بردين يتعلقان بحالة رجلين. تتعلق الحالة الأولى بمواطن لبناني اختفى في ١نيسان/أبريل ١٩٩٨. وفي ١٣ نيسان/أبريل ١٩٩٨. وفي ١٣ نيسان/أبريل ٢٠٠٥، أفادت السلطات أن الشخص المعني أطلق سراحه في ١٣ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥. موجب العفو السياسي الذي أعلنه رئيس الجمهورية.

٠٤١٠ و بخصوص حالة لبناني أعلن عن اختفائه في ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤ وشوهد آخر مرة في قسم الاستجوابات في أحد السجون في دمشق، أفادت الحكومة أن الشخص المعني اختطفه تنظيم اتحاد القوات الشعبية و"لا تعرف أي شيء عنه منذ ذلك الحين".

113- قرر الفريق العامل أن المعلومات الواردة من الحكومة غير كافية لتوضيح الحالتين. ولم تتمكن أقسام الترجمة في الأمـم المتحدة من ترجمة بلاغين من الحكومة مؤرخين في ١٠ تموز/يوليه ٢٠٠٦ في الوقت المناسب لينظر الفريق العامل فيهما وإدراجهما في هذا التقرير.

المعلومات الواردة من المصادر

٤١٢ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

218 حدثت معظم حالات الاحتفاء المبلغ عنها في السابق بين عامي ١٩٨٠ و ١٩٩٤. وقيل إن قوات الأمن أو المخابرات العسكرية مسؤولة عن حالات الاحتفاء هذه. ومن بين ضحايا الاحتفاء طلبة وأطباء وأفراد عسكريون وفنان. وتتعلق ثماني حالات منها بمواطنين لبنانيين وثلاث حالات أحرى بمواطنين أردنيين وحالة واحدة بفلسطيني. وبعث الفريق العامل في السابق أيضاً، وفقاً لأساليب عمله، إلى حكومة الجمهورية العربية السورية نسخاً من خمس حالات تتعلق بمواطنين لبنانيين ذُكر أن حزب الله احتطفهم وسلمهم إلى جهاز المخابرات السوري بين عامي ١٩٨١ و١٩٨٥.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٤١٤ - أحـال الفـريق العامل إلى الحكومة في السابق وخلال الفترة المستعرَّضة، ٤٠ حالة؛ تم توضيح ١٣ حالة منها بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، و لم يبت بعد في ١٦ حالة.

طاجيكستان

عــدد الحالات التي لم يبت فيها في نهاية	حة خلال الفترة من حانب:	=			عــدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
٦	صفر	صفر	صفر	صفر	٦

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٥١٥- لم يكن هناك أي نشاط خلال الفترة المستعرضة. ويتضمن التقرير الأخير موجزاً عن الوضع في البلد (Corr.1 و Corr.1).

تايلند

عــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة المستعرضة من حانب:		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية		
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموحب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإحراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
٣٦	صفر	صفر	٣	1	٣٢

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
У	رد الحكومة	نعم	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

التدابير العاجلة

٤١٦ – وأحال الفريق العامل حالة واحدة إلى الحكومة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة. وتتعلق الحالة بغوايغاما واي – هاليم الذي يُزعم أن أفراداً عسكريين أحذوه عند نقطة تفتيش مؤقتة تابعة للجيش في مقاطعة ناراثيوات.

الحالات النمطية

٤١٧ - أحـال الفـريق العامل أيضاً ثلاث حالات اختفاء مبلغ عنها يُزعم أنها حدثت في مقاطعة `يالا` عام ٢٠٠٤. وتـتعلق اثنان من هذه الحالات بصديقين هما واي – آرونغ روهيم وياه جيلوح يُزعم أن أفراداً من الشرطة اختطفاهما، أما الحالة الثالثة فتتعلق بإبراهيم غايو الذي يُنسب اختفاؤه إلى الجيش.

المعلومات الواردة من الحكومة

٤١٨ – لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

919 - وردت معلومات جديدة من أحد المصادر تتعلق باختفاء أحد المحامين التايلنديين البارزين في مجال حقوق الإنسان، السيد سومشاي نيلافاحيت. وذكر المصدر أن محكمة تايلندية أدانت ضابط شرطة برتبة رائد في ١٢ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٦ بسبب قيامه بإدخال هذا المحامي في سيارة بالقوة، وقضت ببراءة أربعة متهمين آخرين لعدم توفر أدلة دامغة. وأوضح الحكم أن المتهمين لم يكن هدفهم الاستيلاء على ما بحوزة المحامي، على الرغم من الهامهم بالسرقة. وأوضح أيضاً أن الذي قام باختطاف المحامي هو أحد الموظفين المسؤولين بالدولة. ويزعم المصدر أن شعبة التحقيقات

الخاصــة وعــدت بإطلاع الأسرة بانتظام بسير تحقيقها في القضية ولكنها لم تفعل. وناشد المصدر الحكومة التايلندية أن تجري تحقيقاً مستقلاً لكشف مصير الضحية ومكان وجودها وملاحقة المسؤولين عن اختفائها.

التدخل الفوري

٠٤٠- بُعثت إلى حكومة تايلند رسالتان لطلب التدخل الفوري مؤرختان ٢٦ آذار/مارس ٢٠٠٦ و٧ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦ (انظر الفقرة ١٣) بخصوص مزاعم تعرض أسرة المحامي سومشاي نيلافاجيت للتهديدات والمضايقة. وأُعرب عن القلق البالغ من احتمال أن يكون ما تعرضت له زوجة المحامي من مضايقة وتخويف مزعومين هو انتقام بسبب أنشطتها المتعلقة بمطالبتها بتحقيق العدالة والبحث عن زوجها.

البلاغ الصحفي

٤٢١ - في ١١ آذار/مارس ٢٠٠٦، أصدر رئيس - مقرر الفريق العامل بياناً بشأن قرار اللجنة الآسيوية لحقوق الإنسان المتعلق بتكريم السيد سومشاي نيلافاجيت بمنحه "الجائزة الآسيوية للمدافعين عن حقوق الإنسان" الثانية.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

277 مــن بين حالات الاختفاء البالغ عددها ٣٩، حدثت ٣٣ حالة في عام ١٩٩٢؛ منها ٣١ حالة تتعلق بأشخاص يُزعم أنهم اختفوا خلال قيام رجال الشرطة بتفريق مظاهرة في بانكوك عقب تعيين رئيس وزراء جديد.

2٢٣ وحدثت حالة اختفاء واحدة في عام ١٩٩١ تتعلق برئيس مؤتمر العمال في تايلند، الذي قيل إنه اختفى من مكتب النقابة في بانكوك بعد ثلاثة أيام من قيامه بتنظيم مسيرة احتجاج. وحدثت حالة اختفاء أخرى في عام ٢٠٠٥ تتعلق بأحد المحامين البارزين في مجال حقوق الإنسان يُزعم أن خمسة رجال شرطة أخذوه من سيارته بالقرب من بانكوك ولم يعد مرة أخرى.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٤٢٤ - أحـال الفريق العامل إلى الحكومة في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة ٣٩ حالة؛ وتم توضيح حالة واحدة منها استناداً إلى معلومات مقدمة من الحكومة، وتوقف النظر في حالتين. ولم يبت الفريق العامل بعد في ٣٦ حالة.

ملاحظات

250- يذكر الفريق العامل الحكومة بالتزاماتها بموجب الفقرة ٣ من المادة ٣ امن الإعلان بأن تتخذ خطوات تكفل لجميع المشاركين في التحقيق في حالة من حالات الاختفاء القسري، بمن فيهم صاحب الشكوى والمحامي والشهود ومن يقومون بالتحقيق، الحماية من سوء المعاملة أو التهديد أو الانتقام. ويدعو الفريق العامل حكومة تايلند إلى الرد على الرسائل الثلاث المتعلقة بطلب التدخل الفوري التي بُعثت إليها في عامي ٢٠٠٥ و ٢٠٠٦.

تيمور - ليشتي

عــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من جانب:	=	الحالات المحالة إلى الحكومة حلال الفترة المستعرضة		عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
270	صفر	صفر	صفر	صفر	270

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة		
قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	نعم	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٤٢٦ – لم يتلق الفريق العامل أية رسالة على الإطلاق من حكومة تيمور – ليشتى بشأن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

٤٢٧ – لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

طلب القيام بزيارة

٤٢٨ – قرر الفريق العامل، خلال دورته الثمانين، طلب إرسال بعثة إلى تيمور – ليشيّ من أجل تيسير توضيح الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

979- في عـــام ٢٠٠٢، قرر الفريق العامل، وفقاً لأساليب عمله، إحالة حالات الاختفاء التي حدثت سابقاً في تيمور الشرقية، وكانت مدرجة تحت إندونيسيا، إلى إدارة الأمم المتحدة الانتقالية في تيمور الشرقية. وأُرسِلت هذه الحالات في وقت لاحق إلى سلطات تيمور – ليشتى.

٠٤٠- حدثت غالبية الحالات التي أُبلغ بها الفريق العامل في عام ١٩٩٢ وفي الفترة بين عامي ١٩٩٨ و ٢٠٠٠ في تسيمور الشرقية عندما كانت تحت سيطرة إندونيسيا. ويتعلق عدد كبير منها بطلاب شاركوا في مظاهرات مناوئة للحكومة.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

271- أحال الفريق العامل إلى الحكومة القائمة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرَضة، ٥٠١ حالة؛ تم توضيح ١٨ حالة منها بالاستناد إلى معلومات قدمها المصدر، و٥٨ حالة بالاستناد إلى معلومات قدمتها حكومة إندونيسيا، ولم يبت بعد في ٤٢٥ حالة. وأرسل الفريق العامل نسخاً من تلك الحالات إلى حكومة إندونيسيا.

ملاحظات

٤٣٢ - يشــجع الفريق العامل حكومة تيمور - ليشتي على الاتصال بالفريق العامل للإسراع في توضيح الحالات التي لم يبت فيها بعد البالغ عددها ٤٢٥ حالة، بالتعاون مع حكومة إندونيسيا.

٤٣٣ - ويحث الفريق العامل حكومة تيمور - ليشتي على الرد بصورة إيجابية على طلب الفريق القيام بزيارة قطرية.

تو غو

عـــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من حانب:	=			عــدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١.	صفر	صفر	صفر	صفر	١.

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٤٣٤ - ولم يستم أي نشساط حسلال الفسترة المستعرضة. ويرد موجز عن الوضع في البلد في التقرير الختامي (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

تركيا

عــدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة من حانب:	=	الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عــدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموحب الإحراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
۸۳	صفر	٥	صفر	صفر	٨٨

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
١٦	نعم	٣٨

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٤٣٥ - استعرض الفريق العامل ٤ رسائل تلقاها من حكومة تركيا خلال الفترة المستعرضة.

٤٣٦ – واســتناداً إلى المعلومـــات الـــواردة سابقاً، قرر الفريق العامل تطبيق قاعدة الشهور الستة على ١٦ حالة (انظر الفقرة ١٢).

٤٣٧ - كمــا قدمـــت الحكومــة ردوداً بشأن ٣٨ حالة أخرى تتعلق بأشخاص اختفوا بين عامي ١٩٩١ و٢٠٠١. وأوضــحت غالبية الردود أن التحقيقات لا تزال حارية من قِبل السلطات المحلية. وقرر الفريق العامل أن الردود لا تعتبر كافية لتوضيح الحالات.

المعلومات الواردة من المصادر

٤٣٨ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

التو ضيحات

2٣٩ - استناداً إلى المعلومات الواردة من الحكومة، قرر الفريق العامل توضيح خمس حالات بعد انتهاء تطبيق قاعدة الشهور الستة (انظر الفقرة ١١). وقدمت الحكومة شهادات وفاة بالنسبة لأربع حالات. وأوضحت في واحدة من الحالات، أن الشخص المعني أبلغ، مع محاميه، مديرية الأمن العام أنه ليس شخصاً مختفياً.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

• ٤٤٠ يزعم أن غالبية الحالات المبلغ عنها حدثت في جنوب شرق تركيا في مناطق كانت حالة الطوارئ مطبقة فيها، وهي حالات تتعلق بأفراد من الأقلية الكردية. وتتعلق ثلاث حالات اختفاء أُبلغ عن حدوثها في عام ٢٠٠١ بأعضاء من الحين الديمة راطي الشعبي. وتتعلق حالة أخرى ذُكر أنها وقعت في عام ٢٠٠٢ بعامل لحام يُزعَم أن أفراداً من الدرك احتجزوه بمبنى الدرك بالرغم من صدور أمر قضائي بتسليمه إلى السجن.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

181 – أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ١٨١ حالة؛ تم توضيح ٤٩ حالة منها بالاستناد إلى معلومات قدمها المصدر، و ٤٩ حالة بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، و لم يبت بعد في ٨٣ حالة.

أوغندا

\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		الحالات الموضح المستعرضة ا	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة .	عــدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير حكومية	الحكومة	الحالات المرسلة بموجب الإجراء النمطي	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة	الفترة المستعرضة
۱۰ (انظــر الفقرة ٤٤٧)	صفر	صفر	صفر	صفر	٥٤

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٤٤٢ - لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

£٤٣ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

255 - وتلقى الفريق العامل معلومات تتعلق بحالات سبق وأن وافق عليها الفريق العامل عندما علم أنها في واقع الأمر حالات اختطاف من قبل جهات فاعلة غير تابعة للدولة. وقرر الفريق العامل بعد النظر في المسألة أن تلك الحالات لا تدخل في نطاق ولايته لأن الأفعال لا تُنسب إلى الحكومة الأوغندية بصورة مباشرة أو غير مباشرة. ونتيجة لذلك، سحب الفريق العامل أن الأمم المتحدة تعمل بفعالية في الفريق العامل أن الأمم المتحدة تعمل بفعالية في أوغندا بشأن هذه الحالات وحالات مشابحة تتعلق بأطفال اختطفتهم قوات المتمردين.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

052- من بين حالات الاختفاء المبلغ عنها، والبالغ عددها ٦٦ حالة، وقعت ٢٠ حالة بين عامي ١٩٨١ و ١٩٨٥. وقد وقعت حالات الاختفاء المبلغ عنها هذه في أنحاء شتى من البلاد، ولكن زُعم في حالة واحدة أن الشخص المعني اختطف أثـناء وجوده في المنفى في كينيا ثم اقتيد إلى كمبالا. وتتعلق إحدى الحالات بفتاة عمرها ١٨ سنة هي ابنة عضو معارض في البرلمان الأوغندي. ويقال إن الاعتقالات تمت على أيدي الشرطة أو الجيش أو عناصر في وكالة الأمن الوطني.

257 ووقعت ٣ حالات أخرى في عام ١٩٩٨، وتتعلق إحداها بقاض سابق كان لاجئاً. وقد أفيد بأنه اعتقل في كميالا على أيدي ضباط شرطة أوغنديين على ما يزعم. وتتعلق حالة أخرى بمحام يتولى الدفاع عن أشخاص وجهت إليهم تهمة الإبادة الجماعية. ويقال إنه سبق أن قبض عليه وعذب بسبب أنشطته.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

25٧- أحـال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ٦٦ حالة؛ تم توضيح ٥ حالات منها بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، وسُحبت ٣٩ حالة، و لم يبت بعد في ١٥ حالة.

أوكرانيا

عدد الحالات التي لم يبت فيها في نماية	حة خلال الفترة ه : حان :	الحالات الموضة المستعرضة	حلال الفترة المستحرة	الحالات المحالة إلى الحكومة .	عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
م يبك فيها ي تديد السنة المستعرضة	ش جانب.	المستعر عبية	الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب	م يبت تيه ي بدايد الفترة المستعرضة
	مصادر غیر حکومیة	الحكومة	بموجب الإجراء النمطي	الإحراء الخاص بالتدابير العاجلة	
٣	صفر	صفر	صفر	صفر	٣

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	٣

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

15. في 17 كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥، بعثت الحكومة الأوكرانية إلى الفريق العامل رسالة بشأن الأشخاص السلائة الذين الحيقوا سوياً في عام ١٩٥٥. وأوضحت الحكومة أن التحقيق الجنائي الذي بدأ عقب احتفاء هؤلاء الأشخاص الثلاثة قد توقف في 7 نيسان/أبريل ٢٠٠٥. وتتخذ السلطات الحكومية خطوات حالياً لكشف مكان وجود الأشخاص المعنيين وتحديد هوية الجناة. وإضافة إلى ذلك، بدأ اتخاذ إجراءات تأديبية ضد أفراد المليشيا بسبب التقصير في أداء مهامهم.

المعلومات الواردة من المصادر

259 لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

· ٤٥- تتعلق الحالات الثلاث المعلقة بشقيقين وصديق لهما يُزعم أن قوات الأمن اختطفتهم في عام ١٩٩٥.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

103- أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ٤ حالات؛ تم توضيح حالة واحدة منها بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، و لم يبت بعد في ثلاث حالات.

الملاحظات

٢٥٤- لا يـزال الفـريق العامل يشعر بالقلق إزاء تعليق التحقيق في حالات الاختفاء، ويود تذكير الحكومة بالتزاماتها المتمــثلة في إجراء تحقيقات شاملة ونزيهة "ما دام مصير ضحية الاختفاء القسري لم يتضح بعد" وفقاً للفقرة ٦ من المادة ١٣ من الإعلان.

الولايات المتحدة الأمريكية

	الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من جانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		
عــدد الحالات التي			الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب	عـــدد الحالات التي
لم يبت فيها في نهاية	مصادر غير		بموجب الإجراء	الإجراء الخاص بالتدابير	لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	الفترة المستعرضة
صفر	صفر	صفر	صفر	صفر	صفر

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

نعم	رد الحكومة	نعم	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

الادعاء العام

٤٥٣ - قدمــت منظمات غير حكومية معلومات إلى الفريق العامل تزعم أن حكومة الولايات المتحدة الأمريكية تضع عقبات تحول دون تنفيذ الإعلان (انظر الفقرة ١٤). وقد أُحيلت هذه المعلومات إلى الحكومة.

203- ووفقاً للتقارير الواردة، يتزايد اعتماد حكومة الولايات المتحدة، منذ ١١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١، في عملياتها المتصلة بمكافحة الإرهاب على ممارسة تُعرف باسم "التسليم" (rendition) أو "التسليم الاستئنائي" rendition) نطاق القضاء وتستعلق هذه الممارسة عموماً باحتجاز أشخاص داخل أو خارج الولايات المتحدة الأمريكية ونقلهم خارج نطاق القضاء إما إلى مرافق احتجاز تديرها الولايات المتحدة فيما وراء البحار، أو لوضعهم في عهدة وكالات استخبارات أحنبية. ويُزعم أن الحكومة الأمريكية غالباً ما تحتفظ بقدر من السيطرة على احتجاز المشتبه بهم وعلى عملية التحقيق حتى بعد وضعهم في عهدة عملاء أحانب في إطار برنامج الإعادة. ويُعتقد أن هذه الممارسة تشكل ضرباً من الاحتفاء القسري نظراً لتعرض الأشخاص الخاضعين لهذه الممارسة عموماً للحبس الانفرادي في مرافق سرية. ويُزعم أن تصريح الحكومة الأمريكية لاحكام القانون الدولي الصريحة المتعلقة بالحق في عدم التعرض للاعتقال والاحتجاز التعسفيين، والحق في المراجعة القضائية لأسباب الاحتجاز.

٥٥٥ - ولم تسنجح حسى الآن محاولات ضحايا برنامج الإعادة التماس الإنصاف أمام المحاكم الأمريكية. وبينما يُذكر أن المحساكم الأمريكسية تعسترف بحظر الاحتجاز التعسفي، والتعذيب، وغيره من ضروب المعاملة القاسية واللاإنسانية والمهينة والاختفاء القسري بوصفها انتهاكاً ضمنياً للقانون الدولي الذي يقره قانون مسؤولية الأجانب وقانون حماية ضحايا التعذيب، فإن المحاكم الابتدائية ما زالت ترى أن للموظفين الأجانب فقط الحق في رفع دعوى مدنية في حالة انتهاك هذه المعايير.

207 - وبعثت الحكومة الأمريكية برسالة مؤرخة ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦ للرد على الادعاء العام الوارد أعلاه المقدم من الفريق العامل والذي اشتمل أيضاً على طلب قدمته منظمات غير حكومية يدعو الحكومة الأمريكية إلى تقديم معلومات عن سياسة وممارسة "التسليم". وذكرت الحكومة الأمريكية ما يلي:

"بما أن هذا الطلب يتعلق بمسائل يحكمها قانون التراع المسلح، تلاحظ الولايات المتحدة مع الاحترام ألها لا تعتقد أنه يدخل في إطار ولاية الفريق العامل. واستناداً إلى ما أكدته المحكمة العليا الأمريكية مؤخراً في قضية حمدان ضد رامسفيلد، فإن قانون التراع المسلح هو الذي يحكم التراع المسلح ضد تنظيم القاعدة. وعلى وجه التحديد، رأت المحكمة العليا أن المادة ٣ المشتركة في اتفاقيات جنيف تنطبق على التراع المسلح ضد تنظيم القاعدة. ومع ذلك، وعلى سبيل المجاملة، يسر حكومة الولايات المتحدة الأمريكية تقديم المواد التالية ذات الصلة بطلب الفريق، والتي يمكن الاطلاع عليها في مواقع الإنترنت المذكورة على التوالي:

- كلمة الرئيس جورج و. بوش في ٦ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٦ (www.whitehouse.gov/news/releases/2006/09/20060906-3html)؛
- المواد المتصلة بالاجتماع الذي عُقد بين الولايات المتحدة ولجنة مناهضة التعذيب في أيار/مايو (www.usmission.ch) ٢٠٠٦

- ملاحظات وزيرة الخارجية الأمريكية كونداليزا رايس المؤرخة ٥ كانون الأول/ديسمبر (www.state.gov/secretary/rm/2005/57602.htm) .٠٠٥

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٤٥٧ – أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، حالة واحدة تم توضيحها بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة. ولا توجد حالات لم يبت فيها بعد.

الملاحظات

٨٥٤- يود الفريق العامل الإعراب عن شكره لحكومة الولايات المتحدة الأمريكية على ردها على رسالة الادعاء العام. وفيما يستعلق بإشارة الحكومة إلى المادة ٣ المشتركة في اتفاقيات جنيف المؤرخة ١٢ آب/أغسطس ١٩٤٩، يود الفريق العسامل أن يُذكّر بأن هذه المادة تشير إلى "نزاع مسلح ليس له طابع دولي". ويلفت الفريق العمل انتباه الحكومة، مع الاحـــترام، إلى حقيقة أن الفريق، وفقاً لأساليب عمله، لا يتناول حالات ناشئة عن نزاعات دولية مسلحة، إلا أن ولايته تشمل الحالات المتعلقة بتراعات مسلحة ليس لها طابع دولي، وذلك خلافاً لرد الحكومة. ولا يزال الفريق العامل يشعر بالقلق إزاء سياسة وممارسة الإعادة من قبل الولايات المتحدة الأمريكية، لا سيما في إطار الفقرة ٢ من المادة ١ من الإعلان (حق الأشخاص في الحياة والحرية والاعتراف عجم أمام القانون والحق في عدم التعرض للتعذيب)، والمادة ٢ (الحق في عدم التعرض للاحتفاء)، والمادة ٧ (لا يجوز التذرع بأية ظروف بغية تبرير الاحتفاء، سواء كانت خطر اندلاع حرب أو حالة حرب أو اضطراب سياسي داخلي أو أية حالة طوارئ عامة أحرى)، والمادة ٨ (الحق في عدم الإعادة القسرية)، والمادة ٩ (الحق في الإنصاف القضائي الفوري والفعال)، والمادة ١٠ (الحق في الاحتجاز في مكان معترف به رسمياً وتقديم والمادة ٩ (الحق في الإنصاف القضائية فور اعتقالهم).

أوروغواي

عــدد الحالات التي لم يبت فيها فــي نماية	-	الحالات الموضحة المستعرضة من	حلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة :	عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب الإجراء	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
7 7	صفر	١	صفر	صفر	77"

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	صفر

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٩٥٠ - لم ترد من الحكومة أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

المعلومات الواردة من المصادر

٤٦٠ لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

التو ضيحات

٤٦١ – اســتناداً إلى المعلومــات الواردة من الحكومة في وقت سابق، قرر الفريق العامل توضيح حالة واحدة بعد انتهاء تطبيق قاعدة الشهور الستة (انظر الفقرة ١١).

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٤٦٢ - وقـع معظم حالات الاختفاء المبلغ عنها، في الفترة بين عامي ١٩٧٥ و١٩٧٨ في عهد الحكومة العسكرية، في سياق مكافحتها لأنشطة هدامة مزعومة.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

87٣ - أحـال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال الفترة المستعرضة، ٣١ حالة؛ تم توضيح حالة واحدة منها بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، ولم يبت بعد في ٢٢ حالة.

أوزبكستان

عــدد الحالات التي	ة خلال الفترة	الحالات الموضح			عـــدد الحالات التي
لم يبت فيها فـــي نهاية	المستعرضة من جانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة				الحالات المرسلة بموجب	الفترة المستعرضة
	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب	الإجراء الخاص بالتدابير	
	حكومية	الحكومة	الإجراء النمطي	العاجلة	
١٣	صفر	٤	صفر	صفر	١٧

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردو د متعددة بشــــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
او صحبها (قاعده السهور السنه)	ر دو د متعدده بستان بعض انحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
٦	لا ينطبق	١٣

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٤٦٤ – أرسلت حكومة أوزبكستان رسالة مؤرخة ٢ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥ بشأن ١٣ حالة لم يبت فيها بعد.

٥٦٥ - وبالنسبة لسبت من الحالات، ذكرت الحكومة أن الأشخاص المعنيين محتجزون في عدة مؤسسات عقابية في أوزبكستان. واعتبر الفريق العامل هذه الردود بمثابة توضيح، شريطة ألا تعترض المصادر في غضون ستة شهور (انظر الفقرة ١٢).

773- وقرر الفريق العامل أن المعلومات الواردة من الحكومة بشأن سبع من الحالات غير كافية لتكون بمثابة توضيحات. وفي جميع هذه الحالات، أوضحت الحكومة ألها لا تعلم مكان وجود الأشخاص وأن عمليات البحث لا تزال مستمرة. وقد شرع في الإجراءات الجنائية بالنسبة لخمس حالات إلا ألها عُلقت لاحقاً بموجب الفقرة ١-١ من المادة ٣٦٤ من قانون الإجراءات الجنائية (عدم تحديد المتهم). وفي ثلاث من الحالات، تم توجيه الاتمامات غيابياً ضد الشخص المعنى، إلا أن الدعوى عُلقت نظراً لعدم معرفة مكان وجود المتهم.

المعلومات الواردة من المصادر

٤٦٧ – لم ترد من المصادر أية معلومات بشأن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

التو ضيحات

٤٦٨ – قرر الفريق العامل أيضاً توضيح أربع حالات طُبقت عليها سابقاً قاعدة الستة شهور (انظر الفقرة ١١).

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

973- من بين الحالات المعلقة التي أحيلت في السابق، وعددها ١٩ حالة، تعلقت حالتان بزعيم ديني مسلم ومساعده ذكر أن إدارة الأمن الوطني في طشقند احتجزتهما في عام ١٩٩٥ بينما كانا يتأهبان للصعود إلى الطائرة للسفر إلى الخارج، وتعلقت حالة أخرى بزعيم حزب النهضة الإسلامية، وهو حزب سياسي ادَّعي بأنه غير مسجل، الذي ذُكر أنه اعتقل في عام ١٩٩٢. وهناك أربعة حالات تتعلق بأشخاص يُزعم ألهم فروا إلى قيرغيزستان عقب الأحداث العنيفة التي شهدها مدينة أنديجان، أوزبكستان، في أيار/مايو ٢٠٠٥، وأُعيدوا لاحقاً إلى أوزبكستان.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٠٤٧- أحال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ١٩ حالة؛ تم توضيح حالة واحدة منها بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، ولم يبت بعد في ١٣ حالة.

الملاحظات

٤٧١ - لا يـزال الفـريق العامل يشعر بالقلق إزاء تعليق التحقيق في حالات الاختفاء، ويود تذكير الحكومة بالتزاماتها المتعلقة بإجراء تحقيقات شاملة ونزيهة "ما دام مصير ضحية الاختفاء القسري لم يتضح بعد" وفقاً للفقرة ٦ من المادة ١٣ من الإعلان.

فنـــزويلا

عدد الحالات التي	ية خلال الفتــرة	الحالات الموضح			عـــدد الحالات التي
لم يبت فيها في نهاية	المستعرضــة من حانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة			الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب	الفترة المستعرضة
	مصادر غير		بموجب الإجراء	الإجراء الخاص بالتدابير	
	حكومية	الحكومة	النمطي	العاجلة	
١.	صفر	صفر	صفر	صفر	١.

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	۲

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

277 ردّت الحكومة على اثنين من الحالات في ١٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥. وتتعلق واحدة من الحالات بمواطن فترويلي يُعتقد أنه اعتُقِل من قِبل مظليين تابعين للجيش. وقامت محكمة البلدان الأمريكية لحقوق الإنسان بالبت في قضيته في عام ٢٠٠٥، ونسبت إلى دولة فترويلا المسؤولية عن الاختفاء القسري للشخص المعني واحتجازه بصورة تعسفية وأمرتها بدفع تعويضات. وتتعلق الحالة الأحرى برجل يُزعم انه اختفى في عام ١٩٩٩. وذكرت الحكومة أن التحقيق بدأ مع المستهمين (ضابطان) في ١٤ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٥. وقرر الفريق العامل أن المعلومات الواردة غير كافية لتوضيح الحالتين.

المعلومات الواردة من المصادر

٤٧٣ - لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

الاجتماعات

٤٧٤ – اجتمع الفريق العامل خلال دورته التاسعة والسبعين بممثلي الحكومة لمناقشة الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٥٧٥ - من بين الحالات التي أُبلغ بما الفريق العامل، وعددها ١٤ حالة، تتعلق ٣ حالات بزعماء طلابيين أُفيد بأن قوات الأمــن أوقفــتهم في عام ١٩٩١؛ وتتعلق حالة واحدة برجل أعمال اعتقلته الشرطة في عام ١٩٩١؛ وتتعلق حالة أخرى بفـــتاة تـــبلغ من العمر ١٤ عاماً يُزعم أنها اختفت في عام ١٩٩٣ بعد غارة عسكرية على مسكنها؛ وتتعلق حالة أخرى بشخص يُزعَم أن أفراداً من مشاة البحرية احتجزوه في ولاية الأمازون.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٤٧٦ - أحــال الفريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ١٤ حالة؛ تم توضيح ٤ حالات منها بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة و لم يبت بعد في ١٠ حالات.

اليمن

عدد الحالات التي لم يبت فيها فــــي نهاية		الحالات الموضحة خلال الفترة المستعرضة من جانب:		الحالات المحالة إلى الحكومة خلال الفترة المستعرضة		عــدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة				الحالات المرسلة	الحالات المرسلة بموجب الإحراء	الفترة المستعرضة
	حالات توقف النظر فيها	مصادر غير حكومية	الحكومة	بموجب الإجراء النمطي	الخاص بالتدابير العاجلة	
٧٣	١٤	صفر	٣	صفر	صفر	٩.

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
٧٣	نعم	۹.

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

24۷ - بعثت الحكومة برسالتين مؤرختين ٣ آذار/مارس و١٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦ تضمنتا معلومات بشأن جميع الحالات التي لم يبت فيها بعد البالغ عددها ٩٠ حالة. وبالنسبة لثلاث من الحالات، رأى الفريق العامل أن الردود لم تشتمل على معلومات كافية لتوضيح مصير أو أماكن وجود الأشخاص المختفين. وقرر الفريق العامل تطبيق قاعدة الشهور الستة على ٧٣ حالة. ويتعلق أكثر من نصف هذه الحالات بأشخاص ذكر ألهم اختفوا في عام ١٩٨٦. وأوضحت غالبية الردود وفاة الشخص المعنى.

المعلومات الواردة من المصادر

٤٧٨ – لم ترد من المصادر أية معلومات عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

الاجتماعات

8٧٩ - احتمع الفريق العامل خلال دورته التاسعة والسبعين بممثلي الحكومة لمناقشة الحالات المعلقة والجهود التي بذلتها الحكومة لتوضيحها.

التوضيحات

٠٤٨٠ استناداً إلى المعلومات الواردة من الحكومة في وقت سابق، قرر الفريق العامل توضيح ثلاث حالات تتعلق بضباط في الجيش يُزعم ألهم احتفوا في عام ١٩٩٤، وذلك بعد انتهاء تطبيق قاعدة الشهور الستة (انظر الفقرة ١١).

حالات أوقف النظر فيها

201 – قرر الفريق العامل، عملاً بالفقرة ٢١ من أساليب عمله، أن يوقف بصورة استثنائية النظر في ١٤ حالة. فالمصدر الأساسي لهذه الحالات لم يعُد قادراً على المتابعة، ولم تنجح الخطوات التي اتخذها الفريق العامل للاتصال بمصادر أحرى. ويعتقد الفريق العامل أن دوره لم يعُد مفيداً في محاولة توضيح أماكن وجود الأشخاص المختفين نظراً لعدم إمكانية متابعة الحالات. ويمكن أن يُعاد فتح الحالات في أي وقت إذا قُدّمت إلى الفريق العامل مرة أحرى.

موجز عن الوضع قبل الفترة المستعرضة

٤٨٢ - وقعت غالبية الحالات المبلغ عنها في عام ١٩٨٦ في سياق القتال الذي دار في جمهورية اليمن الديمقراطية الشعبية السابقة. كما حدثت حالات أخرى في سياق الحرب الأهلية التي دارت في عام ١٩٩٤.

200 - وأوصى الفريق العامل، في أعقاب بعثته الميدانية إلى اليمن في عام ١٩٩٨، الحكومة بأن تفكر في إنشاء فرقة عمل خاصــة تابعــة للجــنة الوطنــية العليا لحقوق الإنسان. كما أوصى الفريق العامل بأن تضع فرقة العمل هذه المزيد من الإجراءات لاتخاذ الخطوات القانونية اللازمة لتوضيح جميع الحالات (انظر Corr.1) وCorr.1).

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

٤٨٤ – أحـال الفـريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ١٥٠ حالة؛ وتم توضيح حالة واحـدة منها بالاستناد إلى معلومات قدمتها الحكومة، وتوقف النظر في ١٤ حالة، و لم يبت بعد في ٧٣ حالة ولا تزال في إطار قاعدة الشهور الستة.

ملاحظات

٥٨٥ - يتقدم الفريق العامل بالشكر إلى حكومة اليمن على ما بذلته من جهود لتوضيح الحالات المعلقة، وقد يكون ذلك بمثابة مثال للبلدان الأخرى.

زمبابوي

عدد الحالات التي لم يبت فيها فـــي نهاية	ة خلال الفتــرة من حانب:	=	خلال الفترة المستعرضة	الحالات المحالة إلى الحكومة .	عدد الحالات التي لم يبت فيها في بداية
السنة المستعرضة	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب	الحالات المرسلة بموجب الإجراء الخاص بالتدابير	الفترة المستعرضة
	حكومية	الحكومة	الإجراء النمطي	العاجلة	
٣	صفر	صفر	صفر	صفر	٣

عدد الحالات التي يمكن أن تكون الحكومة قد		,
أوضحتها (قاعدة الشهور الستة)	ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
لا ينطبق	لا ينطبق	٣

لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

المعلومات الواردة من الحكومة

٤٨٦ - قام الفريق العامل بدراسة رسالة بعثتها الحكومة مؤرخة ١٢ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٦ تتعلق بالحالات الثلاث التي لم يبت فيها بعد.

٤٨٧- وفيما يتعلق بواحدة من الحالات، ذكرت الحكومة أن الشخص المعني أخذه أشخاص كانوا على متن سيارة نقل صغيرة. واتُهم أربعة أشخاص بالتورط في حريمة اغتياله، إلا أن المحكمة العليا في بولاوايو حكمت ببراءهم في ٥ حزيران/يونيه ٢٠٠٢.

٤٨٨- وفيما يتعلق بقضية امرأة يبلغ عمرها ٢٠ عاماً يُزعم ألها اختفت مع ابنها في ١ نيسان/أبريل ١٩٨٦، ذكرت الحكومية أن السلطات لا تزال تبحث عن السجلات المتصلة بالتحقيق في هذه الحالة، و لم يطرأ أي تغيير على ملابسات هذه الحالة منذ تقديم التقرير السابق في ١٨ آب/أغسطس ٢٠٠٣.

٤٨٩ - وقرر الفريق العامل أن معلومات الحكومة غير كافية لتوضيح هاتين الحالتين.

المعلومات الواردة من المصادر

٩٠ - لم ترد أية معلومات من المصادر عن الحالات التي لم يبت فيها بعد.

موجز الوضع قبل الفترة المستعرضة

٤٩١ - وقعــت واحــدة من حالات الاختفاء المبلغ عنها في عام ٢٠٠٠ وتتعلق بموظف يمثل حركة التغيير الديمقراطي المعارضة في أحد مراكز الاقتراع ويُزعم أنه اختفى في بولاوايو.

297 وحدثت الحالتان الأخريان المبلغ عنهما في عام ١٩٨٦ وهما تتعلقان بأم ورضيعها البالغ شهرين من العمر قيل إلهما اختُطفا من قبَل أشخاص يعتقد ألهم ينتسبون إلى جبهة زمبابوي الوطنية الأفريقية (ZANU-PF) وألهما شوهدا آخر مسرة في مترل رئيس الجبهة. وذُكر أن الأقارب والشهود تعرضوا إلى تهديدات وتخويف وانتقام. وحدثت حالة أخرى في عام ١٩٨٥ تتعلق بأحد أعضاء حزب زابو السياسي يُزعم أنه اعتُقل من قِبل أربعة أشخاص كان اثنان منهما يرتديان زي الشرطة وقد أُخذ في سيارة تابعة للشرطة.

مجموع الحالات المحالة، والموضحة، والتي لم يبت فيها بعد

97 ع – أحـال الفـريق العامل إلى الحكومة، في الفترة الماضية وخلال السنة المستعرضة، ما مجموعه ٤ حالات. وقامت الحكومة بتوضيح واحدة من هذه الحالات، و لم يبت بعد في ٣ حالات.

الفلسطنية	السلطة
-----------	--------

عـــدد الحالات التي	ة خلال الفتــرة	الحالات الموضح			عـــدد الحالات التي
لم يبت فيها في نماية	، من جانب:	المستعرض	ة خلال الفترة المستعرضة	لم يبت فيها في بداية	
السنة المستعرضة				الحالات المرسلة بموجب	الفترة المستعرضة
	مصادر غير		الحالات المرسلة بموجب	الإجراء الخاص بالتدابير	
	حكومية	الحكومة	الإجراء النمطي	العاجلة	
٣	صفر	صفر	صفر	صفر	٣

ئن أن تكون الحكومة قد لدة الشهور الستة)		ردود متعددة بشـــأن بعض الحالات	عدد الحالات التي ردت عليها الحكومة
ينطبق	У	لا ينطبق	صفر
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	ادعاء عام
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	رسالة طلب تدخل فوري
لا ينطبق	رد الحكومة	لا ينطبق	طلب الفريق العامل القيام بزيارة

٤٩٤ - ولم يستم أي نشاط خسلال الفسترة المستعرضة. ويسرد موجسز الوضع في السبلد في التقرير الختامي (Corr.1 و E/CN.4/2006/56).

رابعاً -الاستنتاجات والتوصيات

993- في عام ٢٠٠٦، أحال الفريق العامل ٢٤٨ حالة اختفاء جديدة إلى ١٦ حكومة يُزعم أن ٧٩ منها حدثت خلال عام ٢٠٠٦. واستخدم الفريق العامل الإجراء الخاص بالتدابير العاجلة في ٨٧ حالة من تلك الحالات التي يرعم ألها حدثت خلال الأشهر الثلاثة السابقة لتلقي الفريق العامل التقرير. وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، تمكن الفريق العامل من توضيح ١٥٢ حالة اختفاء. وأُوقف النظر في ١٨ حالة. ويعرب الفريق العامل عن امتنانه للتعاون السندي أبداه عدد من الحكومات. ومع ذلك، لا يزال الفريق العامل يشعر بالقلق لأنه من بين الدول التي لا تزال توجد فيها حالات لم يبت فيها بعد، وعددها ٧٩ دولة، لم تستجب بعض الحكومات إطلاقاً (وهي إسرائيل وبوروندي وسيشيل وغينيا وموزامبيق وناميبيا، وكذلك السلطة الفلسطينية) لطلب الفريق العامل تزويده بمعلومات أو لرسائل الستذكير التي وجهها إليها. وقدمت حكومات أخرى ردوداً لم تتضمن معلومات مناسبة. ويحث الفريق العامل تلك الحكومات على الامتثال لالتزاماتها بموجب الإعلان والقرارات الصادرة عن الجمعية العامة وعن لجنة العامات. ولا غنى عن تعاون الحكومات لاكتشاف مصير أو أماكن وجود الأشخاص المختفين حول العالم.

97 - ويشعر الفريق العامل بالقلق إزاء القصور في الإبلاغ عن حالات الاختفاء في مناطق وبلدن معينة. ويُعزى ذلك إلى أسباب منها، القيود المفروضة على العمل الذي يضطلع به المجتمع المدني والمنظمات بشأن هذه القضية الحساسة. ويساور الفريق العامل القلق إزاء القيود القانونية المفروضة على المنظمات غير الحكومية والعهود للتهديدات والمضايقة. حالات الاختفاء في عدد من الدول. كما يتعرض موظفو المنظمات غير الحكومية والشهود للتهديدات والمضايقة. ويحث الفريق العامل الدول بشدة على تمكين المنظمات غير الحكومية من أداء عملها بحرية ودون معوقات، والسماح الحماية الاختفاء بحرية تنظيم الاجتماعات دون أن تُفرض عليها قيود بيروقراطية أو عقبات قانونية، وأن توفر الحماية للشهود.

٤٩٧ - ويدعو الفريق العامل الحكومات إلى الامتثال لالتزاماتها بموجب المواد ٧ و ٨ و ٩ من الإعلان: ولا يجوز اتخاذ أي ظروف مهما كانت ذريعة لتبرير حالات الاختفاء القسري؛ ولا يجوز لأي دولة أن تطرد أو تعيد أو تسلم أي شخص إلى دولة أخرى إذا وجدت أسباب جدية تدعو إلى الاعتقاد بأنه سيتعرض عندئذ لخطر الاختفاء القسري؛ وحق جميع الأشخاص المحرومين من حريتهم في الانتصاف الفوري والفعال.

49. ويدعو الفريق العامل الحكومات إلى الامتثال لالتزاماتها بموجب المادة ١٠ من الإعلان. فينبغي أن يكون أي شخص محروم من حريته موجوداً في مكان احتجاز معترف به رسمياً، وأن توضع فوراً معلومات دقيقة عن احتجاز ونقل الأشخاص، في متناول أفراد أسرهم أو محاميهم، وأن يُتاح في كل مكان من أمكنة الاحتجاز سجل رسمي يجرى تحديثه باستمرار بأسماء جميع الأشخاص المحرومين من حريتهم.

٩٩ ٤ – كما يدعو الفريق العامل الحكومات إلى الامتثال لالتزاماتها بموجب الفقرة ٢ من المادة ١٦ من الإعلان التي تنص على محاكمة الجناة أمام محاكم مدنية مختصة فقط في كل دولة، وليس أمام أي هيئات قضائية خاصة، وخصوصاً المحاكم العسكرية.

٠٠٠ ويذكر الفريق العامل الحكومات بأن التدابير الوقائية الفعالة حاسمة الأهمية في مكافحة حالات الاختفاء. ويحبذ الفريق العامل منها ما يلي: تنسيق القوانين المحلية مع التزامات الدول بموجب الإعلان وغيره من قوانين حقوق الإنسان الدولية؛ ووضع سجلات وافية للمحتجزين يمكن الاطلاع عليها؛ وضمان حصول أقارب الأشخاص المحرومين من حريبتهم ومحاميهم على المعلومات المناسبة وإمكانية وصولهم إلى أماكن الاحتجاز؛ وكفالة تقديم الأشخاص إلى هيئة قضائية فور اعتقالهم؛ ومثول جميع الأشخاص المتهمين بارتكاب أفعال الاحتفاء القسري أمام العدالية، وضمان عدم استفادهم من أي قانون عفو خاص أو تدابير شبيهة يمكن أن تعفيهم من الحاكمة الجنائية أو العقوبة؛ وتحقيق الانتصاف للضحايا وأسرهم وتقديم التعويض الملائم لهم.

٥٠١ وفي العديد من حالات الاختفاء الناشئة عن أوضاع نزاع مسلح ليس له طابع دولي، تكون وسيلة إيجاد الحل الدائم هي قيام المجتمع الدولي باتخاذ إجراءات ملموسة ترمي إلى معالجة الأسباب الأساسية التي أدت إلى نشوء مصل هذه الأوضاع المحلية. ومن الأهمية بمكان رصد مؤشرات الإنذار المبكر التي تشير إلى احتمال وقوع أو إمكانية وقدوع حالات الاختفاء بهدف منع هذه الظاهرة. والفريق العامل على قناعة بأن السياسات والإجراءات المدروسة جديداً الرامية إلى كسر طوق الفقر المتزايد الذي تنشأ عنه نزاعات، هي من بين التدابير الوقائية الأساسية الواجب النظر فيها في هذا الصدد.

7 · ٥ - وتستهدف التدابير الوقائية المبينة أعلاه بوجه الخصوص إضفاء الصبغة الديمقراطية على هياكل الحكم وجعل حقوق الإنسان حجر الزاوية في السياسة العامة. وقد أثبتت التجارب أن اتخاذ الحكومات خطوات لإنشاء ودعم هيئات ومؤسسات محددة تُكلف بالتصدي لحالات الاختفاء، يؤدي إلى نتائج إيجابية إلى أبعد الحدود. ومثال ذلك أن إنشاء هيئات مكلفة بالتحقيق أو لجان لتقصي الحقائق ومحاكم للبت في جرائم الحرب هي إجراءات ملموسة يمكن أن تسؤدي إلى توضيح الحالات وإلى تنفيذ سياسات لتعويض الضحايا. ويشجع الفريق العامل هذه الإجراءات ويؤيدها بشدة، ويتوقف ذلك على ما ورد في الفقرة التالية.

٥٠٠ و يجب أن يتمثل الهدف الآخر للسياسة العامة في استئصال ثقافة إفلات مرتكبي أفعال الاختفاء القسري من العقاب السائدة في الكثير من الدول. ولذا فإن الفريق العامل يود أن يؤكد من جديد على أهمية وضع حد لإفلات مرتكبي أفعال الاختفاء القسري من العقاب. و يجب أن يُفهم ذلك على أنه خطوة حاسمة الأهمية لا في تحقيق العدالة فحسب، بل أيضاً في الوقاية الفعالة من هذه الأعمال. ويشجع الفريق العامل مفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان على تعزيز الإعلان، وأن تدرج في برنامجها للتعاون التقني مسألة تعزيز القدرات الوطنية على منع حالات الاختفاء القسري والقضاء عليها.

٥٠٤ ويوصب الفريق العامل المجتمع الدولي والمنظمات غير الحكومية الدولية بدعم تطوير وتعزيز المؤسسات الإقليمية ومؤسسات المجتمع المدني الوطنية التي من شألها ردع الانتهاكات الخطيرة لحقوق الإنسان، مثل تلك التي تقع في بلدان أفريقيا جنوب الصحراء وفي أجزاء أخرى من العالم.

خامساً – اعتماد التقرير

٥٠٥ - اعتمد أعضاء الفريق العامل المعني بحالات الاختفاء القسري أو غير الطوعي هذا التقرير، في الدورة الثمانين، المعقودة في ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٦، ولم يتمكن الخبير وعضو الفريق العامل السيد ستيفن ج. توب (كندا) من حضور هذه الدورة.

Annex I

DECISIONS ON INDIVIDUAL CASES TAKEN BY THE WORKING GROUP DURING 2006

Countries	Cases which allegedly occurred		to the Government g 2006	Clarif	ication by:	Discontinued cases
	in 2006	Urgent actions	Normal actions	Government	Non-governmental sources	cuses
Algeria	1	1	31	-	2	-
Bangladesh	-	1	-	-	-	-
Brazil	-	-	-	1	-	-
Chad	-	-	-	2	-	-
Chile	-	-	-	24	-	-
China	1	1	-	3	1	-
Colombia	14	15	44	-	-	-
Guatemala	-	_	3	-	-	-
Honduras	1	1	-	5	-	-
India	-	-	1	-	-	-
Lao People's Democratic	-	-	-	-	1	1
Republic						
Libyan Arab Jamahiriya	1	1	-	-	-	-
Morocco	-	-	-	3	-	-
Mexico	-	=	-	1	-	-
Nepal	7	12	160	75	18	-
Paraguay	-	-	-	-	-	3
Pakistan	2	2	-	-	-	-
Philippines	4	4	3	-	-	-
Russian Federation	5	5	3	-	1	-
Sri Lanka	41	41	-	-	-	-
Sudan	-	1	-	-	-	-
Syrian Arab Republic	1	1	-	-	-	-
Thailand	1	1	3	-	-	-
Turkey	-	-	-	5	-	-
Uruguay	-	-	-	1	-	-
Uzbekistan	-	_	-	4	-	-
Yemen	-	-	-	3	-	14

Annex II
STATISTICAL SUMMARY: CASES OF ENFORCED OR INVOLUNTARY DISAPPEARANCE
REPORTED TO THE WORKING GROUP BETWEEN 1980 AND 2006

Countries/entities			to the Gov		Clar	ification by:		of person at date	e of	Discontinued
		otal		anding				clarification		cases
	No. of	Female	No. of	Female	Government	Non-governmental	At liberty	In detention	Dead	
	cases		cases			sources				
Afghanistan	3	-	3	-	-	-	-	-	-	-
Algeria	1 640	17	1 622	15	9	9	8	3	7	
Angola	10	1	3	-	7	-	-	-	7	-
Argentina	3 462	772	3 358	746	44	43	58	-	29	-
Bahrain	1	-	-	-	=	1	-	1	-	
Bangladesh	2	2	2	2	-	-	-	-	=.	-
Belarus	3	-	3	-	=	-	-	-	-	-
Bhutan	5	-	5	-	-	-	-	-	-	-
Bolivia	48	3	28	3	19	1	19	-	1	-
Brazil	63	4	13	-	46	4	1	-	49	-
Bulgaria	3	-	-	-	3	-	-	-	3	-
Burkina Faso	3	-	-	-	3	-	-	-	3	-
Burundi	53	-	52	-	-	1	1	-	-	-
Cambodia	2	-	2	-	-	-	-	-	-	-
Cameroon	18	-	14	-	4	-	4	-	-	-
Chad	13	-	10	-	3	-	2	-	1	-
Chile	908	65	816	64	69	23	2	-	90	-
China	112	13	29	6	72	11	48	33	2	-
Colombia	1 224	122	956	92	201	67	157	24	87	-
Congo	114	3	114	3	-	-	-	-	-	-
Democratic People's	9	5	9	5	-	-	-	-	-	-
Republic of Korea										
Democratic Republic	50	11	41	11	6	3	9	-	-	-
of the Congo										
Denmark	1	-	-	-	-	1	-	1	-	-

Annex II (continued)

Countries/entities		transmitted otal	to the Gov	ernment anding	Clari	fication by:		of person at dat clarification	e of	Discontinued cases
	No. of	Female	No. of	Female	Government	Non-governmental	At liberty	In detention	Dead	cases
	cases	Temare	cases	Temare	Government	sources	The moenty	in detention	Bead	
Dominican Republic	4	-	2	-	2	-	2	-	-	-
Ecuador	26	2	11	-	11	4	6	4	5	-
Egypt	23	-	15	-	7	1	1	7	_	-
El Salvador	2 661	332	2 270	295	318	73	196	175	20	-
Equatorial Guinea	7	-	7	-	-	-	-	_	-	-
Eritrea	54	4	54	4	-	-	-	-	-	-
Ethiopia	118	2	111	1	3	4	1	4	-	-
France	1	-	1	-	-	-	-	_	-	-
Gambia	1	-	-	-	-	1	_	-	_	-
Greece	3	-	3	-	-	-	-	-	-	-
Guatemala	3 155	390	2 899	372	177	79	187	6	63	-
Guinea	28	-	21	-	-	7	_	-	7	-
Haiti	48	1	38	1	9	1	1	4	5	-
Honduras	203	34	125	21	35	43	54	8	16	-
India	383	12	325	10	48	10	30	7	21	-
Indonesia	157	2	154	2	3	-	3	-	_	-
Iran (Islamic Republic of)	529	99	512	99	13	4	6	2	9	-
Iraq	16 517	2 311	16 387	2 294	107	23	115	6	9	-
Israel	3	-	2	-	-	1	-	-	_	-
Japan	1	1	1	1	-	-	-	-	-	-
Jordan	3	-	3	-	-	-	-	-	_	-
Kazakhstan	2	-	_	-	-	2	-	-	-	-
Kuwait	1	-	1	-	-	-	-	-	_	-
Lao People's Democratic Republic	6	-	0	-	-	5	-	4	1	1
Lebanon	319	19	311	19	2	6	7	1	-	-
Libyan Arab Jamahiriya	7	-	5	-	-	2	2	-	-	-
Malaysia	2	-	_	-	-	1	-	1	-	1
Mauritania	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-
Mexico	377	27	206	17	133	22	76	18	61	16

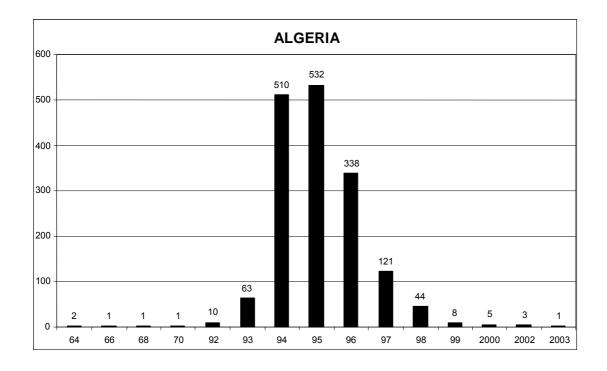
Annex II (continued)

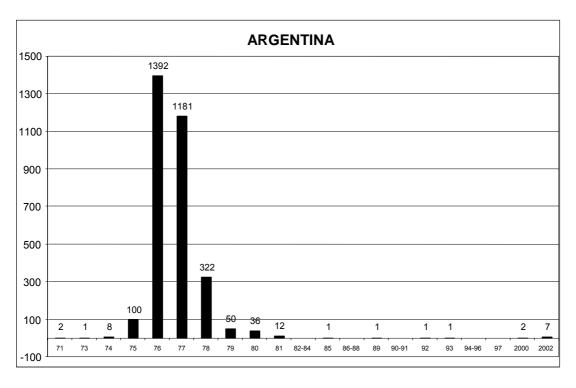
Countries/entities		transmitted	to the Gov	ernment anding	Clari	ification by:	Status	of person at dat clarification	e of	Discontinued cases
	No. of cases	Female	No. of cases	Female	Government	Non-governmental sources	At liberty	In detention	Dead	
Montenegro	16	1	15	-	1	-	-	1	-	-
Morocco	248	28	97	9	105	46	128	1	22	-
Mozambique	2	-	2		-	-	-	_	-	-
Myanmar	3	1	1	-	2	-	1	1	-	-
Namibia	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-
Nepal	510	60	304	46	129	77	146	59	1	-
Nicaragua	234	4	103	2	112	19	45	11	75	-
Nigeria	6	-	1	1	5	-	5	-	-	-
Pakistan	85	2	77	2	4	4	6	2	-	-
Palestinian Authority	3	-	3	-	-	-	-	-	-	-
Paraguay	23	-	-	-	20	-	19	-	1	3
Peru	3 006	311	2 368	236	253	385	450	85	103	-
Philippines	758	90	601	70	124	33	103	19	29	-
Romania	1	-	-	-	1	-	1	-	-	-
Russian Federation	465	26	454	24	1	10	11	-	-	-
Rwanda	24	2	22	2	-	2	1	1	-	-
Saudi Arabia	4	-	1	-	1	-	1	-	-	2
Serbia	1	-	1	-	1	-	1	-	-	-
Seychelles	3	-	3	-	-	-	-	-	-	-
South Africa	11	1	-	-	3	2	1	1	3	6
Spain	3	-	3	-	-	-	-	-	-	-
Sri Lanka	12 319	148	5 749	82	6 530	40	101	24	6 444	-
Sudan	367	35	163	5	200	4	204	-	-	-
Syrian Arab Republic	40	3	16	3	11	13	16	4	4	-
Tajikistan	8	-	6	-	-	2	1	-	1	-
Thailand	39	5	36	5	1	-	1	-	-	2
Timor-Leste	503	36	428	28	58	17	50	23	2	-
Togo	11	2	10	2	-	1	1	-	-	-
Tunisia	17	1	-	-	12	5	1	16	-	-
Turkey	181	11	83	4	49	49	57	22	19	-
Turkmenistan	2	-	-	-	2	-	-	2	-	-
Uganda	22	4	15	2	2	5	2	5	-	-

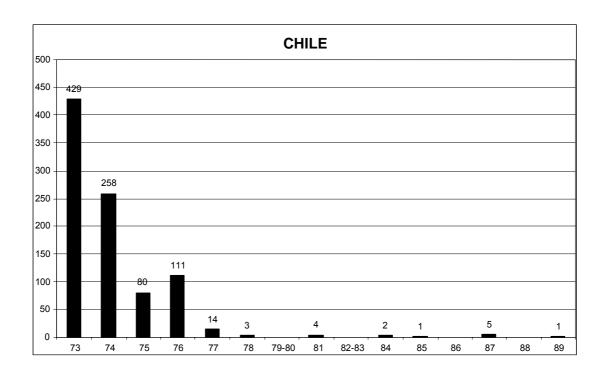
Annex II (continued)

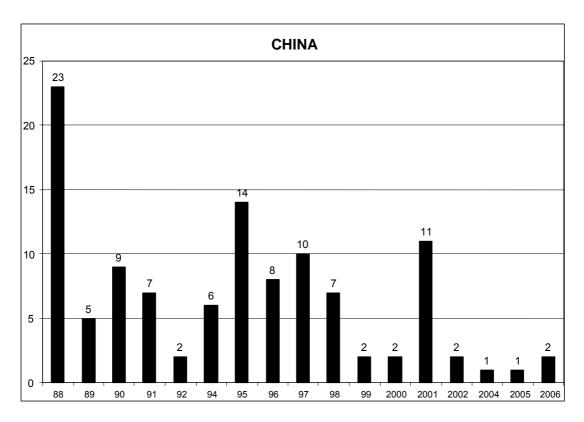
Countries/entities	Cases	transmitted	to the Gov	ernment	Clar	fication by:	Status	of person at dat	e of	Discontinued
	To	otal	Outsta	anding				clarification		cases
	No. of	Female	No. of	Female	Government	Non-governmental	At liberty	In detention	Dead	
	cases		cases			sources				
Ukraine	4	2	3	2	1	-	-	-	1	-
United Arab Emirates	1	-	-	-	1	-	1	-		-
United Kingdom of	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Great Britain and										
Northern Ireland										
United Republic of	2	-	-	-	2	-	2	-	-	-
Tanzania										
United States of America	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-
Uruguay	31	7	22	3	7	1	4	4		-
Uzbekistan	19	-	13	-	5	1	2	4	-	-
Venezuela	14	2	10	1	4	-	1	-	3	-
Yemen	150	-	73	-	62	1	63	-	-	14
Zambia	1	1	-	-	-	1	-	1	-	-
Zimbabwe	4	1	3	1	1	-	-	-	1	-

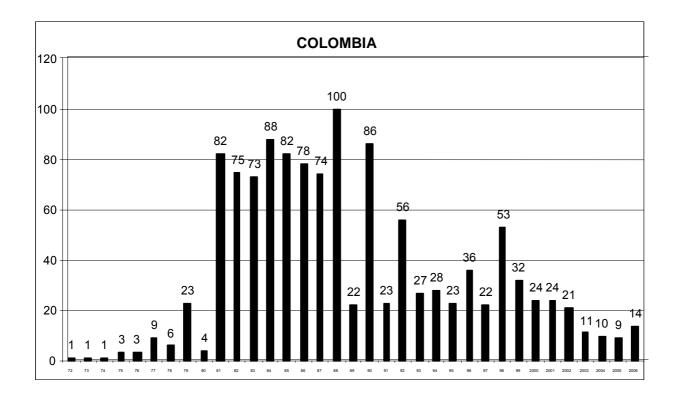
Annex III
GRAPHS SHOWING THE DEVELOPMENT OF DISAPPEARANCES
IN COUNTRIES WITH MORE THAN 100 TRANSMITTED CASES
DURING THE PERIOD 1964-2006

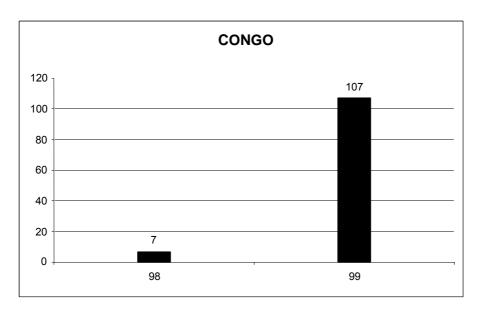


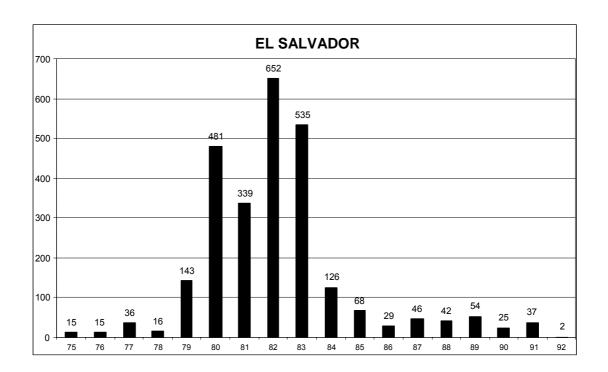


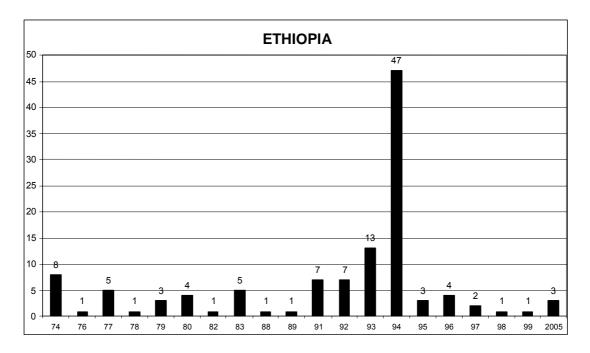


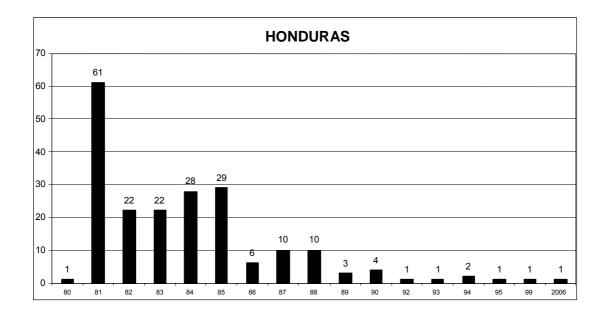


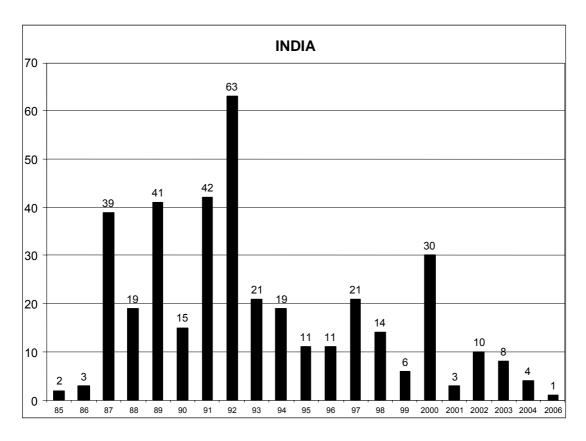


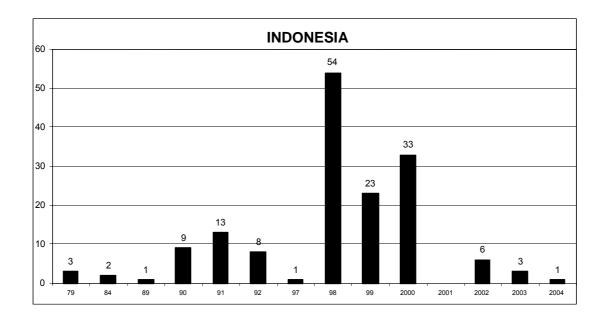


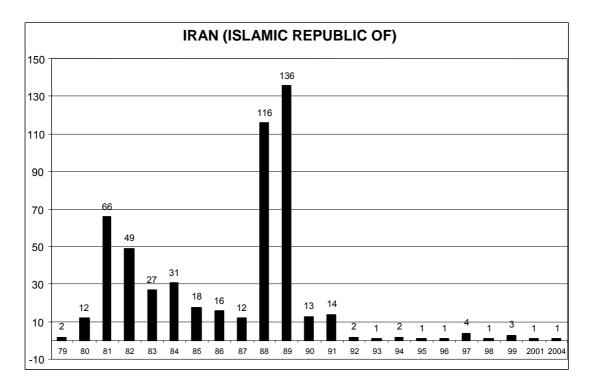


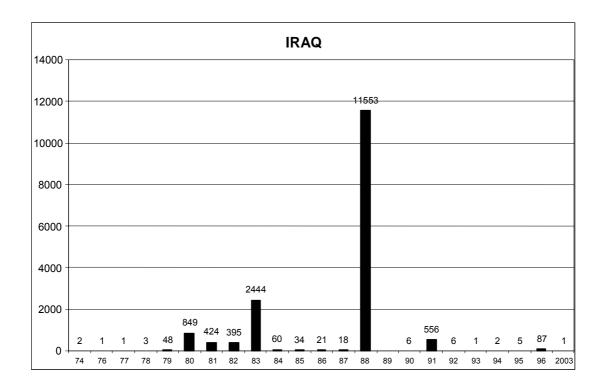


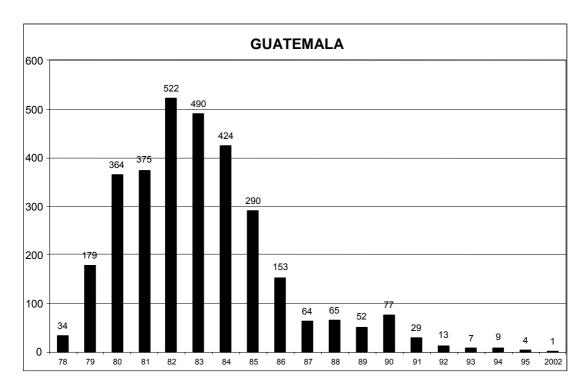


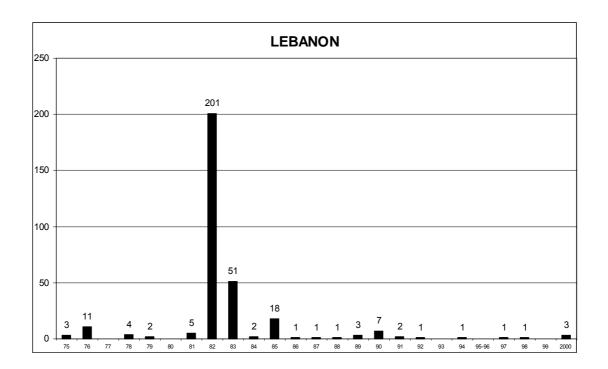


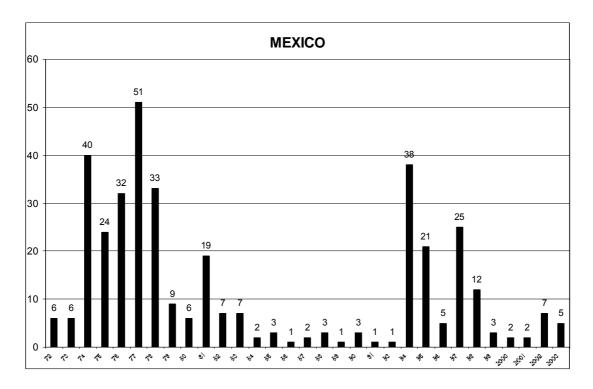


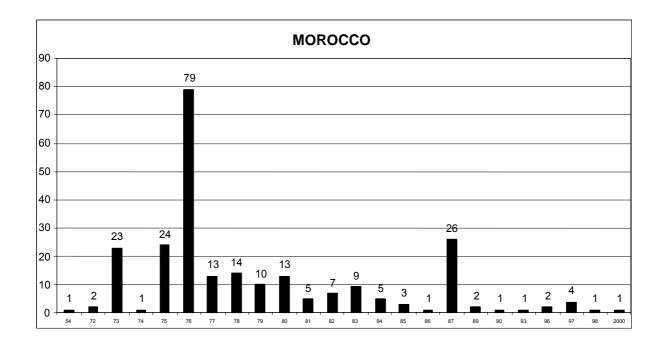


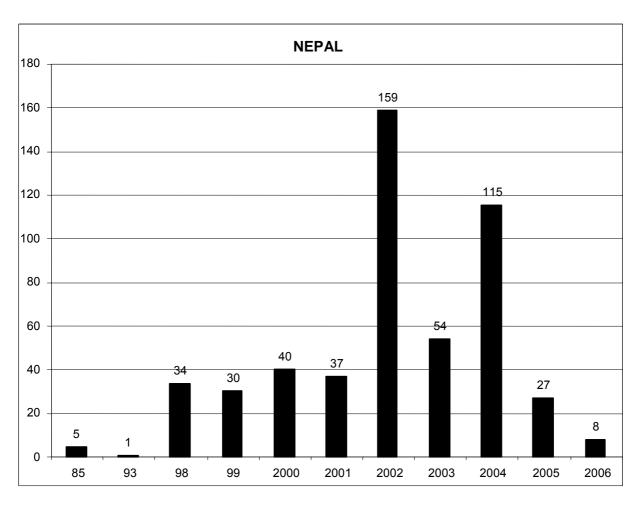


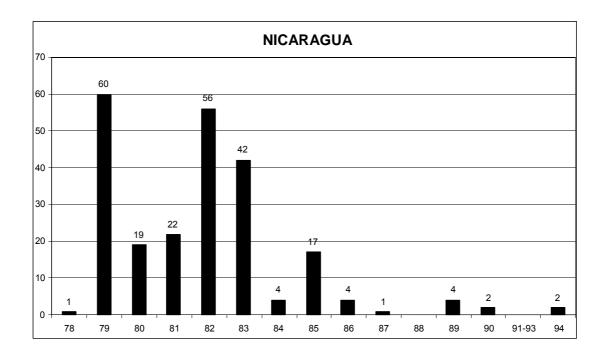


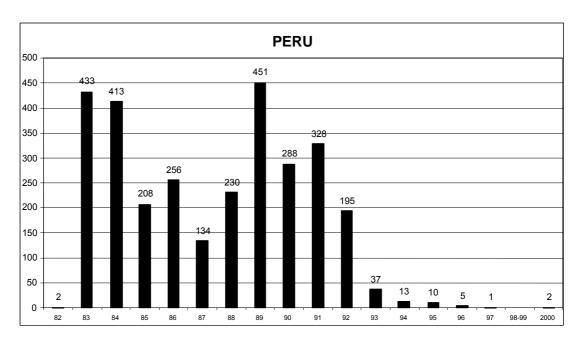


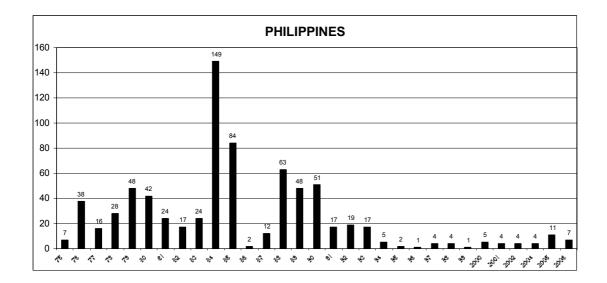


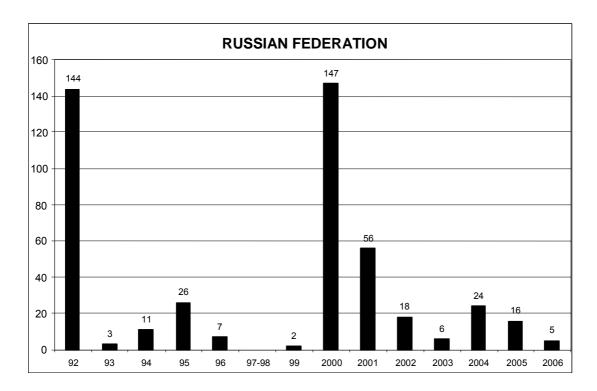


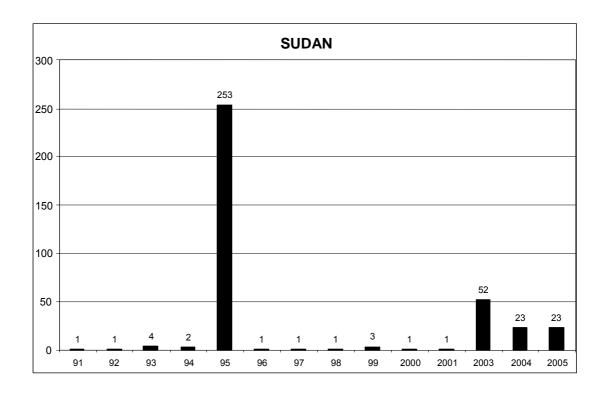


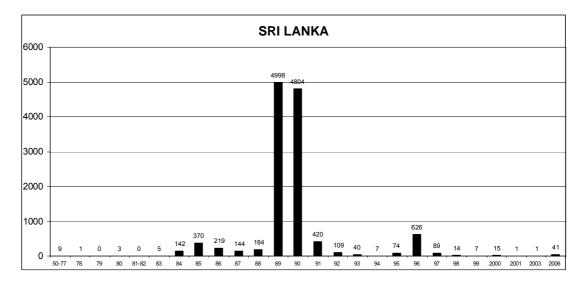


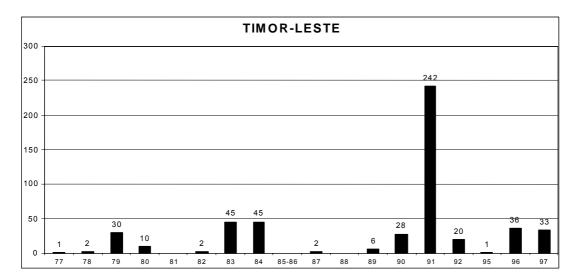


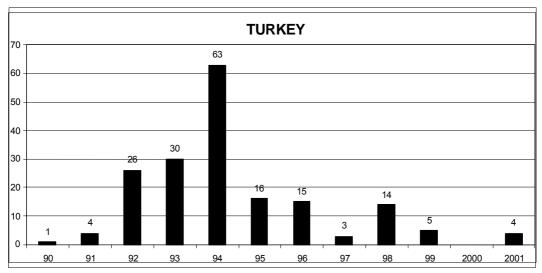


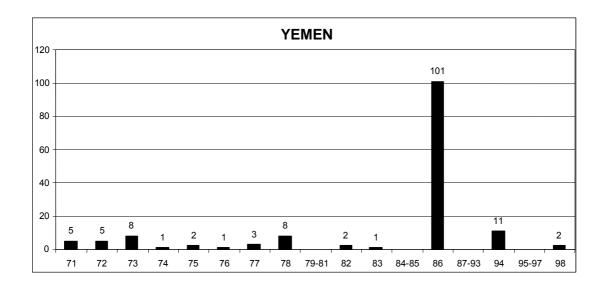












Annex IV

LISTS OF NAMES OF NEWLY REPORTED CASES, FROM COUNTRIES WHERE THERE WERE MORE THAN 10 NEWLY TRANSMITTED CASES DURING THE LAST YEAR

Algeria

Standard cases

Last name	First name	Case number
1. Abada	Fouad	10000136
2. Abada	Mohamed Larbi	10000137
3. Abaidi	Mohamed	10000138
4. Abbes	Achour	10000139
5. Abbes	Nourreddine	10000140
6. Abdelli	Mustapha	10000143
7. Abdenour	Habib	10000145
8. Abed	Ramdane	10000146
9. Abed	Raid	10000147
10. Abed	Samil	10000148
11. Abid Charef	Ali	10000151
12. Abidi	Kamel	10000152
13. Addedaim	Ali	10000141
14. Adjel	Ahmed	10000155
15. Afri	Mustafa	10000156
16. Aimeur	Sedik	10000157
17. Aknouche	Youcef	10000158
18. Ali Khalil	Nacer	10000159
19. Alleche	Lakhdar	10000161
20. Allouche	Mouloud	10000162
21. Alouane	Miloud	10000164
22 Aluache	Sid Lofti	10000163
23. Amira	Ali	10000165
24. Amireche	Mohamed Tahar	10000167
25. Amiri	Amar	10000168
26. Amrani	Nour Eddine	10000169
27. Annab	Ahmed	10000170
28. Aouamri	Lemnouer	10000171
29. Aoufi	Boudjemaa	10000172
30. Arab	Hichem	10000173
31. Arabchaba	Kamel	10000174

Colombia

Urgent actions

Las	t name	First name	Case number
1.	Ballesteros	Álvaro	10000051
2.	Cubides	Henry	10000052
3.	Hernández	Carlos	10000053
4.	Luján	Nolberto	10000040
5.	Martínez	Marilyn	10000054
6.	Noreña	Fredy Manuel	10000055
7.	Pereira	José Juan	10000056
8.	Pineda	Ecelino	10000041
9.	Rincón	Rosabel	10000061
10.	Rodríguez	Rafael	10000058
11.	Rodríguez	Yurley (17 years old)	10000059
12.	Rodríguez	Amir	10000060
13.	Salinas	Gildardo	10000062
14.	Tálaga	Hersaín	10000063
15.	Velasco	Saúl	10000057

Standard cases

Las	t name	First name	Case number
1.	Agudelo Henao	Carlos Andrés	10000101
2.	Anzola	Guillermo	10000114
3.	Arias	Wilmen	10000081
4.	Castillo	Carlos Augusto	10000102
5.	Castillo	Luis Alfredo	10000103
6.	Castro Giraldo	Avelino	10000096
7.	Chacon	Paulino	10000125
8.	Cobo	Maria Cristina	10000082
9.	Cortes	Amparo	10000092
10.	Escobar Gil	Miguel Ángel	10000131
11.	Figueroa	Luis Ever	10000111
12.	García Abril	Hermes	10000115
13.	Gil Montoya	José Epidio	10000121
14.	Gil Caro	José Libardo	10000123
15.	Gil Caro	Bertufo	10000099
16.	Guisao	Ruben Mauricio	10000089
17.	Guisao Guisao	Orlando	10000091
18.	Herrera Beltrán	Benjamín	10000098
19.	Herrera	Diego Alexander	10000110
20.	Holguin	James	10000116

Last name	<u>First name</u>	Case number
21. Lopera Gómez	William de Jesús	10000134
22. López Carvajal	Víctor Hugo	10000133
23. Manchola	Carlos José	10000107
24. Medina Borja	José Nictor	10000124
25. Molina Arias	Julio Eduardo	10000126
26. Munive	Geiner Antonio	10000113
27. Muñoz	Bladamir	10000100
28. Ocampo	Hernando de Jesús	10000080
29. Pacheco	Ciro Alfonso	10000109
30. Palacio	Aiber Antonio	10000088
31. Panesso	José Aldemar	10000120
32. Pérez Quintero	Maria Elvira	10000130
33. Piedrahita Martínez	Beatriz Amparo	10000097
34. Posso Higuita	Arvey	10000093
35. Ramírez Machado	Ángela Bibiana	10000106
36. Saavedra Marroquín	José Gregorio	10000122
37. Toro	Maria Doli	10000090
38. Torres Macias	Luis Fernando	10000128
39. Trujillo Patino	José Alcibíades	10000119
40. Trujillo Muñoz	Yuri Andrea	10000135
41. Usura Higuita	Ruben	10000094
42. Usura Higuita	Wilson	10000095
43. Usura Rivera	Luis Fernando	10000127
44. Vera Vera	Gabriel	10000112

Nepal

Urgent actions

Las	t name	First name	Case number
1.	Acharya	Laxmi Prasad	10000039
2.	Aryal	Jaganath	10000034
3.	B.K.	Bhim Bahadur	10000035
4.	B.K.	Gauri	10000037
5.	Bogati	Lil Bahadur	10000038
6.	Chauhan	Des Raj	10000378
7.	Ghimire	Binata	10000031
8.	Ghimire	Krishna Gopal	10000033
9.	Khatiwada	Yeshodha	10000044
10.	Khatri	Manrup	10000036
11.	Pravat	Genesh Karki	10000032
12.	Rai	Shanta	10000043

Standard cases

Last	<u>name</u>	First name	Case number
1.	B.K.	Dhan Bahadur	10000293
2.	B.K.	Dhan Bahadur	10000302
3.	B.K.	Gopal	10000301
4.	B.K.	Yegya Bahadur	10000303
5.	Balmiki	Ram Milan	10000300
6.	Ban	Dilaram	10000265
7.	Bista	Hikmat	10000299
8.	Buda	Nara Bahadur	10000325
9.	Buda	Yagya Bahadur	10000326
10.	Buda Magar	Jun Kumari	10000179
11.	Budha	Bir Bahadur	10000188
12.	Budha	Gagan	10000324
13.	Chand	Deep Bahadur	10000296
14.	Chaudhari	Ram Pyare	10000225
15.	Chaudhari	Baburam	10000190
16.	Chaudhari	Basanta Prasad	10000359
17.	Chaudhari	Basanti	10000247
18.	Chaudhari	Budhani	10000257
19.	Chaudhari	Chaite Lal	10000195
20.	Chaudhari	Ganesh	10000244
21.	Chaudhari	Gibalal	10000240
22.	Chaudhari	Gopal	10000323
23.	Chaudhari	Hikmat	10000328
24.	Chaudhari	Janak Bahadur	10000242
25.	Chaudhari	Janakaiya	10000243
26.	Chaudhari	Janaki	10000294
27.	Chaudhari	Kalpati	10000319
28.	Chaudhari	Kamala	10000273
29.	Chaudhari	Karna Bahadur	10000353
30.	Chaudhari	Keshav Kumar	10000276
31.	Chaudhari	Krishna Prasad	10000295
32.	Chaudhari	Lauti	10000274
33.	Chaudhari	Pati Ram	10000275
34.	Chaudhari	Prem Bahadur	10000271
35.	Chaudhari	Rajani	10000284
36.	Chaudhari	Ram Rati	10000329
37.	Chaudhari	Ruplal	10000241
38.		Sankhu Ram	10000178
	Chaudhari	Shree Ram	10000310
	Chaudhari	Sita	10000352
	Chaudhari	Sita Janaki	10000196
42.	Chaudhari	Siya Ram	10000311

<u>Last name</u>	First name	Case number
43. Chaudhari	Tengni	10000333
44. Chaudhari	Top Bahadur	10000283
45. Chaudhari	Usha	10000260
46. Chaudhari	Buddhilal	10000231
47. Chaudhari	Jagat Prasad	10000235
48. Chaudhari	Jiulal	10000237
49. Chaudhari	Manju	10000251
50. Chaudhari	Sita	10000201
51. Chaudhary	Bhem Bahadur	10000286
52. Chaudhary	Shagun Lal	10000199
53. Chaudhary	Som Prasad	10000200
54. Chaudhary	Dhani Ram	10000258
55. Chettri	Deepak Rokka	10000312
56. Dodlare	Laxmi	10000254
57. Henry	Celine	10000374
58. K.C.	Bhupendra	10000264
59. Kami	Bhim Lal	10000246
60. Khana	Hari Prasad	10000339
61. Magar	Hirasingh Batha	10000309
62. Magar	Padam Bahadur Darlame	10000318
63. Oli	Durga	10000347
64. Oli	Ganga Ram	10000345
65. Oli	Mahendra Bikram	10000245
66. Oli	Parsa Ram	10000249
67. Pariyar	Dalbir	10000346
68. Paudel	Purna Prasad	10000261
69. Prajapati	Satya Narayan	10000304
70. Rabahat	Dambar	10000234
71. Rai	Nabin Kumar	10000262
72. Rawal	Yangya Bahadur	10000282
73. Sapkota	Buddhi Maya	10000187
74. Sapkota	Durga Bahadur	10000288
75. Sapkota	Khadga Bahadur	10000290
76. Sapkota	Surya Bahadur	10000292
77. Shahi	Bam Bahadur	10000308
78. Shahi	Janak Bahadur	10000317
79. Shai	Hukum Bahadur	10000263
80. Sharma	Kamala	10000180
81. Shes	Mohammed Jakir	10000281
82. Shrestha	Ganga Ram	10000256
83. Thakuri	Sumitra	10000189
84. Thapa	Kamal	10000340
85. Thapa	Tirthat Bahadur	10000307

Last	name	First name	Case number
86.	Tharu	Badhu	10000193
87.	Tharu	Bahadure	10000320
88.	Tharu	Bal Krishna	10000233
89.	Tharu	Bali Ram	10000330
90.	Tharu	Bali Ram	10000336
91.	Tharu	Baluwa	10000313
92.	Tharu	Bandhu	10000185
93.	Tharu	Bhagauti	10000277
94.	Tharu	Bhangi	10000181
95.	Tharu	Buddhi	10000342
96.	Tharu	Chamani	10000305
97.	Tharu	Chamari	10000252
98.	Tharu	Chillu	10000267
99.	Tharu	Chuluhuwa	10000356
100.	Tharu	Darbari	10000226
101.	Tharu	Dhamu	10000314
102.	Tharu	Dhaniram	10000266
103.	Tharu	Dhaniram	10000272
104.	Tharu	Firu	10000306
105.	Tharu	Hari Prasad	10000289
106.	Tharu	Hiramani	10000238
107.	Tharu	Jagan	10000348
108.	Tharu	Jagat Ram	10000351
109.	Tharu	Jagghu	10000349
110.	Tharu	Jagna	10000285
111.	Tharu	Jilla Sandesh	10000355
112.	Tharu	Kallu Dharkatuwa	10000315
113.	Tharu	Kalram	10000191
114.	Tharu	Khusiram	10000227
115.	Tharu	Khusiram	10000248
116.	Tharu	Lachiram	10000228
117.		Lalbihari	10000229
118.	Tharu	Lallu	10000202
119.		Likharam	10000338
	Tharu	Mohan	10000268
	Tharu	Mohani	10000259
	Tharu	Nirmal	10000236
	Tharu	Patiram	10000341
	Tharu	Pawan	10000186
	Tharu	Pawan Kumar	10000334
	Tharu	Prem	10000253
	Tharu	Prem Lal	10000298
128.	Tharu	Rabindra	10000331

Last name	First name	Case number
129. Tharu	Raghulal	10000270
130. Tharu	Raj Bahadur	10000255
131. Tharu	Raj Kumar	10000354
132. Tharu	Raja Ram	10000337
133. Tharu	Raju	10000358
134. Tharu	Ram Bharose	10000350
135. Tharu	Ram Das	10000183
136. Tharu	Ram Narayan	10000197
137. Tharu	Ram Pandit	10000232
138. Tharu	Ramdin	10000316
139. Tharu	Ratan	10000182
140. Tharu	Ruplal	10000291
141. Tharu	Sancha	10000321
142. Tharu	Saraswati	10000198
143. Tharu	Sher Singh	10000335
144. Tharu	Shiv Prasad	10000297
145. Tharu	Shree Ram	10000357
146. Tharu	Sita Ram	10000194
147. Tharu	Sita Ram	10000343
148. Tharu	Soni Ram	10000269
149. Tharu	Sushila	10000322
150. Tharu	Tateram	10000344
151. Tharu	Tengguni	10000250
152. Tharu	Tetaram	10000332
153. Tharu	Thagga	10000192
154. Tharu	Tulshiram	10000230
155. Tharu	Uttar Bhariya	10000239
156. Twayana	B.N.	10000184
157. Upadhya	Janak Prasad	10000327
158. Yogi	Bed Prasad	10000176
159. Yogi	Durga Nath	10000287
160. Yogi	Tek Nath	10000177
	C.: Il.	

Sri Lanka

Urgent actions

<u>Last name</u>	First name	Case number
1. Ananthamoorthy	Sathiyaseelan	10000220
2. Anthonipillai	Danipalan	10000364
3. Brown	Fr. Jim	10000204
4. Christopher	Antony Francis	10000280
5. Edward Vincent	Natpirathapan	10000209
6. Edward Vincent	Maxi	10000210
7. Edward Vincent	Jeya Pirthap	10000211

<u>Last name</u>	First name	Case number
8. Jebichandran	Thivarthan Murukesu	10000207
9. Johnpillai	Arulthas	10000379
10. Kanapathipillai	Thavaruban Kasithamby	10000222
11. Kandeepan	N.	10000045
12. Kidinan	Nahuleswaran	10000214
13. Kishnapillai	Thambithurai	10000218
14. Krishnapillai	Chandramohan	10000360
15. Mruthanayagam		10000047
16. Nagendram	Mayurathan Eliyathambi	10000367
17. Palaniappan	Santhakumar	10000219
18. Parimelalakan	Kandasamy	10000073
19. Partheepan	Ponnambalam	10000076
20. Pushpakanthan	Markandu	10000072
21. Rajeevmohan	Balakrishnan	10000042
22. Rajkumar	Alistan	10000366
23. Ramasamy	Selvarajah	10000221
24. Rasakumar	Ramachandran	10000078
25. Rasamany	Suresh Selvar	10000279
26. Samy Ganesh	Prasanna Periya	10000365
27. Santhiraseharam	Shangar	10000223
28. Sathiyavagaswaran	Irajeevan	10000363
29. Selvanatham	Kanthi Valipuram	10000213
30. Selvarajah	Surenthiraraj Thaveetha	10000278
31. Sivanantham	Selvaratnam	10000077
32. Sivananthamoorthy	Rasanyagampillai	10000071
33. Suresh	Vijayakumar	10000208
34. Tharmasri	T.	10000046
35. Thavarajah	Rajeevan Kandaiah	10000362
36. Thavavinayaham	Anantharasa	10000212
37. Thayaruban	Ratnam	10000075
38. Thewamani	Arul	10000361
39. Vikunthakumar	Vaikundavasan	10000074
40. Vimalathas	W.V.	10000205
41. Wicramasinghe	Koswattage Nihal Donald	10000206

_ _ _ _ _